



# Arriba

ESTABLECIDA POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

**DIRECTOR: JAIME CAMPANY. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO**

DEPOSITO L.: 17-1958 — AVDA. GENERALISIMO, 142 — MADRID-16 — TELS. 215 06 40 y 215 22 40

NUMERO 11.989 — II EPOCA — MADRID, DOMINGO, 2 DE MAYO DE 1971 — 5 PESETAS

## OFERTA ESPECIAL DE PRIMAVERA!!



**MOSTRADOR - VITRINA**  
DESDE 3.386 PESETAS

Estanteria de 2 m. de alto, 1,80 m. de ancho, 0,30 m. de fondo, con 10 paneles, 1.400 pesetas.

Estanterías de todos los tipos y modelos. Mostradores, Vitrinas, Góndolas, Cajones, Casilleros, Muebles de oficina, Entreplantas.

Especialidad en Farmacias, Supermercados, Repuestos del Automóvil.

Un técnico le visitará sin compromiso.

**"LA CASA DE LAS ESTANTERIAS"**  
VICTOR PRADERA, 31. MADRID-8. TELEFONO 247 83 70

## HOY SUPLEMENTO

Acompañando al número habitual de **ARRIBA**, el lector deberá recibir el suplemento del domingo. El periódico normal y el suplemento se venden juntos al precio único de CINCO pesetas

**PIDA EL SUPLEMENTO**

**FORMOSA A ESTADOS UNIDOS**

# NO HABLAREMOS CON PEKIN

**LA SEÑORA CHIANG KAI CHEK ANULA UN VIAJE A USA**

Como esperaban los observadores, los esfuerzos de Washington y Pekin para aproximar sus posiciones diplomáticas han sido diversamente interpretados. El Gobierno de Formosa acaba de tomar una decisión que clarifica su situación en el juego: ha rechazado seguir «cualquier tipo de sugerencia para establecer conversaciones con la República Popular China». Tales sugerencias, como se recordará, fueron una hipótesis de trabajo lanzada por un portavoz del Departamento de Estado, Charles Bray, que, no obstante, se apresuró a declarar que tal sugestión no equivalía al reconocimiento de Pekin y que los Estados Unidos honrarían sus compromisos con Formosa.

Pero Taipei, además, ha decidido acompañar su seca nota con un gesto que corrobora la determinación de sus dirigentes: la señora Chiang Kai Chek ha anulado un viaje que iba a emprender por los Estados Unidos. La razón aducida es la posibilidad de que Pekin enviara a USA, al mismo tiempo, a la señora Sun Yat Sen, viuda del fundador de la República China, lo que crearía conflictos y podría ser objeto de una explotación propagandística perjudicial. Los dos hechos revelan, en cualquier caso, que Taipei entiende —y ello al margen de las seguridades que, sin duda, ha recibido de Nixon por la vía diplomática— mantener su política de «no renunciar a los principios en nombre del oportunismo», como dijo la misma señora Chiang.

✱ Amplia información en pág. 12

**TAIPEH REHUSA LAS SUGERENCIAS DE WASHINGTON**

**Terminó la visita de McNamara**

# Agricultura: más créditos

**EL PRESIDENTE DEL BANCO MUNDIAL CALIFICO SU ESTANCIA ESPAÑOLA COMO «FASCINANTE Y CORDIAL»**

En una o dos semanas será presentado al Consejo de Dirección del Banco Mundial un proyecto de financiación de centros de investigación agrícola en España, declaró ayer el presidente de la entidad, Robert McNamara, momentos antes de abandonar el país. «He visto —declaró también— cómo el país está tomando importantes medidas para llevar adelante su desarrollo económico.»

El señor McNamara daba así por finalizada su estancia española, tras cuatro días de visita oficial, en el transcurso de los cuales fue recibido por el Jefe del Estado, el Príncipe, el Vicepresidente del Gobierno y varios Ministros. El presidente del Banco Mundial tuvo también ocasión de visitar dos regiones españolas —Sevilla y Barcelona— y mantener diversas entrevistas con empresarios, sindicalistas y agricultores.

✱ ✱ Información en pág. 5



## «KATE» ESTA VIVA

Todos habían dado por muerta a Catherine Webb, jefe de la oficina de United Press en Phnom Penh (Camboya). Había sido capturada por los guerrilleros y se pensó que su nombre, ilustre en el joven periodismo norteamericano, engrosaría la trágica lista de los colegas muertos en acción. Pero sólo estaba prisionera y ha vuelto a casa. «Kate», como la llaman los amigos, estaba viva: he ahí una buena noticia para Upl. (Foto Cifra.)

### Por las inclemencias del tiempo

## LA DEMOSTRACION SINDICAL, APLAZADA HASTA EL PROXIMO JUNIO

Ante la inclemencia del tiempo, hubo de suspenderse la XIV Demostración Sindical que debía celebrarse a las ocho de la tarde de ayer en el Bernabéu. La Demostración queda aplazada al próximo mes de junio.

El anuncio fue hecho por el propio Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal, al numeroso público que media hora antes de la hora fijada se encontraba en las gradas del Estadio madrileño.

La Obra de Educación y Descanso ha hecho pública una nota en la que expresa su agradecimiento a todos los miles de participantes, trabajadores y campesinos que se han trasladado a Madrid, así como a la población madrileña por todo el interés puesto en acudir a este acto tradicional.

### HOMENAJE A GARCIA-RAMAL

La Unión de Trabajadores del Campo, de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, entregó ayer al Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal, una placa expresiva del agradecimiento de los campesinos por la promulgación de la nueva ley de Seguridad Agraria.

Le ofreció la placa el presidente de la Hermandad Nacional, don Luis Mombiedro de la Torre. Por su parte, el presidente de la Unión de Trabajadores del Campo y Consejero del Reino, don Jesús Lamplé Opere, pronunció unas palabras de agradecimiento en nombre del mundo agrario. (PAG. 4.)

### MUTUALISMO LABORAL

El próximo martes, día 4, dará comienzo el Congreso Nacional del Mutualismo Laboral, al que asistirán más de 1.200 mutualistas de toda España.

Sobre los objetivos y temas de estudio del citado Congreso, con el que se cumplen los veinticinco años de la actividad mutualista en nuestro país, el Delegado General de Mutualidades, don Eduardo Urgorri, ha hecho unas declaraciones que insertamos en la página 4.

### EL NACIONALISMO RESURGE EN YUGOSLAVIA

El Presidente Tito ha reconocido —en el curso de la reunión sostenida en Brioni con altos dirigentes del Gobierno y del Partido— que el malestar anotado en Yugoslavia en los últimos meses se complica con el eterno problema de las nacionalidades. Especialmente en Croacia la situación está creando equívocos que podrían ser nocivos para la unidad del país, que el mariscal considera, justamente, como su obra. (Crónica de César Santos, en PAG. 10.)

### CAMBOYA: SIGUE LA CRISIS

Los observadores de Phnom Penh no ocultan sus temores de que la crisis gubernamental pudiera ser resuelta por un golpe de Estado. En efecto, desde que se abrieron las primeras consultas —el 19 de abril— para formar Gobierno los diversos encargados de hacerlo, entre ellos Lon Nol y Sirik Matak (hombres fuertes del país) han renunciado y, en este momento, no se adivina cuál puede ser la solución para este vacío de poder que puede tener súbitas y crudas consecuencias. (PAG. 12.)

### CASTRO, CONTRA LOS «PSEUDO-IZQUIERDISTAS»

Como consecuencia del «affaire» Padilla (el poeta cubano liberado tras hacer su autocrítica), una cierta reticencia entre los intelectuales simpatizantes con Fidel Castro se ha dejado sentir. El jefe del Gobierno cubano ha salido al paso con una severa crítica de los «intelectuales pseudo-izquierdistas», a los que ha prohibido volver a Cuba. (PAG. 11.)

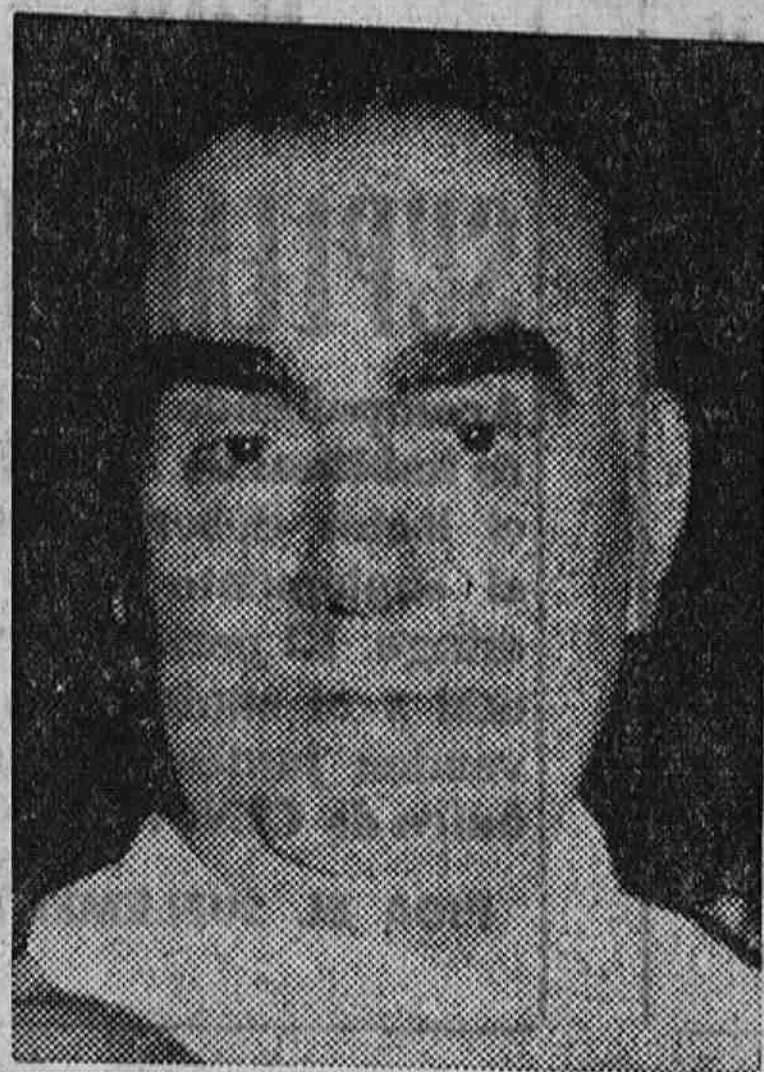
### DIALOGO PALADINO-MOR ROIG

Jorge Daniel Paladino, secretario del justicialismo, se ha entrevistado en Buenos Aires con el ministro del Interior, y encargado de conducir el «plan político», Arturo Mor Roig. La conversación es parte de los «contactos con las diversas fuerzas políticas» que se ha propuesto el Gobierno. Paladino declaró que Perón «jugará ahora la carta de volver en el momento más oportuno». (PAG. 11.)

### ORAN: 12 MUERTOS Y 110 HERIDOS POR UNA EXPLOSION DE GAS

Un colegio de Orán quedó completamente destruido por una explosión de gas. Doce personas resultaron muertas y ciento diez heridas en la catástrofe. (PAG. 20.)





LUIS CARRERO BLANCO



HAILE SELASSIE



ROBERT MCNAMARA



ENRIQUE GARCÍA-RAMAL



MIGUEL PRIMO DE RIVERA

## EL 1 DE MAYO

La meteorología fue adversa: frustró, indistintamente, dos acontecimientos repetidos. De una parte, la evasión del hombre urbano, de la familia madrileña, en busca de la naturaleza. De otra, la Demostración Sindical que iba a celebrarse, presidida por el Jefe del Estado, en el estadio Santiago Bernabéu. Diré, para completar la versión de la jornada, que la intensa campaña subversiva que convocaba a los trabajadores en determinados polígonos urbanos no dio resultado. Los incidentes fueron menores. Se hizo posible —¿se extrañará alguien por ello?— el propósito y el vaticinio que ayer se formulaban en un editorial de ARRIBA: La fiesta se celebró en paz.

La lluvia, que cayó como una hermosa bendición del cielo sobre una ciudad contaminada, produjo, efectivamente, un retraimiento en la utilización del puente laboral. A pesar de lo cual muchas familias buscaron la Sierra, el aire. La tarde registró llenos en cines

mático a las desafortunadas declaraciones del secretario de Comercio norteamericano, señor Stans, cuya actitud no sólo recibió la réplica inmediata del Gobierno español, a través de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, sino, simultáneamente la ironía, más que la indignación de los españoles. El señor McNamara ha elogiado el desarrollo socio-económico español y ha dejado sentadas las bases para la ayuda y la cooperación entre España y la entidad que preside.

## CARRERO BLANCO

En estos días se cumplen treinta años de la presencia de don Luis Carrero Blanco en el Gobierno. Fue designado Subsecretario de la Presidencia el 7 de mayo de 1941. El 21 de septiembre de 1967 ocupaba la Vicepresidencia. La biografía del señor Carrero Blanco constituye —constituirá, particularmente, para los historiadores del Régimen— un singular punto de observación política. Nació en Santoña, Santander, en 1903. Estudió en la Escuela Naval y se

## DOS ACUERDOS

He aquí dos importantes acuerdos del Consejo de Ministros: uno se refiere al desarrollo de la Ley Sindical —reconocimiento del derecho de reunión de los trabajadores—; el otro, a la concesión de la Medalla de Oro del Trabajo al Magisterio Nacional. El primero no puede sorprender a nadie. Se trata, sencillamente, de una apertura normativa prevista en el texto legal del Sindicalismo. Es un primer paso. Sólo eso. No añadiré, pues, ni una sola palabra, a cuanto ayer se dijo en este mismo lugar del periódico acerca del tema. Registro la noticia en este breve anecdotario político semanal, porque entiendo que ese acuerdo suscrito por el Consejo de Ministros establece una clara y difícil frontera en la cronología de la Organización Sindical. El proletariado español tiene una larga experiencia —tantas veces amasada con la levadura de la frustración o del rencor—, pero ese proletariado tiene, a la vez, una generosa y fecunda vitalidad, comunitaria. Lo uno y lo otro deberán servirle para recorrer en paz el camino que frente a él se abre. Resultaría cursi y ocioso decir ahora que en el reloj del país ha sonado la hora del sindicalismo. Será necesario, en cambio, explicar que la ley aprobada por las Cortes en 1971 sólo ha sido posible porque previamente existió la ley de 1940. Dos largas generaciones de españoles han contribuido de forma directa en la redacción del acuerdo suscrito por el Gobierno en la sesión del viernes. Anotaré por razones de estricta justicia, los nombres de Salvador Merino, González Bueno, Sanz Orrio, Solís Ruiz y García-Ramal en la hercúlea sinfonía del fecundo retablo sindical español.

La concesión de la Medalla de Oro del Trabajo al Magisterio Nacional tiene una importancia de valor simbólico. El maestro —terminó suprimido por la ley general de Educación— constituye una institución nacional, emocionante y heroica. Siempre sacrificada. Pocas horas después de celebrarse el recitado Consejo de Ministros, me decía el señor Villar Palasí que esa Medalla, concedida por resolución unánime, no viene sólo a reconocer unos méritos pasados, sino a convocar una esperanza de futuro. Tengo la impresión de que hasta ahora el maestro ha recibido de la sociedad un caudal de hermosos calificativos, pero escasos reconocimientos prácticos. En los anales del Instituto de Estudios Madrileños leo una noticia que me estremece: "Maestro nacional solicita limosna para continuar viaje de incorporación a su destino". Esto no sucedía en la prehistoria. Ocurría en 1921. Hoy, por ventura, esto ya no es posible.

## MIGUEL PRIMO DE RIVERA

Miguel Primo de Rivera y Urquijo, hijo de Fernando Primo de Rivera, sobrino y ahijado de José Antonio, tomó posesión de la presidencia de la Comisión de Estructuras y Servicios Urbanos del Plan de Desarrollo. Miguel Primo de Rivera accede a ese puesto con una dilatada experiencia —a pesar de su juventud— en materia municipal y urbana. Sus pasos por la Alcaldía de Jerez de la Frontera le acreditan buen pulso y tacto político, con independencia de otras razones de estirpe o circunstancias personales. Ha sido un Alcalde brillante y eficaz. Su fisonomía adquiere un perfil propio. Su vocación política es clara. No participaré en la serie de cálculos más o menos superficiales que se suscitan en torno a ese

nombre. Esa razón, que no admite dudas, le ha convertido en el personaje de la semana más entrevistado por la Prensa madrileña. De su conversación con García Candau ("Ya", 29 de abril), recojo una pregunta y su correspondiente respuesta:

—Si las exigencias de los tiempos llegaran a marcar otros caminos políticos, ¿podría un Primo de Rivera dejar de ser falangista?

—Un Primo de Rivera no lo sé; pero Miguel Primo de Rivera y Urquijo, nunca. En esos principios, en esas ideas, he crecido política e intelectualmente y no puedo cambiar como una veleta.

La contestación viene a desvanecer, de alguna manera, muchas de las cábalas a que me refería.

## EL RUMOR POLITICO

El bulo o el rumor cobra cierta jerarquía. Madrid ha sido, históricamente, una ciudad propensa al chisme político. Desde los tiempos del IV Felipe hasta nuestros días, de una u otra forma, la capital de España ha ejercido las funciones de mentidero nacional. Eso sí, el escenario donde se verifica este parlamento popular ha variado. Desde las gradas de San Felipe, donde ejercitaban su ingenio los poetas y los cesantes de la época hasta el bar de las actuales Cortes Españolas han sido muchos los lugares destinados a este regodeo.

Al referirse a las gradas de San Felipe Neri dice Deleitos y Piñuela que eran concurrentes cotidianos "Villamediana y Quevedo, y a veces Calderón, Lope y el corcovado Alarcón, objeto de ingeniosas pullas que él devolvía; allí se destrozaba con una frase sangrienta al Conde Duque; relataban en voz baja los galanteos del rey; se zahería la fastuosidad de palacio; se comentaban las guerras, los sucesos públicos y privados de fuera y de dentro de la Península; se arrojaba al fango la honra de la dama encumbrada, de la actriz predilecta, del cómico manso..."

No ha mejorado mucho, que digamos, el bulo, la insidia o la calumnia. Pero ha mejorado el mentidero. Quizá porque "siempre se ayuda la mentira de lo cierto —según Séneca— para atacar la verdad." Quizá no deba sentirse molesto ni inquieto el señor Ministro de Información y Turismo porque el rumor se establezca en las más solemnes columnas periodísticas. Comparados los de hogano con los de antaño, los divulgadores del rumor o de la cábala podrían ser declarados miembros "honoris causa" de cualquier institución de la palabra culta y buenas costumbres. Son tan suaves, tan sonrientes, tan bondadosos, que hasta el mismísimo Cortés Cavanillas ha resuelto dedicarse a este menester emocionante de indagar el nombre del próximo director general de Televisión, es un decir. Su ilustre veteranía no le impide errar, como erraría un inexperto muchacho a la hora de reportar al periódico de Serrano, 61, la última noticia suministrada en el bar de las Cortes Españolas o de cualquier tertulia de posita.

Lo diré sin rodeos y con las licencias del señor Sánchez Bella: A mí, el rumor político me parece saludable. De alguna manera desmiente la supuesta apatía de los españoles por la política y constituye un juego inocente que no puede conmover más que a inocentes. No suelen ir por ahí los tiros. Ningún Ministro va a cesar o a sentirse dimitiendo, aunque lo suponga o lo explique a su clientela el bueno de Argós".

Antonio IZQUIERDO

# Semanario POLITICO

y teatros. La Fuerza Pública, que ocupó la calle, advertida por la intensa propaganda comunista, pudo retirarse sin registrar en su hoja de servicio ningún acontecimiento de importancia. Al caer la noche la lluvia persistía, con mansedumbre.

La semana ha sido abundante en acontecimientos políticos. En su cumbrío figuran las visitas del Emperador de Etiopía y del presidente del Banco Mundial. Dos hechos a los que voy a referirme de inmediato.

## DOS VISITAS

La presencia en España del Emperador de Etiopía, Haile Selassie, y del presidente del Banco Mundial, Robert McNamara, han constituido, efectivamente, las dos noticias de mayor relieve y brillo de la actualidad política.

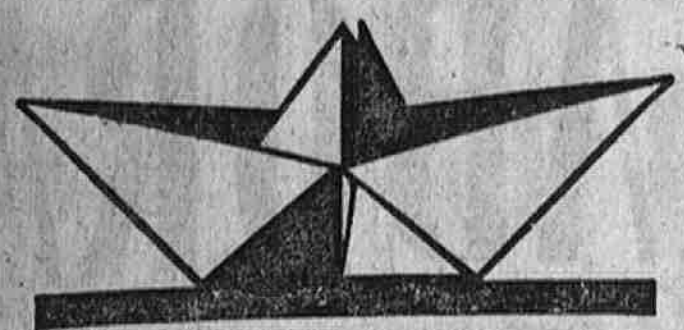
Más allá de las razones protocolarias están las razones que avalan y justifican la sinceridad de una y otra presencia. Haile Selassie viene a refrendar una constante histórica de España: el fraterno entendimiento con los pueblos africanos. De su visita quedará el recuerdo de su noble estampa —enjuta, vivaz, digno— y unos acuerdos suscritos para la cooperación hispano-etíope en materia cultural, comercial y científica. Haile Selassie, el más veterano gobernante de este mundo desquiciado, deja un recuerdo grato, amable.

El señor Robert McNamara, presidente del Banco Mundial, ha puesto un contrapunto de afecto y decoro diplo-

especializó en guerras submarinas. No sé si aquella vocación profesional, referida al mundo del silencio, le habrá sido útil en su estrategia política. Don Luis Carrero Blanco ha sacrificado a la eficacia del servicio cualquier posible espectacularidad. Hace unos días, al recibir a una comisión del Sindicato Nacional de Actividades Diversas, el señor García Carré subrayó este aniversario redondo. El almirante se limitó a responder: "Han querido recordarme que llevo treinta años al lado del Caudillo; este ha sido un inmenso privilegio. He estado junto a un hombre que ha hecho por España lo que nunca se había hecho. Yo he trabajado. Es lo mínimo que podía hacer cuando cientos de miles de españoles dieron su vida por España."

Carrero Blanco mandó "El Ferrolano" en la guerra de Marruecos. España y Europa apuraban entonces los felices veinte, la belle époque. Durante la guerra de Liberación, tras evadirse de Madrid, estuvo en submarinos; fue enlace naval del Ejército del Norte. Al final de la contienda era jefe del Estado Mayor de la Armada. En 1940 se le designó Consejero Nacional de Falange Española Tradicionalista y de las JONS. Obtuvo el Premio Nacional de Literatura "José Antonio", poco después, por su libro "Victoria del Cristo de Lepanto". Es el colaborador del Jefe del Estado que mayor tiempo y de manera continuada ha permanecido en puestos de gobierno y de responsabilidad, siempre muy cerca del Caudillo.





## ALGO QUE ES DE TODOS

**S**OLO en una cosa puedo decir que es extremadamente difícil que alguien me supere: en amor al ocio. Por eso me irrita la consabida pregunta:

—¿En qué emplea sus ratos libres?

¿Como explicar que todo el mundo emplea sus ratos libres en lo mismo: en cuidar que lo sean de verdad? Si los emplearan en otra cosa no serían libres.

Todo eso es cierto, pero de ningún modo es incompatible con la conciencia del trabajo. No con el «amor al trabajo» —que sólo se produce cuando ensamblan perfectamente obligaciones y devociones—, sino con el respeto y la valoración por la tarea, grande o chica, que nos haya sido encomendada.

Al trabajo, esa realidad sagrada, le ha sobrado retórica en algunos planteamientos y anda escaso de actitudes sinceras que expliquen sencillamente su necesidad y su decoro. Marañón, que gustaba repetir eso de que él era un «traperero del tiempo», fue un trabajador ejemplar y no tuvo inconveniente en decirnos que «el trabajo no sólo es doloroso, sino que debe serlo». Sí. Trabajar cansa. Pero quizá sea consolador en ocasiones y, sobre todo, tiene a su favor algo que me parece indiscutible: es de las cosas que menos engañan. Ya sé que en la satisfacción por el deber cumplido interviene un ingrediente importante: que ya no tenemos que cumplirlo. Cuando hemos terminado un trabajo se nos quita un peso de encima: el peso de tener que hacerlo. Pero lo hecho está ahí. Se queda y de algún modo, aunque sea algo tan modesto como un artículo de periódico, consta en nuestro haber. Por eso son compatibles el gusto por el ocio y la consideración serena de que somos lo que somos en función de lo que hayamos trabajado. César González Ruano, mi inolvidable César, me dijo un día:

—Mira, Manolo: yo soy un vago que se ha inflado de trabajar durante toda su vida.

Ahora que se ha conmemorado una fecha universalmente signada por el trabajo, azares periodísticos —un teletipo es un pájaro carpintero que deletrea la historia de veinticuatro horas— pone frente a mis ojos algunas propuestas de «medallas del trabajo». Estoy seguro que hay más merecedores que recompensas, pero también estoy seguro de que hay candidatos emocionantes, alocutores en su humildad y su persistencia. Incluso diría que hay medallas que van a concederse en ciertos pechos de ciertas gentes desconocidas.

Siempre he pensado que es deficitario para el alma no conocer a algunas personas que la vida ha puesto en otra ciudad, en otra coyuntura vital o incluso en otra época. ¿Cuántos amigos hubieran sido «íntimos» si hubiésemos coincidido cronológicamente? ¿A cuántas mujeres hubiéramos amado y sólo nos ha impedido hacerlo el hecho de que nacieran un siglo antes o de que no hayan nacido todavía?

Hay un contemporáneo nuestro, de setenta y cuatro años, que lleva treinta construyendo una hermosa casa de piedra. Es el único obrero. Un singular edificio en el que nadie, salvo él, ha puesto sus manos. Hay un médico que asiste a tres generaciones en el mismo pueblo durante más de medio siglo. Cuando le jubilan, sigue trabajando —por amor, sólo por amor— a petición de los vecinos. Un viejo que hace sus visitas después de una caminata o bien va a lomos de una caballería a un cortijo distante. Hay también, en esta nómina emocionante, una mujer. Una mujer mayor, sevillana de nacimiento, residencia y corazón. Durante cuarenta años y todavía lo suyo ha sido bordar. Una anónima tarea en la que no ha perdido puntada. Cuando la gente admira el palio de la Macarena, sólo la imagen sabe quién lo hizo... Nunca ha sido recompensada esta gente que determina el funcionamiento del mundo. Ni yo me atrevo a escribir sus nombres. Mañana se olvidarán, ¿para qué hacerlo? Pero al trabajo sólo lo dignifican los trabajadores.

Manuel ALCANTARA

## LAS TRES CULTURAS



**C**UENTA un viejo chiste que se reunieron en cierta ocasión un francés, un alemán, un inglés y un español para escribir un libro sobre los elefantes. Al cabo de dos años el alemán presentó dos gruesos volúmenes titulados: «Introducción a la ciencia de los elefantes». El francés un pequeño libro, elegantemente escrito: «Los elefantes y sus amores». El inglés aportó un libro sucinto, de muy breves páginas, pero admirablemente encuadernado en tela: «The Elephants» era el título lacónico. Preguntó un malicioso: «¿Y el español?» Le contestaron: «El español, todas las noches, antes de acostarse, exclamaba: «¿De mañana no paso sin empezar a escribir un libro sobre los elefantes?»

El chiste ya no tiene vigencia. Sobre el problema de la juventud empezó hace ya bastantes años a escribir un alemán, Schelsky, un grueso libro: «La generación escéptica». Los franceses han escrito varios sobre las «carencias afectivas» de nuestros jóvenes. También los españoles hemos hecho nuestra aportación. Aranguren antes; ahora el doctor Luis Rivera de Alicante. Un excelente estudio sobre la que llama «Juventud malograda» con el aditamento «Ensayos sobre el gasterismo». Libro completo, amplio, de gran interés, que comentaré otro día más despacio. Con mi libro sobre el tema me gustaría dialogar. Porque un libro, una vez publicado, se convierte en algo ajeno, que sigue su vida. Los demás le interpretan a su manera, distinta a como uno lo ve. Y uno se vuelve, muchas veces, el lector asombrado de su propia obra. También hemos de dejar esto para mejor ocasión.

No un inglés, sino una norteamericana, la famosa antropóloga Margarita Mead, es la que ha aportado a la cuestión un breve libro, de un centenar de páginas sobre el «gap», la figura o sima que se está formando entre las generaciones. Encuadernado en preciosa tela inglesa y titulado «Cultura y Commitment» («Cultura y Compromiso»). La obra de Margarita Mead es universalmente conocida. Viajando desde muy joven por las islas del Pacífico, en los mares del Sur, conocida en muchas de ellas, ha escrito numerosos libros sobre estas culturas y aplicado lo que allí ha aprendido al análisis de la cultura norteamericana. Ahora, a sus setenta años, ha recibido el homenaje de todos sus discípulos. Corona su obra con este sustancioso libro en el que expone una tesis en principio sencillísima. En la historia del hombre se han venido sucediendo tres tipos de culturas. En el primero, que es el que hasta ahora ha predominado, tenemos la «cultura prefigurativa», en la cual los niños aprenden de sus padres y éstos de sus abuelos. El juego de las tres generaciones es el que establece unas pautas en apariencia tan inmutables que esto es, precisamente, lo que ha hecho que al conjunto de todo ello se le llame «cultura». El plan parece estar establecido desde tiempos remotos y cumplirse sin variación: usos, ritos, hábitos, veneraciones, todo está ya estatuido por «los abuelos». Los jóvenes son, en el momento adecuado, insertos en estas pautas ancestrales —caza, guerra, amor— mediante los llamados «procesos de iniciación». Cierta que de vez en cuando sale algún rebelde, el cual introduce dentro del prieto tejido de lo tradicional una innovación que pronto pasa a ser historia consolidada.

En estas culturas el hombre se encuentra enclavado en un tejido firme de tradiciones y, por lo tanto, tranquilo, seguro. Su cultura es siempre «la mejor». Ocorre, no obstante, que en alguna ocasión los pueblos se ven obligados a emigrar. Por motivos distintos: hambre, persecución, guerras. Por ejemplo, los que constituyeron el pueblo norteamericano emigrando desde Inglaterra. O nuestros conquistadores. O, ahora, los judíos al establecerse en Israel. Unas veces, como pasó con los conquistadores españoles —ejemplo que Margarita Mead no considera— la cultura prefigurativa se establece de nuevo con variantes interesantes, pero subsistiendo o acentuándose el principio de la autoridad de los antecesores. En otros casos se esboza la que Margarita Mead llama «cultura cofigurativa». De una manera imperceptible al principio, ahora más marcada, los abuelos, los padres, van perdiendo sus prerrogativas; ya no «enseñan» cómo ha de ser la cultura. Quedan poco a poco arrinconados. Para que esto se produzca en forma patente quizá sea necesario el advenimiento del progreso técnico y de la «aceleración» que sufre nuestra civilización. El mejor ejemplo es el drama de los padres que emigran a otros países y ven que sus hijos desdeñan la cultura que ellos traen consigo, la tradicional. De quien aprenden no es de sus antecesores y lo que con ellos está implícito, por ejemplo, valores culturales, lenguaje, etc., sino que aprenden de los otros jóvenes, de los que tienen su misma edad, de «los pares».

Cuando a este proceso se sobreañade la violenta marejada del progreso que llena el mundo, desde el polo a Nueva Zelanda, de transistores, de comunicaciones por medio de satélites, de televisiones, de cosas que los niños asimilan mientras los mayores no salen de su estupor, entonces la «cultura cofigurativa» se afianza. Los viejos son arrinconados poco a poco. O, en el mejor de los casos, son «protegidos» por instituciones ade-

cuadas. O bien, en algún pueblo primitivo —o no tan primitivo— tienen que lanzarse a mendigar por los caminos o se mueren.

Ahora estamos en plena «cultura cofigurativa» y camino de la cultura del futuro, la «postfigurativa». Las antiguas campesinas, ahora empleadas en las cafeterías o en los grandes almacenes, adoctrinadas por la ciencia sutil que destilan los televisores, cuando retornan a la aldea, al pueblo, «enseñan a sus padres», naturalmente, después de hacerlo a sus hermanas. Los padres pierden su posición de «enseñantes». Todas las instituciones: clero, Ejército, Universidad, sufren este proceso. Poco a poco se empieza a creer que es a los obispos a los que hay que enseñar cómo se ha de poner en práctica la religión; a los generales, cómo se ha de hacer la guerra; a los profesores, cómo se ha de transmitir el saber científico. La influencia de «los abuelos» se vuelve cada vez más insignificante. La «cultura postfigurativa», la cultura del futuro, empieza a asomar por todas partes.

En esta «cultura postfigurativa» las tornas se han invertido. Quien enseña no son ya los abuelos a los padres y éstos a los jóvenes, sino los jóvenes a los mayores. Mao ha sabido transformar la cultura cofigurativa de sus juventudes revolucionarias en una cultura postfigurativa, asentada en la vieja tradición china. Pero esto ha sido un arte que los demás pueblos no saben imitar. Es lo más probable que el progreso tecnológico, cada día mayor, determine que los adultos, incapaces para seguirle, tengan que estar ahora más a merced de los jóvenes, que tengan que «aprender de ellos». De jóvenes cada vez más jóvenes. Hasta llegar al niño. En la tercera cultura, en la cultura postfigurativa, se cierra el ciclo. Lo más joven de todo es el niño. Ahora el aprendizaje no se hace por los jóvenes de padres y de abuelos, sino que quien enseña es el niño.

Margarita Mead es antropóloga, no bióloga. No parece haber prestado demasiada atención a las viejas mitologías. Pertenece a una civilización técnica. Por consiguiente, se imagina esta «tercera cultura» como un conjunto de mejores cuidados «técnicos» al recién nacido, a la embarazada. Concede que hasta se pueda prestar mayor atención a esa curiosa «necesidad de apoyo», de tutela, que tiene el hombre cuando nace. Nuestra gran antropóloga no escribe la palabra «amor», o si lo hace es tan pocas veces que yo no me he dado cuenta de ello.

Esta «nueva cultura», la postfigurativa, no obstante, no es, como Margarita Mead cree, la «del futuro», sino la más vieja en la historia del hombre. Kerényi, en un libro escrito hace ya tiempo al alimón con Jung, el psicoanalista, nos habla del «niño primordial en los tiempos primordiales». Y Jung, del «arquetipo del niño divino». Desde las culturas más arcaicas, el hombre sabe que «el niño» es siempre «el salvador». Al comenzar sus «Mitologías», Levy-Strauss —por cierto sin darse bien cuenta de ello— parte de un relato de los indios horrores de la cuenca del Amazonas. En él el padre sale con su hijo a coger unos nidos de «araras», pájaros de la región. Abandona al niño en lo alto de una roca y el niño está a punto de perecer. Pero acierta a pasar un jaguar que enseña al niño el uso del fuego. Tras mil vicisitudes retorna el niño a su tribu, y allí enseña el empleo del fuego. Para Levy-Strauss, el fuego es símbolo de «culturas». Para Platón, en la imagen de la caverna, el fuego era imagen del sol; esto es, del Ser, con mayúscula.

Toda confusión nace de un mal uso del lenguaje. «Aprendizaje» es término problemático. El educador moderno cree que todo se resuelve haciendo «aprender cosas». Pero antes hay que «aprender a aprender», lo que se llama «aprendizaje primario». Y antes que «aprender a aprender», esto es, antes que desarrollar la inteligencia, hay que «ser». Aprender a ser hombre; es decir, unidad armónica de mente y de corazón, de inteligencia y de sensibilidad. Llegar a ser hombre supone muchas cosas: rebelión y volverse niño, entre ellas. Ser abandonado y triunfar frente a la adversidad, gracias a las tutelas que, inopinadamente, nos salen al camino como hadas protectoras.

El niño, en todas las culturas, ha sido siempre «el principio y el fin; la criatura a la vez inicial y terminal». Los antiguos hablaban ya de «renatus in novam infantium», de renacer en una infancia nueva. La Iglesia católica alude constantemente a este renacer como un niño en «hombre nuevo». Conventría que meditásemos esto un poco los técnicos de la enseñanza. Jung hablaba ya de «furor paedagogicus» casi con la misma indignación que Unamuno en su «Amor y Pedagogía». Jung recuerda a Schiller, que sostuvo que lo más difícil no es educar al niño, sino educar al educador. Nuestra antropóloga, si hubiese escuchado con más atención las leyendas de sus queridas tribus, les oíría relatar la leyenda primordial, la del «niño que enseña». El círculo se cierra: la cultura «prefigurativa» nace de esa cultura que ella pronostica para el futuro, la «postfigurativa». Que ahora vemos que es la más vieja de todas. (Efe.)

Juan ROF CARBALLO



# HOMENAJE DE LOS CAMPESinOS A GARCIA RAMAL

● El Ministro de Relaciones Sindicales recibió una placa como prueba de gratitud

MADRID. (Cifra).—El Ministro de Relaciones Sindicales, Enrique García Ramal, ha sido objeto en el mediodía de ayer de un homenaje de los campesinos españoles, que le han hecho entrega de una placa en la que la Unión de Trabajadores del Campo de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos expresa su gratitud por su apoyo prestado a la consecución de la nueva Ley de Seguridad Agraria.

El acto se celebró en el estadio Bernabéu, en presencia de los Ministros de Agricultura, Tomás Allende y García-Báxter, y de Trabajo, Licio de la Fuente y de la Fuente; secretario general de la Organización Sindical, Rodolfo Martín Villa; presidente de la Hermandad Nacional, Luis Mombiedro de la Torre, y dirigentes centrales de la Organización Sindical y de la Hermandad.

El señor Mombiedro de la Torre hizo el ofrecimiento de la placa y el presidente de la Unión de Trabajadores del Campo y Consejero del Reino, Jesús Lamplé Operé, pronunció unas palabras de gratitud en nombre de todo el campesinado español.

El señor García Ramal expresó su reconocimiento por el homenaje que se le tributaba y dijo que él mismo lo trasladaba a la Organización Sindical, que es quien defendió la justa ley que ahora les protege, obra del Régimen de Franco.

Finalmente dio la bienvenida a cuantos se han trasladado a Madrid para presenciar la demostración sindical y les deseó una feliz estancia en la capital de la nación.

Después, los tres Ministros recorrieron los alrededores del estadio para saludar a las distintas expediciones de provincias que durante la mañana llegaron a Madrid. La rondalla de Huelvas (Cuenca) saludó a los Ministros con los típicos «mayos», entonados por centenares de campesinos conquenses. A lo largo del recorrido de los Ministros, los campesinos vitorearon al Jefe del Estado y dieron vivas muestras de entusiasmo por la presencia de los representantes del Gobierno.

## Clausura del Congreso Nacional de Agentes de Seguros

MADRID (Pyresa).—El próximo Congreso Nacional de Agentes de Seguros se celebrará dentro de dos años en Barcelona, según la propuesta formulada en una de las conclusiones del I Congreso, celebrado en la capital de España durante los últimos cuatro días de abril, y al que han asistido casi novecientos agentes de seguros, muchos de ellos acompañados de sus esposas.

Presidió el acto de clausura el Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García Ramal, acompañado de altos cargos del Ministerio de Hacienda y de la Organización Sindical.

Por la noche se celebró una cena de gala en el Palacio de Congresos y Exposiciones, presidida por el Secretario General Adjunto de la Organización Sindical, don Carlos Iglesias Selgas, y en el curso de la cual

fueron entregados los premios periodísticos del Concurso de Agentes de Seguros, a don Alfonso Paso, que obtuvo el primero (dotado con 100.000 pesetas), y a don José María Fernández Gaytán, redactor-jefe de Pyresa, a quien se concedió el accésit premiado con 25.000 pesetas).

A los postres de la cena pronunciaron unas palabras, entre otros, don José Luis Mosquera, don Alfonso Paso y don Adolfo Muñoz Alonso. En su calidad de Presidente del Jurado que falló los premios citados, destacó el señor Iglesias Selgas los méritos de los galardonados.

Como consecuencia del desarrollo del Congreso, se ha concedido a su Presidente Ejecutivo, don Manuel Maestro, la medalla al Mérito del Seguro. Hoy, los congresistas realizarán una excursión post-Congreso, a Santiago de Compostela.

## SEPELIO DE LA DUQUESA VIUDA DE CALVO SOTELO

MADRID. (Pyresa).—Doña Enriqueta Grondón Bandrés, duquesa viuda de Calvo Sotelo, falleció en Madrid, después de una larga y penosa enfermedad. Aunque no se publicó la noticia de su muerte, un gran número de personas asistió a su sepelio, celebrado en la tarde del pasado viernes.

Nacida en Toledo el 26 de julio de 1892, la ilustre dama había contraído matrimonio con don José Calvo Sotelo en 1918, ceremonia en la que actuó de testigo don Antonio Maura, de quien era secretario el señor Calvo Sotelo.

Después del asesinato de su marido, el 13 de julio de 1936, doña Enriqueta salió de Madrid con dirección a Lisboa, acompañada de sus cuatro hijos, en el último tren que de la capital de España partió con destino a la ciudad portuguesa.

## Ofrenda de los aviadores chilenos ante el monumento a Colón

MADRID (Pyresa).—Una representación de la Escuela de Aviación chilena «Capitán Avalos», depositó ayer a las once del mediodía una corona de flores con los colores de su país ante el monumento a Colón en el paseo de la Castellana.

Encabezaba la representación el jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Aéreas chilenas, general de brigada Jorge Gustavo Leigh. Ante el monumento se interpretaron los himnos nacionales español y chileno. La compañía de oficiales alumnos de la Academia de Aviación chilena desfiló ante la estatua del almirante.

Estuvieron presentes en el acto el general Antonio Castelleiro, jefe de la segunda sección del Estado Mayor Aéreo; general Ignacio Alfaro, director de Enseñanza del Ejército del Aire; don Oscar Agüero Corbalán, embajador de Chile, y otras personalidades chilenas y españolas.

La visita que realizan los oficiales alumnos de la Academia «Capitán Avalos», corresponde la visita que los alumnos de la Academia General del Aire española realizaron a Chile. Los oficiales alumnos visitaron más tarde El Escorial, Valle de los Caídos y Academia General de Infantería, en Toledo.

# MUTUALISMO LABORAL

● Declaraciones de don Eduardo Urgorri sobre el Congreso Nacional

● 1.200 MUTUALISTAS SE DARAN CITA EN MADRID DEL 4 AL 7 DE MAYO

MADRID. (De nuestra Redacción).—El próximo martes dará comienzo el Congreso Nacional del Mutualismo Laboral. Más de mil doscientos mutualistas representantes de todas las provincias españolas se darán cita en la capital madrileña para tratar de los problemas y situación actual de las Mutualidades Laborales, así como del futuro de la obra mutualista dentro del sistema de la Seguridad Social española.

Se cumplen en estas fechas los veinticinco años de la actuación mutualista en nuestro país. El mutualismo laboral ocupará durante los días 4 al 7 del mes de mayo la actualidad más destacada del mundo laboral. El lema del Congreso habla bien claro de la trascendencia del mismo: por una mejor Seguridad Social.

Don Eduardo Urgorri, delegado general de Mutualidades Laborales, informa sobre los objetivos y finalidad del citado Congreso:

mos antes, pero, dentro de eso, con la libertad y peculiaridades características de cada Institución, entrando en diferentes temas, unas veces específicos de los problemas de cada entidad, como la situación de los pensionistas procedentes de Empresas morosas o en descubierto, y, otras veces, de los problemas específicos de cada actividad; así como otros temas referidos a los servicios sociales comunes de la Seguridad Social y del Mutualismo en particular.

### Banco Laboral

—El Congreso va a tratar, principalmente, del sistema de revisión de pensiones y prestaciones mutualistas. Asimismo, del tema de las inversiones de las antiguas reservas procedentes del anterior sistema de capitalización y de los fondos de nivelación y garantía que juegan en el actual sistema de reparto, así como de la estructura del Mutualismo que, indudablemente, como realización genial e improvisada entonces, sobre el desarrollo social de la España de los años 40, puede haberse quedado retrasada en su desarrollo político, sobre todo, contemplando las metas de un panorama de la España del año 2000.

—¿Cuáles han sido las conclusiones más sugerentes elaboradas con anterioridad en las fases provinciales del Congreso?

—En la fase provincial del Congreso, las diferentes entidades y Asambleas Provinciales han ido tocando los temas comunes a que nos refería-

—En algunas provincias se formuló la petición de que se creara un Banco Laboral para, entre otras cosas, lograr una mayor eficacia en las operaciones de inversión que lleva a cabo el Mutualismo Laboral. ¿Se estudiará este punto en alguna de las Ponencias?

—Esta petición de creación de un Banco Laboral, ni es uniforme, ni está debidamente meditada. Un Banco, por así decirlo, es una entidad comercial cuya materia prima es el dinero y el crédito, y que, por sus objetivos, sus fines y sus métodos, no tiene la menor similitud con entidades oficiales de previsión.

La mayor eficacia en las inversiones del Mutualismo no se consigue por la existencia de un Banco, sino por la adecuación de los fines sociales de las Empresas beneficiarias de estas inversiones, de su rentabilidad y de las condiciones económicas con las que suscriben las aportaciones, así como la representación políti-

ca que el Mutualismo obtenga en sus órganos de Gobierno y Consejos de Administración. Fundamentalmente, la cuantía total de estas inversiones canalizada conjuntamente a través de la Caja de Compensación o de una Junta Central de Inversiones Mutualistas, es suficiente para garantizar sobradamente una mayor eficacia inversora.

—¿Preve usted que las conclusiones del Congreso afectarán a la estructura y organización actual del Mutualismo Laboral?

—La organización actual del Mutualismo y su estructura, debe resultar modificada por las conclusiones que se deriven de este Congreso, por la razón fundamental de que, desde la iniciación del Mutualismo, hace veinticinco años, hasta ahora, han cambiado las estructuras económicas de los diferentes sectores de la producción y del consumo dentro de la economía nacional. Fundamentalmente, se necesita acoplar las nuevas técnicas de la informática y modernización con los medios mecánicos de la técnica burocrática, para reducir algo más los costos de admi-

nistración y, sobre todo, para mejorar, si ello fuera posible, la celeridad y la eficacia con la que ya se vienen atendiendo a nuestros mutualistas, sin perder por ello el profundo sentido humano que ha caracterizado siempre al mutualismo dentro de todo el conjunto de la Seguridad Social española.

### Participación de los trabajadores

—¿A qué nivel participarán los trabajadores en las tareas del Congreso?

—La participación de los trabajadores, concretamente de los mutualistas, en el Congreso, es la máxima, dentro de las posibilidades económicas y de movilización de nuestros órganos representativos. En las fases provinciales han tomado parte la totalidad de las Comisiones Provinciales y Juntas Rectoras de Mutualidades Interprovinciales. En total, aproximadamente, doce mil mutualistas pertenecientes a los órganos de Gobierno. En la fase nacional, en Madrid, participarán unos mil doscientos.

### El mutualismo, en cifras

Datos estadístico-económicos y su evolución desde 1966 a 1970 en el Mutualismo Laboral.

#### TRABAJADORES COTIZANTES

	Cuenta ajena	Autónomos	Total
1966 .....	4.998.184	489.532	5.487.716
1967 .....	5.212.106	471.103	5.683.209
1968 .....	5.310.111	464.972	5.775.083
1969 .....	5.508.383	479.797	5.988.180
1970 .....	5.692.574	525.031	6.217.605

#### TRABAJADORES COTIZANTES

##### Accidentes de Trabajo (IPM)

1967 .....	1.378.745
1968 .....	1.551.767
1969 .....	1.673.030
1970 .....	1.743.293

#### EMPRESAS COTIZANTES

	Mutualidad
1966 .....	479.871
1967 .....	495.114
1968 .....	509.961
1969 .....	528.734
1970 .....	544.667

#### EMPRESAS COTIZANTES

##### Accidentes de Trabajo (IPM)

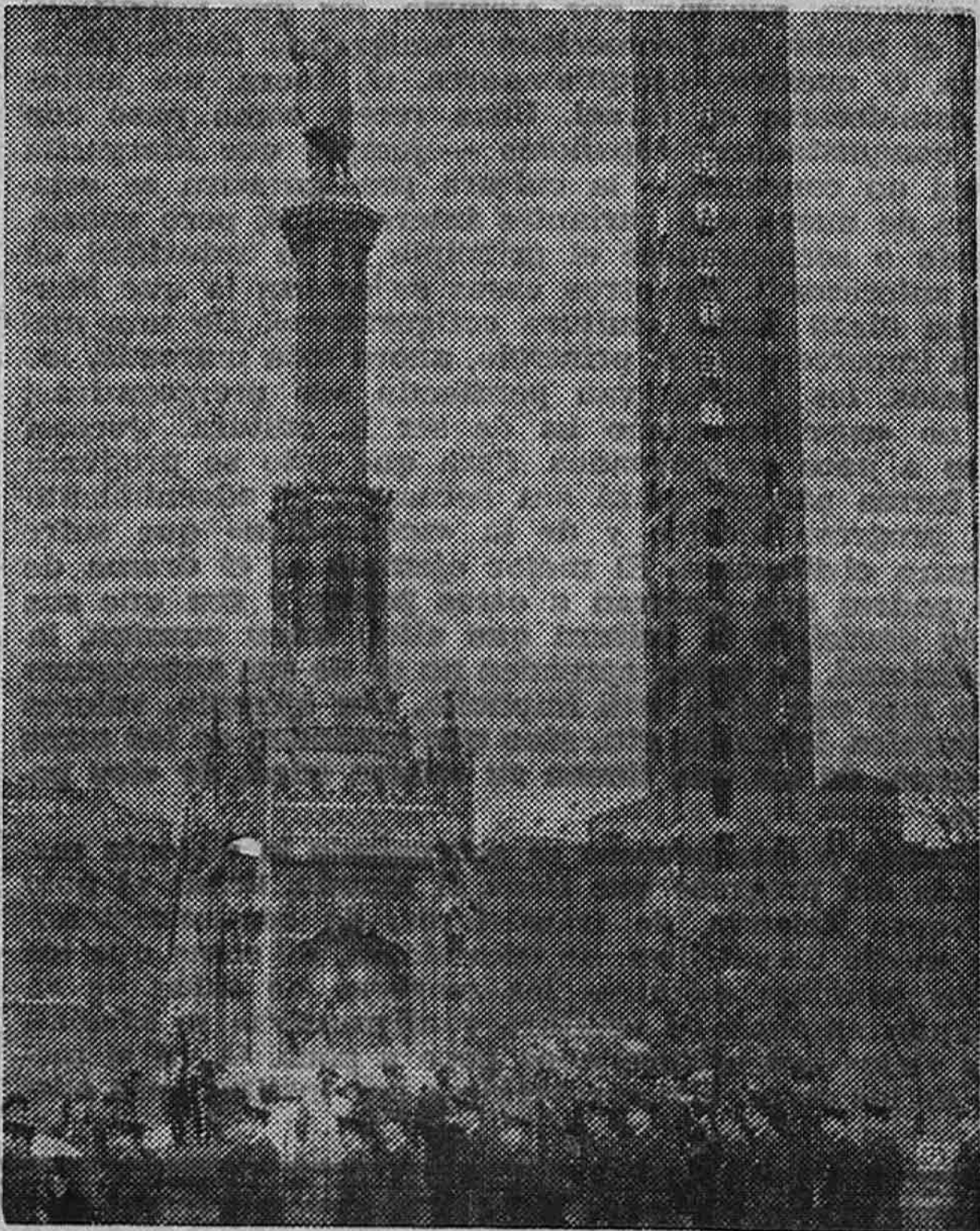
1967 .....	142.101
1968 .....	149.019
1969 .....	155.390
1970 .....	183.429

#### CUOTAS (excepto accidentes de trabajo) (en millones de pesetas)

Mutualidades				
Años	Trabajadores cuenta ajena	Caja de Compensación	Autónomos	Total
1966	15.377	—	1.001	16.378
1967	19.015	7.246	1.010	27.271
1968	20.824	8.020	1.624	30.468
1969	23.844	9.345	1.738	34.927
1970	26.885	10.617	2.187	39.689

#### CUOTAS DE ACCIDENTES DE TRABAJO (en millones de pesetas)

Años	Importes
1967	3.360
1968	3.605
1969	4.252
1970	5.135





## HAILE SELASSIE DIO POR TERMINADA SU VISITA A ESPAÑA

● PARTIO DESDE  
SEVILLA PARA  
LA CAPITAL  
ETIOPE

SEVILLA, 1. (Cifra.) — El Emperador de Etiopía ha dado por terminada su estancia en España, que ha durado cuatro días. A las siete menos diez de esta mañana emprendió viaje de regreso a Addis Abeba, en avión especial de las Líneas Aéreas Etiopes.

El Monarca de Etiopía llegó al aeropuerto de San Pablo poco después de las seis y media de la mañana, acompañado de su séquito. Para despedirle acudieron al aeropuerto sevillano el segundo introductor de embajadores del Ministerio español de Asuntos Exteriores, los embajadores de Etiopía en Madrid y de España en Addis Abeba, los Capitanes Generales de la II Región Militar y de la II Región Aérea, el Gobernador Civil de la provincia y el Alcalde de Sevilla.

Haile Selassie departió unos minutos con las personalidades que acudieron al aeropuerto a despedirle. Al pie de la escalera del avión se reiteraron los saludos de despedida. Una vez en el interior del avión, el Emperador hizo subir a las primeras autoridades sevillanas a las que hizo entrega de artísticos recuerdos. Minutos antes de las siete, el avión partió rumbo a Addis Abeba.

## ★ QUIZAS EN ESTE MISMO MES

# EL BANCO MUNDIAL CONCEDERA MAS CREDITOS A LA AGRICULTURA

★ Robert McNamara dio por concluida su visita a España, calificándola de «fascinante, cordial, aunque corta»



● El presidente del Banco Mundial, McNamara, visitó en la mañana de ayer el Museo del Prado poco antes de emprender regreso a Estados Unidos. Se actuó especialmente en las salas dedicadas a Tiziano El Greco y Velázquez. (Foto Cifra.)

MADRID. (Cifra.) — «Esta visita ha sido fascinante, demasiado corta, y no recuerdo haber sido recibido más calurosamente ni atendido más en tan breve plazo», ha declarado el presidente del Banco Mundial, Robert McNamara, momentos antes de tomar el avión en el que regresa a Washington, tras una estancia oficial de cuatro días en España.

Acudieron a despedirle al aeropuerto de Bajares el Ministro de Hacienda, Alberto Monreal Luque; el subsecretario de Educación y Ciencia, Ricardo Díez Hochleitner; el gobernador del Banco de España, Luis Coronel de Palma, y otras personalidades, con quienes conversó por espacio de media hora en el salón de autoridades.

Momentos antes de subir al aparato hizo unas declaraciones a la Prensa, en las que dijo que

había llegado a España por invitación de su Gobierno. «He visto —señaló— cómo el país está tomando importantes medidas para llevar adelante su desarrollo económico. Es en estas circunstancias —las que más interesan al Banco— en las que, quizás, podamos ser de ayuda, no sólo con aportaciones de dinero, sino también con asesoramiento y asistencia técnica».

Se refirió asimismo a la reforma educativa y señaló que era la oportunidad que esperaban encontrar en el país. «Estamos interesados —subrayó— en financiar la reforma educativa y esperamos seguir financiándola».

Conoció el interés de su Gobierno por el desarrollo industrial y, especialmente en la exportación industrial —añadió el presidente del Banco Mundial— y tenemos esperanzas de poder servir de ayuda en este campo.

Se refirió a continuación «a la necesidad de alcanzar un desarrollo agrícola y, sobre este punto, indicó que en una o dos semanas presentará al Consejo de Dirección del Banco Mundial un proyecto de financiación de centros de investigación agrícola en España. Esto constituirá la segunda fase de nuestra ayuda al sector agrícola español. La primera parte estuvo constituida por el crédito ganadero para financiar el desarrollo de este sector al sur de Sevilla, región que visité anteayer».

El señor Robert McNamara, que llegó el pasado miércoles, fue recibido en audiencia por el Jefe del Estado, el Príncipe de España y el vicepresidente del Gobierno, y mantuvo entrevistas con diversos Ministros, banqueros, empresarios y catedráticos.

Su visita a España ha sido calificada como extremadamente cordial en todos los órdenes.

## CRONICA POLITICA

# EL TRABAJO Y LA ECONOMIA

Festividad de San José Obrero.—El decreto sobre el derecho de reunión de los sindicatos.—Nuevos proyectos para las Cortes.—Acumulación de trabajos y proximidad de la nueva Legislatura.—McNamara y Coronel de Palma

Ayer se celebró en toda España la festividad de San José Obrero, el Día del Trabajo. El primero de mayo debe ser, como afirmó el Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal, ante las cámaras de televisión, el día «del reconocimiento solemne y público, real y efectivo, de la dignidad del trabajador».

Este primero de mayo llega con una nueva Ley Sindical recién estrenada, con un período electoral a punto de iniciarse, con una legislatura a punto de concluir y con una serie de normas que desarrollan lo dispuesto en la nueva legislación básica del mundo sindical. El decreto sobre el derecho de reunión perfila las características de un aspecto que puede ser muy importante en el futuro. El planteamiento de temas relacionados con los intereses específicos de los trabajadores puede llevarse a cabo en reuniones en locales sindicales o en los de la Empresa. Y el decreto llega en los momentos justos en que va a comenzar la lucha electoral, iniciada a nivel de Empresa, para culminar en la representación en las Cortes y, como consecuencia, en el Consejo Nacional. Pronto, es de esperar, se notará la aplicación práctica del decreto.

## NUEVOS PROYECTOS

Mientras tanto, el Gobierno continúa remitiendo a las Cortes proyectos de ley, que representan nuevas e importantes tareas para la Cámara Legislativa. La reforma parcial del Código Penal, acompañada del proyecto por el que se adicionan artículos al Código de Justicia Militar, representa un paso importante en un camino en el que no faltarán controversias y opiniones contradictorias, y en el que es aconsejable la ponderación. De la ampliación facilitada a los periodistas al término del pasado Consejo de Ministros, destaca una frase significativa: «Se incorporan al Código Penal algunos tipos de delitos, hoy recogidos en leyes especiales, que, por esta razón, quedarán derogadas, una vez se apruebe por

las Cortes este proyecto de ley». Habrá que esperar a conocer literalmente el texto del proyecto para extraer conclusiones, aunque ya hay indicios suficientes.

A estos proyectos hay que añadir el remitido a propuesta del Ministro de Trabajo sobre emigración, que responde al anuncio hecho en su día por don Licio de la Fuente.

Estos proyectos, más los actualmente pendientes en la Cámara, plantean ya problemas de tiempo para su dictamen. Los días transcurridos aprisa: los plazos reglamentarios son necesariamente dilatados, y los informes de las respectivas Ponencias, y más en asuntos de trascendencia general, que llevan consigo un elevado número de enmiendas, requieren muchos

días, a veces semanas. Apenas quedan tres meses para que entremos en el tradicional período veraniego. Y después desemboquemos, en breve plazo, en el período electoral para la renovación

de la Cámara. ¿Serán dictaminados todos los proyectos pendientes antes de que termine la Legislatura? Es una incógnita que plantea muchos interrogantes.

## MAC NAMARA Y CORONEL DE PALMA

Las visitas del Emperador de Etiopía y del presidente del Banco Mundial tocaron a su fin.

En la tarde del viernes, el señor Mac Namara celebró contactos con los representantes de los Bancos privados en el Banco de España. Seguidamente tuvo una reunión de trabajo con el gobernador del Banco de España, don Luis Coronel de Palma. Ese mediodía, el gobernador del Banco de España se había reunido en un almuerzo informal con un grupo de periodistas políticos.

Don Luis Coronel de Palma, abogado del Estado y notario, hombre joven y con ideas claras, es persona propicia al diálogo y respetuoso con las opiniones ajenas, siempre que sean consecuentes. Sus criterios políticos y sobre temas trascendentes para el presente y futuro del país, como por ejemplo, la ley de Educación, son interesantes, aunque no sean compartidos en su totalidad. En su labor al frente del Banco de España está demostrando su gran capacidad de trabajo. Y en la entrevista con Mac Namara se trataron temas relacionados con el presente y futuro del desarrollo económico español.

Coinciden estos contactos económicos a nivel internacional con las fechas conmemorativas del mundo del trabajo. La influencia que la situación económica —y, por supuesto, la estructura fiscal— tienen en la positiva evolución de las condiciones laborales es innegable. Sin llegar al extremo del profesor Izquierdo, que en la Escuela Social de Madrid afirmaba hace años que «lo social, como lo político, no son sino reflejos de lo económico», hay que reconocer que lo social y lo económico se encuentran profundamente entrelazados y que no debe haber progreso económico sin la correspondiente contrapartida en los beneficios sociales y del mundo del trabajador que hace posible ese progreso.

Alberto DELGADO

## CRONICAS DE MAR A MAR

# LA CARTERA DE McNAMARA

Una semana española ha estado traspasada de ruido de motores y de silbidos de reactores. Ministros del Gobierno han saltado a Canarias, a Sevilla, a Barcelona, a Toledo. Visitantes egregios —egregio, etimológicamente, ya lo sabéis, es el que está por encima del rebaño— han ido de acá para allá, sobre la piel de un país que cambia y trepa, para auscultarle su emoción y su problema. Los parlamentarios han dictaminado, sin estrépitos, el trasvase Tajo-Segura, que se hace ley cuando se está haciendo ya cemento y agua nueva para unas tierras con sed. Y ha seguido la trepidante danza de los millones. Contamos ya en millones de dólares, porque para las empresas de la era espacial la peseta —delgada y sana, casi como la moza de la copla— se nos ha quedado corta.

En cambio, Haile Selassie, Emperador de Etiopía, no ha hablado de dinero, sino de honor, de lealtad y de historia. La lista de convenios que su ministro de Exteriores ha firmado con nuestro López Bravo empiezan hablando de cultura y de turismo: de saber más y de conocernos mejor. El Emperador, que es el equilibrio y la serena parsimonia, después de medio siglo de tormentas, vuelve a Addis Abeba, la «nueva flor» de Melenik; de donde salió un día lejano, porque llegaban por el llano las tanquetas de Graziani, el de las bizarras desventuras. El jueves, en Toledo, se asomó a la balconada de piedra sobre la cicatriz del Tajo. No había leones de Judá, sino dos perrillos diminutos que correteaban alrededor de su amo el Emperador. Haile Selassie venía del Alcázar. Había escuchado la historia de muerte y de gloria de labios de un general español de su séquito que se llama Moscardó; había oído al Ministro Sánchez Bella hablar de Toledo, remanso de culturas y de pueblos y lección de convivencia tolerante. Entonces el Emperador firmó en el libro de la fortaleza toledana volviéndose de cara a la Historia: puso «Rey de Reyes», y rubricó: «Este es lugar de la mayor honra para el pueblo español».

A esas horas McNamara volaba de Sevilla a Barcelona. En Sevilla había estado dos días antes Gregorio López Bravo hablando de España y de América, sin retórica, con un realismo apasionado, al costado de los Alcázares, del Archivo de Indias y de la Casa de Contratación. McNamara, en Barcelona, se escapó al Museo Picasso, con prisas, quizá para dejar de hacer números, acaso para seguir haciéndolos frente a ese cuadro genial y triste de la «Epoca azul». McNamara pregunta mucho y casi no contesta nada. El presidente del Banco Mundial va metiendo proyectos y más proyectos en una cartera sin fondo. Los empresarios de Barcelona le hablan de infraestructura cultural y él sigue inquiriendo sobre la exportación de telas. McNamara usa unas gafas con media montura y administra una afabilidad cortés con media sonrisa. Cuentan los cronistas que en Barcelona estuvo lacónico y escurridizo. Firmó en un programa de actos sin más comentario que su nombre. Lo hizo con la mano izquierda y muy arriba, acaso para que nadie tenga la tentación de escribir sobre su firma: «Vale por un crédito de tantos millones de dólares para que España vuelva a donde fue»...

Ya en el recodo final de la semana, la Fiesta del Trabajo. Antes, una lluvia general y violenta de Norte a Sur: lluvia de agua limpia sobre un campo otra vez polemizado por el latifundio y la expropiación posible. La otra lluvia programada —la de rumores políticos— fue menuda y escasa: apenas un par de litros de Direcciones Generales y de Gobiernos Civiles por metro cuadrado de Poder. Valdés Larrañaga, el Vicesecretario General que ha vuelto, ha entrado en el Consejo de Estado con una afirmación que vale por una bandera: «Sirvo a la más noble de las causas históricas: la continuidad política.» A esa continuidad se sirve con los 20.000 millones del trasvase Tajo-Segura y, en su día, con los 40.000 millones que se aprietan en la negra cartera del lacónico McNamara. Habíamos leído ya manifiestos de las Hermandades Obreras, pastorales de prelados hablando de justicia social. También ese nobilísimo afán de los jerarcas eclesásticos de ganar tanto tiempo perdido enlaza con la continuidad. Al fin y al cabo, aquel grito de «la Patria, el pan y la justicia», por el que tanto, a uno y otro lado de la trinchera, fueron a la muerte, estaba ya, aunque se leyera poco y se aplicase menos, en el Evangelio de San Juan.

Lucio DEL ALAMO





## INSEGURO

MADRID. (Pyresa.)—Han vuelto las lluvias esta semana. Se totalizaron promedios regionales de 42 litros en Andalucía atlántica, 35 en La Mancha, 28 en Galicia y Extremadura, 21 en el Cantábrico, Duero, Centro y Ebro; 14 en Levante, alrededor de siete en Cataluña, Segura, Mediterráneo andaluz y Baleares, y tres en Canarias. Destacaron Córdoba, con 70 litros por metro cuadrado; Santiago de Compostela y Jerez de la Frontera, con 56; Tarifa, con 49, y Vigo, San Sebastián, Albacete, Sevilla y Cádiz, con 42, mientras Pontevedra, Valladolid, Salamanca, Ciudad Real, Badajoz y Gerona midieron 35 litros; La Coruña, Santander, Zaragoza y Huelva, 28, y Gijón, León, Burgos, Toledo, Cáceres, Huesca, Teruel, Valencia, Jaén y el aeropuerto de Tenerife, 21 litros.

### PRONOSTICO

La borrasca sigue alejándose hacia el Este, y hoy estará centrada sobre el norte de Italia. Las altas presiones se aproximan a la Península, y el anticiclón de las Azores se extiende hacia el nordeste hasta cubrir Inglaterra. Los vientos, en la Península, soplarán de componente norte, y la atmósfera continuará inestable a causa de un surco de altas presiones que aún quedan y que mantendrán todavía un cierto grado de inestabilidad.

Habrà, pues, hoy, cielo cubierto en el Cantábrico, Ebro y Cataluña, con chubascos y fenómenos tormentosos en el nordeste. En el resto de la Península, nubosidad variable, con incremento local de la nubosidad y chubascos y tormentas de distribución muy irregular. En Baleares y Canarias también habrá tiempo variable, con riesgo de precipitaciones. Las temperaturas se sostendrán moderadamente bajas.

## LIGEROS INCIDENTES EN MADRID

### ● GRUPOS AISLADOS INTENTARON MANIFESTARSE EN LAS PROXIMIDADES DE ATOCHA Y JOSE ANTONIO

MADRID. (Pyresa.)—A pesar de la intensa propaganda distribuida en días anteriores entre estudiantes y obreros, apenas si se han producido ligeros incidentes en esta capital. Sobre la una de la tarde pequeños grupos de jóvenes hicieron su aparición en las bocacalles de la avenida de José Antonio próximas a la plaza del Callao y Santo Domingo dando gritos subversivos. Fuerzas de orden público disolvieron dichos grupos y practicaron algunas detenciones.

En las cercanías de la plaza de Antón Martín hicieron aparición algunos grupos que portaban banderas rojas y profirieron gritos subversivos, siendo rápidamente disueltos por las fuerzas de orden público.

Por otra parte, en la glorieta del Emperador Carlos V grupos de tendencia contraria colocaron una bandera nacional en el paso elevado de aquella zona.

La convocatoria de manifestaciones subversivas que para ayer había programado en Madrid el llamado Partido Comunista Español, ha sido un rotundo fracaso. La normalidad ha sido la nota reinante a lo largo de toda la jornada. En distintos puntos de la capital se registraron conatos de disturbios, protagonizados por reducidos grupos de jóvenes, que fueron disueltos rápidamente por las Fuerzas de Orden Público. En total se realizaron unas 60 detenciones, y, al parecer, tres policías sufrieron heridas.

### Atentado a dos librerías

MADRID. (Pyresa.)—Por segunda vez en quince días, ayer por la mañana aparecieron rotas las lunas de dos librerías madrileñas, la de Fuentetaja, en la calle de San Bernardo, y la de Antonio Machado, en la de Fernando VI.

En ambas ocasiones, y en ambas librerías, parece ser que los señeros han visto un «Señal» verde y un «R-10» blanco.

Ninguna de las dos librerías exhibían en sus escaparates nada que no haya en cualquier otra librería de Madrid.

### En toda España

MADRID. (Resumen de Cifra.)—En todo el territorio nacional se celebró ayer la fiesta de San José Obrero, dentro de la más absoluta tranquilidad.

En Barcelona no se tienen noticias de que se haya producido incidente alguno.

En Sevilla, por la mañana, se originó un conato de manifestación en la barriada del Porvenir, que no llegó a cuajar ante la presencia de la Fuerza Pública. Se sabe que un individuo fue detenido cuando se dedicaba a distribuir propaganda subversiva.

En Zaragoza, un grupo de unas 50 personas trató de manifestarse en las afueras de la ciudad, en la llamada avenida de Madrid, pero se disolvió ante la presencia de la Fuerza Pública. Y también en Lérida, unas 100 personas intentaron manifestarse, profiriendo algunos gritos, pero se disolvieron sin que interviniese la Fuerza Pública.

La tónica general en todo el territorio nacional ha sido de absoluta tranquilidad.

INAUGURADA POR SANCHEZ BELLA

## AGÜIMES SERVIRÁ DE RESERVA AL COMPLEJO DE BUITRAGO

### IMPORTANTE LOGRO EN LAS COMUNICACIONES ENTRE CANARIAS Y LA PENINSULA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La nueva estación terrestre de comunicaciones por satélite, de Agüimes (Gran Canaria), inaugurada recientemente por el Ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, constituye un importante logro para el desarrollo de las comunicaciones internacionales. Esta estación, cuartel de las que tiene en servicio la Compañía Telefónica Nacional de España, existentes en el complejo de Buitrago.

Equipada con la tecnología más avanzada del momento, puede transmitir telefonía, telegrafía, facsímil, datos, televisión en blanco y negro y color. A través de ella se podrán cursar comunicaciones a los países que se

hallan en la «zona de cubrimiento» de los satélites del Atlántico y servirá, asimismo, de tránsito entre América y el Medio y Lejano Oriente.

### POSICION PRIVILEGIADA DE CANARIAS

La estación de Agüimes forma parte del gran nudo de comunicaciones internacionales situado en las islas Canarias, dada su posición privilegiada entre tres continentes. Esta instalación proporciona también rutas alternativas de los cables submarinos «Pencan I» y «Sat I», así como del «TAT-5», de 850 circuitos telefónicos, tendido entre Conil (España) y Green Hill (Estados Unidos).

## 225 PLAZAS MAS VACANTES

### Auxiliares Femeninos Dirección General de Seguridad



Edad: 18 años y menor de 35; Título: Bachiller Elemental o equivalente, Profesorado del Cuerpo. Nuevas Contestaciones. Grandes éxitos en todas las convocatorias. Programa y modelo de instancia, 15 pesetas en sellos de Correos.

Mecanografía al tacto. Taquigrafía. Cultura general. Inglés y francés. Oficiales de Banca. Auxiliares de Banca, ambos sexos. Contabilidad. Alquileres máquinas a domicilio.

### Contabilidad y Cálculo Mercantil en 50 días

Dominio completo de ambas disciplinas. Empezamos nuevo Curso. Visítenos en su propio beneficio.

### ACADEMIA CABALLERO

CALLE SAN LORENZO, 11, JUNTO HORTALEZA, 67.  
CALLE SANTA BARBARA, 4, JUNTO FUENCARRAL, 57.  
APARTADO 4.067. MADRID.

## MINISTERIO DE TRABAJO - 25 AÑOS DEL MUTUALISMO LABORAL



## CONGRESO NACIONAL DEL MUTUALISMO LABORAL

Madrid, 5, 6, 7 mayo 1971

## POR UNA MEJOR SEGURIDAD SOCIAL



## MÁLAGA

# CLAUSURA DE UN CURSO SOBRE TURISMO Y RELACIONES PUBLICAS

● En 1980 se superarán los 3.000 millones de dólares en ingresos de divisas

MÁLAGA. (Resumen de Cifra.)—El director general de Promoción del Turismo, don Esteban Bassols Montserrat, ha presidido en el Palacio de Exposiciones y Congresos de Torremolinos la clausura de un curso de relaciones públicas aplicadas a la industria turística, organizado por el Instituto de Estudios Turísticos, en colaboración con la Delegación Provincial de Información y Turismo, y al que han asistido más de un centenar de alumnos.

La última conferencia fue pronunciada por el señor Bassols Montserrat, sobre el tema «La imagen del turismo español a través de las relaciones públicas».

El director general hizo un resumen histórico del fenómeno turístico en España durante los últimos años. Dijo que la evolución del sector turístico y el estudio de las previsiones, basadas en un aumento anual del ocho por ciento, nos permiten esperar que para 1980 los ingresos de divisas por turismo rebasen los tres mil millones de dólares.

Señaló que es preciso seguir una política turística basada en lo que él denomina las tres «d», esto es, defensa del paisaje, defensa de los precios y defensa de los servicios.

Habló a continuación de las campañas de propaganda realizadas por el Ministerio de Información y Turismo a través de la Dirección General de Promoción del Turismo en los últimos diez años y manifestó que se han editado doscientos sesenta y siete títulos de folletos, con una tirada total de doscientos treinta millones de ejemplares; trescientos cincuenta modelos de carteles, con catorce millones de ejemplares; ciento sesenta y nueve títulos de documentales, de los que se han hecho ocho mil trescientas veinte copias y se han publicado siete mil seiscientos veinticuatro anuncios en color y blanco y negro, así como setecientos veinte revistas y periódicos.

**Serán demolidas seis plantas de un edificio en construcción**

MÁLAGA. (Cifra.)—Seis plantas, construidas en exceso en el edificio denominado «Torre de la Florida», sito en la Ronda Exterior, serán demolidas, según acuerdo tomado por el Ayuntamiento.

También el Municipio ha decidido la demolición total de todo lo construido en exceso en un bloque de apartamentos de la calle Centurión de Córdoba, en Torremolinos.

**Vía Crucis en Montejurra**

PAMPLONA. (Cifra.)—En relación con la concentración de Montejurra, que tiene lugar hoy, el Gobernador Civil ha facilitado una nota en la que advierte que la Hermandad Canónica del Vía Crucis penitencial de Montejurra solicitó con fecha 10 de marzo último autorización para celebrar el día 2 de mayo del año en curso, los siguientes actos:

Partiendo del monasterio de Irache se rezará el Santo Rosario hasta llegar a las cruces erigidas por la Diputación de Navarra.

**Rezo del solemne Vía Crucis a lo largo de las laderas de la montaña en conmemoración de los que dieron su vida por Dios y por España.**

Celebración, en lo alto de la montaña de una misa de campaña.

Que por el Ministerio de la Gobernación se procedió a la autorización de la totalidad de los actos detallados en la petición formulada por la referida Hermandad, con la advertencia expresa a los organizadores de que serán responsables de todo intento de celebración de actos de matiz político o distintos a los concretamente programados, así como de cualquiera actuación o manifestación que pueda alterar el orden público o contradigan la esencia del mismo.

**Santander: Ampliación del aeropuerto**

SANTANDER. (Cifra.)—Se ha dado «luz verde» para el comienzo de las obras de ampliación del aeropuerto santanderino de Parayas, según fuentes bien informadas, aunque la noticia aún no tiene carácter oficial.

Los proyectos para la ampliación y mejora de las instalaciones fueron enviados a los Ministerios de Obras Públicas y del Aire, el primero de los cuales autorizó ya el reyno de las marismas próximas a Parayas, necesario para la ampliación de la pista del aeropuerto. Se espera que en plazo de unos días el Ministerio del Aire autorice oficialmente el comienzo de las obras.

Se pretende con ellas ampliar la actual pista, de 1.600 metros, hasta 2.400, con lo que sería posible el aterrizaje de toda clase de aviones reactores; las obras se iniciarán con 17 millones de pesetas, aportados por diversos organismos, entidades e industrias.

También está previsto dotar al aeropuerto de una serie de medios e instalaciones de los que ahora carece, entre ellos la señalización necesaria para permitir el tráfico nocturno.

**Promoción turística de la Costa Brava**

GERONA. (Resumen de Cifra.) Ha regresado a España la primera misión promocional de la comunidad turística de la Costa Brava, que por espacio de ocho días ha visitado París, Londres, La Haya y Frankfurt, con el fin de conseguir para esta zona turística, en su conjunto, la captación de nuevas corrientes de visitantes extranjeros.

La misión, compuesta por una veintena de personas, estaba presidida por el Gobernador Civil de Gerona, don Victorino Anguera, que a su vez es presidente de la comunidad. Le acompañaban el Presidente de la Diputación, va-

rios Alcaldes de la zona y representantes de la industria y el comercio turístico de la Costa Brava.

En todas las capitales visitadas, los miembros de esta delegación española mantuvieron entrevistas con los embajadores y con los jefes de las oficinas españolas de turismo respectivas. Asimismo celebraron reuniones, sesiones técnicas y coloquios con los grupos de «Tour-Operators», dirigentes de agencias de viaje y de vuelos «charter» y periodistas de revistas especializadas, acudiendo en algunas de estas reuniones más de un centenar de individuos.

## EL MINISTRO DEL AIRE, EN MÁLAGA

● Visitó la capilla a la que se trasladarán los restos de García Morato

En la tarde de ayer llegó en avión a Málaga el Ministro del Aire, don Julio Salvador Díaz Benjumea, quien desde el aeropuerto se trasladó a la iglesia del Carmen. Allí visitó la capilla de la Cofradía de Nuestro Padre Jesús de la Misericordia, a la

que van a ser trasladados los restos del comandante García Morato.

**Frei abandona España**

BARCELONA. (Cifra.)—El ex Presidente de Chile Eduardo Frei, canceló ayer su proyecto de efectuar una excursión por la Costa Brava, a causa de la intensa lluvia que se produjo sobre la región.

Hacia el mediodía visitó el barrio gótico, recorriendo la cate-

dral basílica, sus principales Museos y las obras que se practican en aquel subsuelo. En el propio barrio gótico presenció una audición de sardanas.

Hoy, el doctor Frei y esposa reanudarán en automóvil su proyectado viaje por Francia, Italia y Suiza.

**Reunión de los Delegados catalanes de la Juventud**

TARRAGONA. (Pyresa.)—El Secretario Nacional de la Juventud, don Manuel Antón Ayón, ha mantenido una reunión con los Delegados, Secretarios Provinciales y Directores de Departamento de las Delegaciones de Cataluña, así como con la Junta de

Mandos de la Juventud. En el curso de esta reunión le fueron expuestos los problemas y proyectos de las Delegaciones catalanas.

**Jura de bandera**

VALLADOLID. (Cifra.)—Mil

trescientos reclutas de la I Región Aérea y de la Zona Aérea de Canarias, pertenecientes al segundo llamamiento del año actual, prestaron ayer juramento de fidelidad a la Bandera en el Centro de Reclutamiento e Instrucción Militar del Ejército del Aire en el Pinar de Antequera.

El acto fue presidido por el general jefe del Sector Aéreo, Francisco Alonso Pimentel, y otros mandos de la región.

Después de la misa, oficiada por el capellán del centro y de la toma de juramento, se organizó un desfile militar, que fue presenciado por numerosísimo público, entre el que figuraban muchos familiares de los reclutas procedentes de Canarias.

## MODA VERANO/71

en El Corte Inglés

# Las prendas que mejor sientan



**Por su calidad**  
Son creaciones exclusivas resueltas en tejidos nobles y ligeros.

**Por su moda y variedad**  
En los estilos, líneas y colores más actuales.

**Por sus PRECIOS JUSTOS**  
Nuestra producción propia nos permite ofrecer mayores ventajas para su economía.

SOLO EN UNOS MINUTOS HALLARA SU TALLA EXACTA

El Corte Inglés

Preciados, 3 - Goya, 76 - Generalísimo  
Aparcamiento fácil y cómodo

donde la moda cuesta mucho menos de lo que vale.

NO ES DEMASIADO TARDE SI NECESITA APRENDER IDIOMAS

En los dos meses que quedan antes del verano puede familiarizarse con las bases del idioma elegido, siempre que utilice el método BRIAM

Además, los cursos de verano de BRIAM le permitirán, si lo desea, recorrer otra etapa y profundizar sus conocimientos, encontrando en BRIAM todas las posibilidades para armonizar sus estudios con eventuales vacaciones

NUEVOS GRUPOS A PARTIR DE PRIMARIOS DE MAYO

BRIAM

Enseñanza acelerada de idiomas en grupos reducidos

Tetuán, 5 (a dos pasos de la Puerta del Sol). Tel. 231 60 04. Francisco Navacerrada, 59 (junto a la plaza de toros, entre plaza de Roma y Ventas). Teléfono 255 88 04

Domingo 2 de mayo de 1971

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 7



# LA PROVINCIA DE MADRID ESTA «MAL EDUCADA»

## ● Declaraciones del Delegado Provincial de Educación sobre los efectos de la Reforma Educativa

MADRID. (Cifra).—«La provincia de Madrid está «mal educada», más en la calidad de la escolarización primaria que en el número de puestos inexistentes, aunque haya de crear 50.000 puestos urgentemente», según manifestaciones hechas por el Delegado Provincial de Educación, Enrique Sánchez de León, a la revista «Didascalia».

Señala el delegado que, «a pesar de todos los esfuerzos, el ritmo de crecimiento hace que se rebasen las previsiones más ambiciosas, y aunque cada año se creen esos 50.000 puestos, hay 77.000 chicos a los que incorporar, que son la diferencia de los que ingresan a los que salen de la educación general básica».

### Calidad de la escolarización

«De todas formas —subraya— se situaría el problema en la calidad de la escolarización, y conviene resaltar que la iniciativa privada ha suplido, en un 62 por 100, la falta de centros oficiales. El problema, para lo previsto en el curso 1974-75 (han de estudiar el Bachillerato 95.000 alumnos) será que las normas pedagógicas comunes conviertan los centros donde se ha de impartir el BUP, Bachillerato Unificado Polivalente, en centros adecuados».

Indica el señor Sánchez de León que la educación tiene en Madrid un volumen de gestión impresionante equivalente al de las mayores empresas madrileñas. Entre otras cosas ha de ocuparse de la gestión de alrededor de 10.000 centros docentes. Ahora, según el convenio firmado con Sindicatos para escolarizar a 100.000 trabajadores, ha de hacerlo con el 10 por 100 de ellos que corresponde a Madrid.

En conjunto, el volumen madrileño acusa el centralismo del país y viene a ser el 15 por 100 del sistema educativo.

Apunta, asimismo, el Delegado

Provincial de Educación que faltan técnicos provinciales y que en las direcciones generales se siguen formando los clásicos cuelllos de botella.

Por último señala que la educación ha de tomarse como un servicio social y que éste supone por parte de la Administración una descentralización, y por parte de los centros, conjugar sus intereses privados con una disciplina común. El servicio social supone subordinar los intereses particulares de cuerpo o de empresa al bien general.

### Tenerife: Clausura del Curso de Enseñanza para Subnormales

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Pyresa).—Se encuentra en Tenerife el director general de Enseñanza Profesional y Extensión Educativa, don Eugenio López y López, llegado para presidir el acto de clausura del Curso de Enseñanza Especial para Subnormales que se ha desarrollado en estos últimos días con éxito extraordinario y con asistencia y

participación destacada de numerosos profesionales de la enseñanza.

El señor López y López asistió ayer a la última sesión del curso en la Universidad de La Laguna, con la participación de todas las personalidades que han tomado parte en este curso especial.

### Asamblea en la Escuela de Ingenieros Industriales de Sevilla

SEVILLA. (Pyresa).—Con motivo de la inminente publicación en el «Boletín Oficial del Estado» de los estatutos provisionales de la Universidad de Sevilla se ha celebrado en la Escuela de Ingenieros Industriales de esta ciudad una Asamblea para tratar de los problemas académicos que trae consigo la incorporación de la misma a la Universidad.

La nueva ley de Educación prevé la agrupación de las Escuelas Técnicas en Universidades Politécnicas, habiéndose creado las de Madrid, Barcelona y Sevilla, y quedando al margen de las mismas hasta estos momentos las Escuelas Técnicas Superiores de Santander, Oviedo, Bilbao, Córdoba y Sevilla, que serían incluidas dentro de las Universidades tradicionales de sus Distritos respectivos.

Ante estas medidas, que el alumnado sevillano considera discriminatorias por entender que van en detrimento de su formación, y que pueden dar origen a una diferente valoración de sus títulos respecto a las de Barcelona, Madrid y Valencia, los alumnos sevillanos han acordado continuar las gestiones realizadas cerca del Ministerio de Educación con vistas a la creación de una Universidad Politécnica del Sur, la cual sería la solución de los problemas que la nueva situación plantea.

### Milicia Naval Universitaria

MADRID. (Pyresa).—El «Boletín Oficial del Estado» insertó ayer una orden del Ministerio de Marina por la que se modifica la de 7 de abril de 1971, que convocaba plazas para ingreso en la Milicia Naval Universitaria, a propuesta del Estado Mayor de la Armada.

El plazo de presentación de instancias será de treinta días hábiles a partir de ayer, día de la publicación.

## ASAMBLEA NACIONAL CITRICOLA

MADRID. (Cifra).—El Comité Ejecutivo de la Asamblea Nacional Citricola ha redactado el reglamento a que se ajustarán sus sesiones.

Según una nota del Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas, la Asamblea tendrá lugar los días 2, 3, 4 y 5 de junio próximo, en Valencia, probablemente en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos.

Esta Asamblea será presidida por el Presidente del Sindicato Nacional de Frutos, y actuará como Vicepresidente el Presidente del Grupo Nacional de Agrarios.

Formarán el Comité Ejecutivo, con el Presidente y Vicepresidente de la Asamblea, los Presidentes de los Grupos Nacionales de naranja dulce y mandarina, limón y pomelo, naranja amarga, derivados de los agrarios y mercado interior, así como los Presidentes de los Sindicatos Provinciales de Frutos y Presidentes de las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias de Tarragona, Castellón, Valencia, Alicante, Murcia, Málaga, Almería y Sevilla, el Vicesecretario de Ordenación económica de Valencia y diversos asesores.

## BARCELONA: HOMENAJE SINDICAL A LA MUJER

### ACTUALIZACION DE LAS ENSEÑANZAS DE CAPACITACION AGRARIA

BARCELONA. (Cifra).—«Admirable es el valor, la tenacidad y el sacrificio de todas vosotras, que habéis sabido romper los moldes de una vida ancestral en que os hallabais sumidas para coordinar vuestras obligaciones familiares con otras obligaciones igualmente importantes, como son las que debéis a la nación, al país que os ha visto nacer, a la prosperidad de España. Porque España os necesita, os acoge con los brazos abiertos, viendo en vosotras una ayuda insustituible de cooperación», dijo el Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, don José Luis Torres Cáceres, al ofrecer el «Homenaje Sindical a la Mujer», celebrado ayer en el recinto del Pueblo Español.

El Homenaje se desarrolló en el salón de actos del Ayuntamiento del Pueblo Español, ocupando la presidencia el Gobernador Civil, don Tomás Pelayo Ros, acompañado de su esposa; del Alcalde de la ciudad, don José María de Porcioles, y el Delegado Provincial de Sindicatos, don José María Sosias Humbert, y su esposa.

### «Collas sardanísticas»

Este «Homenaje Sindical a la Mujer» constituye el centro del programa de actos que la Organización Sindical prepara con motivo de la festividad de San José Artesano, y estuvo precedido por un concurso provincial de «Collas sardanísticas».

El acto debía desarrollarse en la Plaza Mayor de aquel típico recinto de la montaña de Montjuich, pero al empezar a caer la lluvia se trasladó al edificio que preside aquel recinto.

Después de las palabras del señor Torres Cáceres, una re

presentante de las mujeres que recibían el homenaje, la señorita Teresa Larrañaga Casero, pronunció unas frases agradeciendo el agasajo.

Por último, el Gobernador Civil resaltó la importancia de la presencia de la mujer española en el mundo del trabajo, apoyando la justicia de sus reivindicaciones sociales y pidió también su presencia en la labor que han de realizar los Sindicatos para bien de todos los trabajadores y el mejor servicio de la Patria.

### Capacitación Agraria

MADRID. (De nuestra Redacción).—Las normas para el establecimiento de enseñanzas de capacitación agraria han sido actualizadas por una orden del Ministerio de Agricultura que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

Las enseñanzas de capacitación tendrán el carácter de adiestramiento profesional para hacerse cargo de actividades agrarias por cuenta propia o ajena. Estas enseñanzas estarán articuladas con las características y posibilidades de la región o zona en que se desarrollan.

La duración de las enseñanzas se establecerá según las características de la especialidad y al nivel de conocimiento de los alumnos en su ingreso, pero nunca será inferior a 220 días lectivos. El aprendizaje agrario comprenderá un mínimo de mil horas de actividades formativas.

Las especialidades a cursar son, además del aprendizaje agrario, capataz agrícola en general (jefe de explotación), hortofruticultura, forestal, mecánico agrícola, ganadera, avicultura, plagas, bodeguero y viticultor, industrias lácteas, conservería e industrias oleaginosas.

### Asociación Española de Hemofilia

MADRID. (Pyresa).—Se ha creado la Asociación Española de Hemofilia, de la Seguridad Social, con el fin de agrupar a las familias que padecen este mal y obtener la ayuda necesaria de los Ministerios de Educación y Ciencia y Trabajo para que estos enfermos puedan encontrar alivio y solución, tanto a sus problemas médicos como a los derivados de su educación y formación profesional.

No se sabe exactamente el número de hemofílicos existentes en España, pero se estima, de acuerdo con estadísticas realizadas en otros países, que oscilará alrededor de los tres mil, entre niños y adultos.

La nueva Asociación está presidida por don Luis Abad, Inspector general de Servicios del Ministerio de Trabajo. Ocuparán la vicepresidencia el jefe del Servicio de Hematología y Hemoterapia de la Ciudad Sanitaria «La Paz» y el presidente de la Hermandad de Donantes de Sangre de Madrid. La Asociación Española de Hemofilia ha establecido su domicilio social en la Residencia «La Paz» de Madrid.

### Nuevo ambulatorio para Jaén

JAEN. (Pyresa).—Más de 45 millones de pesetas importará el nuevo edificio, destinado a ambulatorio de la Seguridad Social, que va a construir en Jaén el Ministerio de Trabajo, según información facilitada por el Consejo Provincial del Instituto Nacional de Previsión.

### Conferencia de Martín Sanz

MALAGA. (Pyresa).—El Presidente del Consejo Nacional de Empresarios, don Dionisio Martín Sanz, pronunció una conferencia sobre el tema «La pequeña y mediana empresa» en el salón de actos de la Caja de Ahorros de Ronda, en acto organizado por el Club de Marketing de Málaga. Presidió el acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento junto con el Alcalde, Presidente del Consejo Provincial de Empresarios y otras jerarquías. Asistieron numerosas personas, entre ellas dirigentes y ejecutivos de importantes empresas malagueñas y de la Costa del Sol.

Terminada la conferencia, el

señor Martín Sanz se trasladó a la Casa Sindical, para presidir una reunión plenaria del Consejo Provincial de Empresarios, acompañado del Delegado Provincial de Sindicatos. El señor Martín Sanz disertó sobre dos temas fundamentales: «Consecuencias de la Ley Sindical para los intereses empresariales», y «Criterios que han servido de base para la fijación del salario mínimo interprofesional».

Finalmente se celebró un interesante coloquio sobre la problemática empresarial en el ámbito nacional, que dirigió el propio presidente del Consejo Nacional de Empresarios.

## AYUNTAMIENTO DE GANDIA CONCURSO

Las proposiciones para tomar parte en el concurso para contratación del servicio de recogida de basuras de Gandia y poblados anejos, se presentarán en esta Secretaría hasta el 19 de mayo, en horas de 9 a 13 y su apertura se efectuará el día 21 a las 13 horas.

El tipo de licitación es de 1.800.000 pesetas.

Referencias en el «Boletín Oficial de la Provincia» de Valencia de 24 abril, y en el «Boletín Oficial del Estado» del día 23 del actual. Gandia, 26 de abril de 1971.—El Alcalde (firma ilegible).

## LA IGLESIA

IGLESIA-ESTADO EN  
POLONIA

## HACIA LA PLENA NORMALIZACION DE RELACIONES

VARSOVIA. (Resumen de Efe).—La agencia polaca Interpress ha publicado un comentario sobre el planteamiento oficial de las relaciones entre la Iglesia y el Estado en aquel país. El extenso comentario trata fundamentalmente cuatro puntos: el diálogo social en la base; las relaciones entre los sacerdotes y el poder popular en diversos niveles; el clima político entre el Gobierno y el Episcopado y las relaciones entre Varsovia y el Vaticano.

La mayor parte de los parrocos —se afirma— son hombres de actitud patriótica. Pero gran cantidad de problemas no regulados se deben a la falta de clima político adecuado, aunque estos problemas pueden hallar solución en un próximo o posterior futuro, empleando paciencia, objetividad, y lo que es más importante, buena voluntad por ambas partes. El comentario destaca el «acto unilateral de buena voluntad del Gobierno» al entregar a la Iglesia el patrimonio de las antiguas diócesis alemanas, acto que debe interpretarse en el sentido de que se busca una normalización completa de las relaciones.

Sin embargo, la plena normalización —concluye el comentario oficial— abarca el desarrollo de la política entre Varsovia y el Vaticano. La capital apostólica es sujeto de Derecho internacional, con lo que las relaciones forman parte de la política exterior polaca, pero el carácter específico de la Institución papal «nos mueve a comprobar que estas relaciones son parte integral de nuestra situación confesional interna».

### Pablo VI ensalzó el valor del trabajo

CIUDAD DEL VATICANO. (Resumen de Efe).—Su Santidad Pablo VI ha ensalzado, a la luz del ejemplo y de la enseñanza de Cristo, el trabajo y a los trabajadores en el curso de una alocución pronunciada ante una gran multitud de fieles, durante la audiencia extraordinaria, con motivo del 1.º de Mayo.

«Ensalzamos el trabajo —ha dicho el Pontífice—, programa establecido por Dios Creador para la vida del hombre, con el fin de que se apodere de la Tierra, la cultive y custodie. Ensalzamos el trabajo convertido en fatiga después del pecado del primer hombre, casi castigo expiatorio y esfuerzo y lucha con una tierra que se hace enemiga, que sólo a precio de sudor dará pan a su mortal dueño. Ensalzamos el trabajo que lleva consigo la virtud de la penitencia y de la rehabilitación, la nobleza del dolor, la superación del egoísmo y el respeto del amor, que hace hermanos a los hombres, los educa en la cooperación, los estimula en la solidaridad, los fortalece en la conquista no sólo de las cosas, sino también de la esperanza, de la libertad, de la felicidad».

### Inquietud en la Pontificia de Salamanca

MADRID. (De nuestra Redacción).—De círculos allegados al Consejo de la Universidad Pontificia de Salamanca se desprende un ambiente de cierta inquietud ante los nombramientos de decanos y vicedecanos de las Facultades de Teología, Filosofía y Derecho, que se celebrarán en la tarde del próximo día 3. Al parecer, no existe uniformidad de criterio en cuanto a posibles candidatos, entre los alumnos y profesores que componen los respectivos «consejos». Tanto es así que uno de los nombres designados por los alumnos, para decano de Teología, no satisface en absoluto a los profesores de dicha Facultad.

## CONSEJO DE GUERRA POR LOS SUCEOS DE ERANDIO (BILBAO)

### ● UNA ABSOLUCION Y UNA CONDENA DE TRES MESES DE ARRESTO

### ● EN LA SENTENCIA, LOS JUZGADORES LLAMAN LA ATENCION SOBRE EL GRAVE PROBLEMA DE LA POLUCION ATMOSFERICA

BILBAO. (Cifra).—Una absolución y una condena de tres meses de arresto ha sido la sentencia del Consejo de Guerra que vio la causa contra dos jóvenes, acusados de ofender a la Fuerza Armada, con ocasión de los sucesos ocurridos en Erandio en octubre de 1969.

Según se dice en la sentencia, el 28 de octubre de 1969, con motivo de las emanaciones de gases de factorías que creaban un alto grado de contaminación atmosférica, en la localidad de Erandio se reunieron numerosas personas en señal de protesta, por lo que se dio orden a las fuerzas de Policía Armada para que fueran al lugar y las disolvieran. La multitud, lejos de obedecer las órdenes del jefe de las fuerzas públicas, tomó una postura de manifiesta resistencia y, a veces, de agresividad, contra la fuerza, llegando incluso, en varias ocasiones, a lanzarles piedras.

A raíz de aquellos hechos fueron detenidos Vicente López Jiménez y Carlos Chavarrí Mendibetzar, que han sido los juzgados en el Consejo de Guerra, y para los que el fiscal, que calificó los hechos como constitutivos de un delito de actos con tendencia de ofender, de obra, a fuerza armada, solicitó para cada uno la pena de seis meses y un día de prisión. El defensor, por su parte, alegó que sus patrocinados se habían visto envueltos en la masa, pero que no está probado que realizaran ningún acto ofensivo a las fuerzas de orden público, por lo que pidió la libre absolución y, en caso de que se considerase probada su participación, se aplicasen las circunstancias eximentes de responsabilidad, de enajenación mental transitoria, actuar en defensa de sus derechos y estado de necesidad.

El Consejo ha condenado a Vicente López, como autor de un delito de actos con tendencia a ofender de obra a fuerza armada, ya que se ha probado que lanzó piedras contra los agentes, pero ha aceptado en parte la tesis de la defensa y, después de practicarse el correspondiente examen pericial —del que salió que el procesado «tiene una personalidad emotiva, con frecuentes estados de ansiedad ante los acontecimientos que afectan a su persona y en acontecimientos multitudinarios su afectividad y emocionalidad es mucho más manifiesta», por lo que los juzgadores han considerado que, vista esta personalidad, «unida a la acción sugestiva de la masa y al estado de ansiedad producido por el problema que le afectaba, le produjo un estrechamiento de conciencia que disminuye notablemente su imputabilidad, sin que llegara a producir privación de la misma». Por ello, se condena a Vicente a tres meses de arresto mayor.

En cuanto a Carlos Chavarrí, ha sido absuelto, por no haber sido probado que lanzó piedras contra la Policía Armada.

Después del fallo, los juzgadores dicen textualmente: «Otrosí decimos: que el Consejo de Guerra llama respetuosamente la atención de la autoridad judicial militar de la región por si considera oportuno dar a conocer al Gobierno de la nación la existencia de un grave problema de salud pública en la localidad de Erandio (Vizcaya), por el grado intolerable de contaminación atmosférica reinante, según se deduce de las actuaciones, problema que, pese a las reiteradas peticiones del vecindario, parece ser que no ha sido solucionado».



# ORDENADORES AL SERVICIO DE LA INFORMACION TERRITORIAL

● Canarias, Vizcaya, Madrid y Barcelona, primeras zonas españolas en emplear este sistema

MADRID. (De nuestra Redacción).—Los Ministros de la Vivienda y Comisario del Plan de Desarrollo, señores Morés y López Rodó, presidieron el pasado jueves la firma de un acuerdo suscrito por diversos organismos públicos para la contratación y asistencia técnica en el montaje de Bancos de Datos Urbanos y Regionales. De este modo se extiende a todo el país una experiencia introducida en España por la Comisión Mixta de Coordinación Estadística de Barcelona, que tendrá a su cargo la asistencia técnica en esta primera fase del acuerdo.

## Bancos de Datos

El desarrollo de los Bancos de Datos se inició experimentalmente en los estudios metropolitanos de transporte de Chicago y Filadelfia, en Estados Unidos, en el período 1955-1960. Dichas experiencias se difundieron con gran rapidez a otras metrópolis y regiones situadas en los países desarrollados. Actualmente, la experimentación con estos sistemas abarca una amplia gama de ciudades y regiones en numerosos países, entre los que se encuentran Alemania Federal, Francia, Gran Bretaña, Estados Unidos, Noruega, Japón, Suecia y Yugoslavia.

Inmersos en un mundo de ordenadores y estadísticas, que dificultan sobremanera su definición, los Bancos de Datos pueden considerarse, sin embargo, como una organización cuyo objetivo es tratar, a través de métodos y de un proceso automático de datos (ordenadores, técnicas informáticas, etc.), cualquier tipo de información estadística referida de forma geográfica al territorio cuyo estudio se realiza.

## Elementos de los Bancos

Toda la complejidad de este sistema se halla, no obstante, resumida en cuatro elementos fundamentales. Son los siguientes:

Organización humana. — Comprende: a) Personal experto en técnicas informáticas, tanto de programas como de selección de ordenadores; b) Especialistas en técnicas matemáticas y estadísticas; y c) Especialistas en la ordenación del territorio y en el planeamiento metropolitano.

Programas. — Son las claves que el elemento humano utiliza para poner en marcha el funcionamiento de los ordenadores.

Información a tratar. — Puede dividirse en información estadística e información cartográfica.

técnicas más adelantadas del planeamiento en su doble dimensión: 1) Técnicas orientadas a un control continuado de los procesos y dinámica de crecimiento urbano, y 2) Técnicas orientadas a la prospectiva de los desarrollos y tendencias futuras.

## División y medida del territorio

Para llevar a cabo su trabajo, los Bancos de Datos distribuyen el territorio bien en unidades administrativas pequeñas, en las que quedan englobados distritos y secciones de una ciudad, bien en unidades de la estructura urbana, a las que pertenecen las manzanas y otras posibles divisiones inferiores. En cuanto a la medida de este territorio, la hectárea es considerada como la extensión mínima empleada en el planeamiento metropolitano, mientras que una ordenación de carácter más amplio, la regional, las medidas mínimas oscilan entre uno y cuatro kilómetros cuadrados.

## Puesta en marcha del sistema

Canarias, Vizcaya, Madrid y Barcelona serán las primeras zonas españolas que gozarán de las ventajas que representa la homogeneidad de todas las unidades de referencia utilizadas en este sistema de Bancos de Datos Urbanos y Regionales. Únicamente se espera la publicación de los resultados correspondientes a los Censos Generales de la nación de 1970, cuya información será aprovechada por esta organización, para dar comienzo a la programación prevista en las regiones citadas.

Pero el Censo General no será la única fuente proveedora de datos de este complejo. La Administración Central, el Instituto Geográfico y Catastral, el Catastro Parcelario Urbano y Rústico, las Cámaras Oficiales de Comercio, Industria y Navegación y otros organismos públicos y privados suministrarán las oportunas informaciones para el mejor funcionamiento de los Bancos de Datos.

Material técnico. — En este apartado se incluye a los ordenadores encargados de procesar la información.

## Uso práctico del sistema

Los Bancos de Datos surgen ante la imperiosa necesidad de información y de racionalización del territorio. Estas circunstancias exigen que su uso práctico se destine preferentemente a una colaboración en las decisiones que las autoridades competentes hayan de tomar en materia de ordenación del territorio y de planeamiento metropolitano. Los problemas principales que se han de afrontar ahora y en un futuro próximo son estos:

a) Desmesurado crecimiento demográfico en los próximos treinta años.

b) Aumento de la movilidad de la población a consecuencia de la aparición de nuevos sistemas de transportes y comunicaciones y de la subida del nivel de vida.

c) Los movimientos migratorios, lo mismo interiores que exteriores, con todos los problemas que arrastran consigo en el aspecto de la ordenación territorial, y

d) El ritmo de desarrollo económico experimentado en la segunda mitad del siglo XX.

## Los sistemas tradicionales, desbordados

Los sistemas de información tradicionalmente existentes en los países desarrollados están siendo desbordados — como señaló el señor Morés en el curso del acto — por la compleja problemática antes expuesta. Este inusitado avance hace posible la aplicación al territorio de las

## ● EN LA DECADA 60-70

# LOS SALDOS ACREEDORES DE LA BANCA AUMENTARON EN 954.361 MILLONES

MADRID. (Pyresa).—Los saldos acreedores de la Banca, sin incluir los bonos de caja, aumentaron en 954.361 millones de pesetas en la década 1960-1970, según datos que publica el boletín «Noticiero Económico», del Banco de Vizcaya.

En 1960, el saldo acreedor era de 235.817 millones de pesetas, y el año pasado, de 1.190.178 millones de pesetas; es decir, el índice pasó de 100, en el primero de los años considerados, a 504,7 en el último.

Por su parte, el índice de la oferta monetaria experimentó un incremento del 274,1 por 100, en el mismo período. En efecto, los 197.829 millones de pesetas de 1960 se convirtieron en 739.994 millones en 1970.

Por último, la circulación fiduciaria aumentó en millones de pesetas 194.954, con un incremento del índice del 247 por 100. Es decir, en 1960 la circulación era de 78.926 millones de pesetas, mientras que el año pasado fue de 273.880 millones.

# Moda rústica

Irresistible por la sencilla elegancia de su línea



## Conjunto

de cazadora y falda mini en tejido "Jean" (vaquero), con parches,

1.625 ptas.

## «Short»

de loneta, con peto, colores crudo, marino y amarillo,

495 ptas.

## Galerías Preciados

Plaza del Callao • Arapiles, 10 y 12 • Lista, 56

## Por los proyectos aprobados

# GRATITUD DEL AYUNTAMIENTO DE SANTIAGO

HA ENVIADO TELEGRAMAS EN ESTE SENTIDO AL JEFE DEL ESTADO Y A VARIOS MINISTROS

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Cifra).—Expresando la gratitud de la ciudad por la aprobación en el último Consejo de Ministros de las obras del tramo 127 de la vía de penetración en Galicia y por la aprobación de los proyectos de construcción de viviendas en el polígono de Vite, el Ayuntamiento de Santiago ha enviado telegramas al Jefe del Estado, Vicepresidente del Gobierno, Ministro de Obras Públicas, Ministro de la Vivienda y Comisario del Plan de Desarrollo.

En el mismo sentido, fueron dirigidos telegramas a los directores generales de Vivienda y Carreteras.

El Ayuntamiento compostelano también ha enviado telegramas al Ministro de la Gobernación, Ministro Comisario del Plan de Desarrollo y Subsecretario del Ministerio de la Gobernación, como testimonio de agradecimiento por la atención que vienen prestando al Patronato Nacional de Santiago.

## Peregrinación de la Hermandad Universitaria

MADRID. (Cifra). — En la mañana de ayer entró en peregrinación en la catedral compostelana la Hermandad Nacional Universitaria. Gregorio Peña Lucas, presidente de la Hermandad, dio lectura a la invocación, en la que, entre otras cosas, se pedía al Apóstol Santiago por el Episcopado español, por nuestros gobernantes, por la Patria, por la familia como institución y por la Universidad.

El cardenal Quiroga Palacios contestó a la invocación con palabras en las que destacó que el mejor conocimiento de la religión nos impulsa ardientemente el ansia de amor hacia todos los hermanos.

«En el amor y en el servicio a los hombres, que es también el servicio a Dios —dijo el cardenal

Quiroga— están los frutos fecundos de la peregrinación de todos los tiempos.»

Más tarde, el cardenal Quiroga se refirió a los generosos sentimientos expuestos por los peregrinos, que deben contribuir, dijo, «a lograr una paz que sea reflejo de una sociedad justa e inspirada en la caridad y el amor».

El prelado compostelano finalizó su contestación destacando la necesidad de vivir la fe interesante para recobrar la paz de los corazones.

## Asamblea Regional Galicia-Asturias de la ACNP

LUGO. (Cifra). — Los actos de la Asamblea Regional Galicia-Asturias de la Asociación Católica

## Consejo Regional de Galicia

Nacional de Propagandistas, dieron comienzo ayer en el Instituto de Enseñanza Media de esta capital.

Los actos se iniciaron con la santa misa concelebrada por los consiliarios, pasándose a continuación a discutir la ponencia primera relativa a los «Fundamentos religiosos del ideal de pensamiento de la Asociación». Se puso de relieve la necesidad de no centrarse exclusivamente en una ética individualista de valorar ante la vida pública no sólo el uso del poder, sino también el testimonio que es fundamental dentro y fuera del mismo Poder, y de adquirir una formación teológica comprometida a través de la acción.

A mediodía se efectuó la elección del Consejo Regional de Galicia de la Asociación.

Fue propuesto al presidente, para el cargo de secretario regional de Galicia, don José Manuel Otero Novas, de Lugo.

En sesión de tarde se realizó el estudio de la ponencia referente al derecho de asociación con fines políticos, comprensiva de los pronunciamientos del magisterio eclesástico sobre libertad de asociación, historia y realidad actual en España, y en el mundo del asociacionismo político y procedimientos más adecuados para su establecimiento en España.



# MANIFESTACION EN PARIS

Grupos izquierdistas se enfrentaron con la Policía

PARIS, 1. (Efe-Reuter).—Al finalizar la manifestación izquierdista organizada hoy en París por el Partido Socialista Unificado y otras organizaciones de extrema izquierda, unos trescientos jóvenes que estaban en los alrededores del cementerio del «Pere Lachaise» prendieron fuego a una camioneta que estaba estacionada en la calle y que fue destruida por el fuego.

Según la organización activista de extrema izquierda, esta camioneta pertenecía a la Policía y en ella —sigue diciendo un portavoz del citado movimiento— se encontraron granadas lacrimógenas, aparatos de fotografías y de grabación y una matrícula de automóvil falsa.

La Policía cargó sobre los manifestantes que prendieron fuego a la citada camioneta y éstos, después de lanzar algunas granadas lacrimógenas, se dispersaron por las calles próximas al cementerio. Algunos de los manifestantes que participaron en la acción de las organizaciones izquierdistas de esta mañana pudieron entrar en el cementerio del «Pere Lachaise» en pequeños grupos y llegar hasta el llamado «muro de los federados» para rendir homenaje a las víctimas de la revolución de la Comuna de París.

Enfrente a este muro y en la tumba del dirigente comunista francés Maurice Thore había una inscripción con tinta roja, hecha recientemente que dice: «Viva la Comuna».

## Bomba en la residencia de Watson

Una bomba hizo explosión anoche tras la residencia del embajador de Estados Unidos, Arthur Watson. Varios cristales de las ventanas del edificio consular quedaron destrozados, pero no se registraron desgracias personales.

El Departamento de Policía ha declarado a primera hora de hoy que, al parecer, el explosivo fue colocado tras una valla situada en la parte de atrás de la casa, en Avenue Jena.

Un alto funcionario del ministerio francés de Asuntos Exteriores lamentó hoy el atentado de que ha sido objeto la residencia del embajador.

# ANKARA: TERMINO LA CONFERENCIA DEL CENTO

## LA SITUACION EN ORIENTE MEDIO TEMA FUNDAMENTAL

ANKARA, 1. (Efe, Reuter, Upi y AP).—La Conferencia de la Organización del Tratado Central (CENTO) ha finalizado sus sesiones con el comunicado hecho público hoy acerca de los temas discutidos. En la Conferencia han participado los ministros de Asuntos Exteriores de los cinco países pertenecientes a la Organización: Estados Unidos, Gran Bretaña, Irán, Pakistán y Turquía.

En el comunicado se dice que los ministros analizaron los temas de Oriente Medio, del golfo Pérsico, de Chipre, del Sudeste asiático y del deterioro de las relaciones entre India y Pakistán.

Respecto al Oriente Medio, el comunicado hace hincapié en la necesidad de establecer en la zona una paz justa y duradera acorde con los principios de la resolución del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas del 22 de noviembre de 1967.

Tanto en este punto como en los restantes, el comunicado «expresa la esperanza de que se adopten las convenientes medidas para establecer la paz en las zonas conflictivas, mediante la observancia de los principios y usos internacionales, la no intervención en los asuntos internos de los demás países y la práctica de la equidad y la justicia».

En el terreno de lo económico, los ministros afirman que este año comenzarán las obras del ferrocarril Irán-Turquía y que han estudiado la ampliación de esta misma línea hasta Pakistán.

## Declaraciones de Rogers

El secretario norteamericano de Estado, William P. Rogers, ha declarado hoy que estimaba que la opinión israelí no se había endurecido en cuanto a la posibilidad de llegar a algún acuerdo con la RAU.

Rogers, que asistió a la reunión del Consejo ministerial del CENTO, afirmó, poco antes de tomar el avión rumbo a Arabia Saudí, donde iniciará su gira por el Oriente Medio en busca de la paz, que «creemos que el clima para alcanzar la paz es ahora mejor que en otras ocasiones».

William Rogers dijo que tenía «alguna esperanza, pero esperanza realista, de que como resultado de nuestra gira, las distancias entre las naciones árabes e Israel queden sustancialmente reducidas». Pero nadie cree que ello será fácil. El mismo secretario de Estado norteamericano dijo: «Nos damos cuenta de la gran dificultad que nuestro empeño supone y, además, sabemos que existen límites a nuestra misión».

## En Arabia Saudí

RIAD (Arabia Saudí).—A las 16,10 (hora española) llegó a esta capital William P. Rogers, secretario de Estado norteamericano, quien se entrevistará con el Rey Feisal.

La estancia de Rogers en Ara-

bía Saudí no llegará a veinticuatro horas.

## Abba Eban

JERUSALEN.—El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Abba Eban, ha declarado hoy que no se espera se produzca ningún acontecimiento importante como consecuencia de la gira por Oriente Medio del secretario norteamericano de Estado.

Eban desmintió las informaciones publicadas, en el sentido de que Washington hubiera rechazado las propuestas israelíes para concertar un acuerdo separado sobre la reapertura del canal de Suez.

## Comentarios de Anwar El Sadat

EL CAIRO.—El Presidente Anwar El Sadat ha declarado hoy que daba la bienvenida a la visita del secretario norteamericano de Estado, William Rogers, y que conversaría con él «francamente», aunque poniendo en claro que no se apartaría de su insistencia respecto a que las tropas egipcias deben cruzar el canal si se vuelve a abrir Suez. Sadat dijo que «agradecía profundamente» los esfuerzos de paz norteamericanos «si esos esfuerzos son sinceros». Pero señaló que pediría a Rogers que efectuara una clara definición de la posición USA.

## HANNOVER

# HUEVOS CONTRA WILLY BRANDT

HANNOVER, 1. (Efe).—Varios jóvenes, probablemente de filiación nacional democrata, lanzaron huevos podridos contra el canciller federal, Willy Brandt, cuando se encontraba dirigiendo la palabra a la muchedumbre congregada en un acto organizado por la Federación Alemana de Sindicatos Obreros, en Hannover. Al mismo tiempo, acogieron su alocución con silbidos y gritos de desaprobación.

Ninguno de los huevos lanzados acertó a dar en el cuerpo del canciller. Por el contrario, se estrellaron sobre el pecho de un periodista, sobre el hombro de un alto funcionario del Gobierno regional de Hannover y —según confirman testigos presenciales— alcanzaron asimismo al presidente de la Federación de Sindicatos Obreros, Heiz O. Vetter, que rodeaban al jefe del Gobierno de Bonn.

La Policía procedió a practicar algunas detenciones provisionales. Cinco jóvenes sospechosos de haber arrojado los huevos confesaron ser miembros de las Juventudes Nacionaldemócratas, del Partido NPD, de filiación ultraderechista.

## Alarma en un teatro londinense

LONDRES, 1. — Unos dos mil espectadores que asistían esta tarde a una representación del London Festival Ballet, en el teatro Coliseum, han sido obligados a evacuar el teatro al recibir una llamada anónima diciendo que se había colocado una bomba en el recinto.

La Policía comunicó al público que debía abandonar la sala, así como los 60 bailarines de la compañía y 70 músicos de la orquesta.

La búsqueda realizada por la Policía ha durado cuarenta minutos, sin que se encontrara nada. Pasado un cierto tiempo se permitió al público volver a entrar en la sala, comenzando la representación del «ballet» con una hora de retraso.

A primera hora de esta tarde se ha producido una explosión en una conocida «boutique» londinense de Kensington High Street, diez minutos después de haberse recibido una llamada anónima anunciándola.

## Demostraciones sindicales en Bruselas

BRUSELAS, 1. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Ignacio Maria Sanuy).—La izquierda europea comienza a tener sus tradiciones. La izquierda europea se aburguesa y busca el aire agresivo en determinados signos retóricos que se cumplen a plazo fijo. Entre las mejores tradiciones de la izquierda está la manifestación del Primero de Mayo. El desfile ha sido un agradable saludo al buen tiempo y a efectos bruseleses una especie de consagración de la primavera.

Los diecinueve alcaldes de la ciudad, de esta famosa aglomeración ciudadana, han desfilado precedidos de las correspondientes banderas de música. Alcaldes, concejales y prohombres políticos han aprovechado la ocasión para saludar afectuosos y casi al modo americano a sus futuros electores. La pena es que la mayoría de ellos se habían ausentado de Bruselas, unos para ir a las Ardenas y otros para encaminarse a la costa. Afortunadamente la población emigrante que reside en la capital ha suplido a los ciudadanos y el ambiente de fiesta se ha visto animado por los extranjeros.

Los policías que encabezaban el cortejo y los que lo cerraban hablaban de que los manifestantes han sido entre quince y veinte mil. La versión política de estas cifras habrá que situarla con el optimismo de rigor entre los veinte y los treinta mil.

Las formaciones más compactas de los desfilantes han sido los de los emigrantes árabes, marroquíes, turcos, tunecinos y yugoslavos. En suma, el fuerte ha estado constituido por los que no tienen coche.

Los aspectos reivindicativos de la manifestación se han centrado todos en temas que no tienen nada que ver con la vida del país: el Vietnam, la guerra en Oriente Medio, el problema palestino, los coroneles griegos, etcétera. Únicamente un grupo de sindicalistas socialistas reivindicaban la unidad sindical, acaso solamente para sostener tesis opuesta a las de los sindicalistas cristianos.

La fiesta ha sido lucida y acabó en paz. Después, la gente, la buena gente, ha cogido sus autobuses y sus tranvías con la satisfacción del deber cumplido.

# BERLIN OCCIDENTAL CONMEMORO CON SOBRIEDAD EL 1º DE MAYO

## ★ LAS CEREMONIAS MULTITUDINARIAS DE ANTAÑO HAN DESAPARECIDO

BONN, 1. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa).—Las viejas generaciones recuerdan el 1.º de mayo como un día cargado de pancartas con «slogans» revolucionarios, exigiendo más justicia social y más libertad para la clase obrera. De las grandes manifestaciones reivindicativas queda muy poco ya; al menos en Europa, el espíritu marcadamente combativo que presidía antaño esta fiesta ha sido superado con la llegada de Gobiernos y sistemas que, si bien no han conseguido redimir del todo a la clase obrera, han dignificado su posición en la sociedad y la han mejorado, al menos materialmente, de modo considerable. Alemania occidental ofrece, quizá, el mejor ejemplo de este desarrollo.

Las kilométricas filas de automóviles en las carreteras y autopistas alemanas demuestran que más que la llamada a la manifestación y a concentrarse en las plazas a escuchar los discursos, por otra parte moderados, de funcionarios sindicales y de políticos, la masa ha seguido la invitación de un día libre. El día del trabajo se ha convertido, pues, en un día de descanso y excursión. Sólo una minoría convencida ha acudido en distintas ciudades germanas a los actos organizados por los Sindicatos, que se han desarrollado sin disturbios y sin peroratas contra el «capitalismo explotador».

## La conmemoración, en Berlín

Berlín ha celebrado, también, su 1.º de Mayo. La ciudad dividida ha ofrecido el contraste de la interpretación de este día. Como todos los años desde 1956 en Berlín Oriental la fiesta del obrero

ha tenido un carácter eminentemente militarista. Se ha hecho de ella algo así como «el día de las milicias». La manifestación obrera ha sido precedida esta mañana en la plaza Marx-Engels por

un desfile militar. Ulbricht aplazó hace unos días un viaje a Bucarest por razones de salud.

Sin embargo, ha presidido hoy el desfile rodeado de las altas jerarquías del Partido y del Gobierno. En el discurso del Presidente de los Sindicatos Libres de la República Democrática Alemana no faltaron las alusiones a la lucha que ha de librar la clase proletaria contra el capitalismo y a la necesidad de una coexistencia entre las dos Alemanias, basada ésta en los principios del derecho internacional, es decir, en el reconocimiento pleno de una segunda Alemania.

Con la espectacularidad que ha presidido el 1.º de Mayo en el sector comunista de la antigua capital alemana, contrasta la sobriedad mostrada por Berlín Occidental. Por primera vez se han suprimido los actos al aire libre. Los Sindicatos se limitaron a organizar un acto solidario en una de las salas de la emisora Berlín Libre. Otros años se celebraban las tradicionales manifestaciones ante el Ayuntamiento y ante el «Reichstag», ésta última concebida como una declaración

pública de solidaridad con la República Federal y con el Occidente.

Así, pues, en lugar de manifestaciones y protesta contra el muro y los campos de minas y los disparos de los «vopos», Berlín Occidental ha preferido el silencio y la moderación.

C. S.

## SUBASTA DE CORCHOS

Hasta el 18 de mayo próximo inclusive, y en horas de 10 a 14, se admiten pliegos en el Ayuntamiento de Cortes de la Frontera (Málaga) para la subasta de corchos de los montes «El Robledal» y «La Saucedas», cuya producción se calcula en 9.091,42 quintales métricos de segundo y 407,81 de bormizo. El tipo de tasación es de 392,60 pesetas el quintal métrico de segundo y 217,62 pesetas el quintal métrico de bormizo.

El edicto general se publica en el «Boletín Oficial del Estado» número 97, del día 23 del actual. Cortes de la Frontera, a 26 de abril de 1971.—El Alcalde-Presidente, Nicolás Alonso.



# «PERON RETORNARA EN EL MOMENTO MAS OPORTUNO»

## • ENTREVISTA DE PALADINO CON EL MINISTRO DEL INTERIOR

BUENOS AIRES, 1. (Efe).—«Si el pueblo argentino no lograra el Poder, el mismo tomaría el camino oportuno y conveniente para lograrlo», afirmó ayer el delegado personal del ex Presidente Juan Domingo Perón en Argentina, Jorge Daniel Paladino, en una reunión que mantuvo con el ministro del Interior, Arturo Mor Roig.

«El ministro Mor Roig —dijo Paladino— nos ha confesado que no existe ningún impedimento legal para el retorno de Perón a la Argentina. No hay otro tipo de problemas que deba considerarse, salvo algunos aspectos judiciales que deberán solucionarse y el infimo problema de concederle pasaporte.»

Manifestó más adelante que «Perón va a jugar su retorno en el momento más oportuno», según se desprende de las entrevistas mantenidas en Madrid.

Se refirió no a un entendimiento, sino a un «diálogo» con Mor Roig, y respecto a la salida política del país afirmó que los peronistas no poseen apetencias electorales. «Nosotros entendemos —matizó— que en un año y medio pueden conseguirse las condiciones para la salida electoral.

Más adelante se refirió a la posición del movimiento justicialista en la denominada «hora del pueblo», y exhortó a las Fuerzas Armadas a tomar determinaciones para que el pueblo pueda llegar a la institucionalización de la República.

### Perón y la Presidencia

Preguntado sobre la posibilidad de una candidatura de Perón a la presidencia de la República, dijo: «De eso no se ha hablado, pues el pensamiento de Perón siempre está dirigido, primero al pueblo, al país y muy lejos a los hombres.» A la pregunta: «Pero Perón lo descarta?», Paladino respondió: «En política todo es posible.» Por último se le preguntó si podría el movimiento peronista colaborar con el Gobierno ocupando cargos de importancia o de nivel ministerial, a lo que el delegado peronista respondió: «Eso es partir de una hipótesis y no puede darse una respuesta concreta, ya todo es posible.» Por último se preguntó por parte del Gobierno.

Señaló asimismo que Mor Roig le había prometido que el Gobierno va a ocuparse de que aparezca el cadáver de Eva Perón y reciba cristiana sepultura, con la intervención del mismo Perón en tales diligencias, y con respecto a la salida electoral que permitiera institucionalizar al país, confesó Paladino que ese tema no lo había tratado con el ministro, pero que «el peronismo no tiene apetencias electorales y

entendemos que en un año y medio pueden estar dadas las condiciones para esa salida».

Finalmente expresó que ese plazo lo consideraba el Gobierno demasiado corto, aunque «según manifestó Mor Roig, de ninguna manera se adoptó el plazo de tres años como definitivo».

### Discurso del Presidente

RIO CUARTO. — «Nuestra mayor motivación en la hora presente debe ser superar los errores del pasado para realizar la Argentina que anhelamos. No podemos continuar como hasta ahora, tratando de ignorar los antagonismos que nos dividen ni seguir eludiendo la responsabilidad para terminar con ellos.»

Los conceptos precedentes fueron expresados hoy por el Presidente de la Nación, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, en esta ciudad, en ocasión de la celebración de un acto en el que fue anunciada la creación de la Universidad nacional de Río Cuarto.

Más adelante dijo Lanusse: «Esta sería tal vez la actitud más

cómoda, pero también transferiríamos cobardemente, sin derecho alguno, el problema a nuestros hijos. Las fuerzas armadas están decididas a terminar definitivamente con las luchas estériles que durante largos años han dividido al pueblo argentino. Para ello han convocado el gran acuerdo nacional. Esta convocatoria ha provocado la reacción de algunos grupos minoritarios interesados en mantener viejos esquemas que limitan toda posibilidad efectiva de progreso. Estas corrientes de opinión, a pesar de sus sanas intenciones, no han comprendido, en su verdadero sentido y alcance este intento del Gobierno nacional.»

«Ratifico hoy —agregó el Presidente—, que el acuerdo nacional no es contubernio, ni compenenda, ni acto con fines electorales. No depende de intereses subalternos, no es técnica para halagar demagógicamente a nadie ni, fundamentalmente, significa volver a los valores de un pasado que, entendiéndose bien, no tiene ya cabida en nuestro país.

# TRES MANIFESTANTES MUERTOS

## • ESTUDIANTES Y OBREROS DENUNCIAN «EL IMPERIALISMO Y EL CAPITALISMO»

MANILA (Filipinas), 1. (Efe, Reuter, Fp y Ap).—Tres manifestantes han resultado muertos hoy al degenerar en una violenta batalla callejera con la Policía una marcha de protesta protagonizada por unos dos mil trabajadores y estudiantes enfrente de la sede del Congreso filipino, con motivo del día del trabajo.

Testigos presenciales han afirmado que los incidentes se iniciaron en el momento en que un «cocktail molotov» fue arrojado sobre dos policías, no uniformados, que estaban arriando la bandera filipina enfrente del edificio del Congreso.

A dicha bomba siguieron otras más, lo que provocó la reacción de la Policía que, según dichos testigos, disparó ráfagas de ametralladora sobre los manifestantes, que huyeron hacia un parque cercano.

Por el momento se desconoce si la muerte de los manifestantes, uno de los cuales es una mujer joven, se debió a las balas disparadas por la Policía o al estallido de las bombas de gasolina.

Se sabe también que varios manifestantes resultaron heridos, pero se desconoce hasta ahora detalles más concretos sobre este particular.

Según la agencia France Press, los manifestantes se habían agrupado ante el palacio del Congreso para protestar contra la explotación de los obreros filipinos por los imperialistas norteamericanos, los propietarios feudales y los burocratas capitalistas. Se distribuyeron octavillas en las que se hacía un llamamiento a los obreros para que se unieran a la lucha por la democracia nacional y en las que se afirmaba que «todo el poder pertenece al pueblo».

Estos incidentes rompieron la calma que reinaba en el país desde los desórdenes y las huelgas del pasado mes de febrero.

### Período de amnistía en Ceilán

COLOMBO (Ceilán). — La amnistía de cuatro días anunciada

por el Gobierno de la isla de Ceilán a los jóvenes rebeldes ha entrado hoy en vigor. Las autoridades informan que «un significativo número» de insurrectos han entregado sus armas.

Helicópteros de las fuerzas aéreas han arrojado octavillas con las condiciones establecidas para que se rindan, y la radio gubernamental difunde llamamientos regulares para que los rebeldes entreguen sus armas antes de las once y media (hora española) del 4 de mayo.

El Gobierno prometió plena protección a los rebeldes que se rindieran antes de que las fuerzas militares se vean obligadas a iniciar una acción ofensiva para desalojarlos de sus reducidos y escondrijos en diferentes puntos de la isla.

Se espera que unos 2.000 rebeldes se nieguen a entregar sus armas y abandonar sus posturas, pero también que cesen en su actitud otros varios millares, después de serles prometido rehabilitarles ante la sociedad.

Se cree que posiblemente se registren ciertas vacilaciones entre sus filas, y que es probable que se entreguen grupos reducidos a los que seguirán otros después de comprobar que las autoridades les dispensen el trato anunciado.

### • EN OTROS MERIDIANOS

# LABERINTO ELECTORAL EN EL VIETNAM DEL SUR

COMO si no tuviera problemas en demasía, Vietnam del Sur padece la fiebre electoral que le llevará a designar nuevo Presidente de la nación. Los comicios serán en octubre, pero la agitación política ha comenzado ya con todas sus consecuencias divergentes y los mutuos ataques entre los candidatos. La lucha principal se desenvuelve en torno a tres aspirantes: el Presidente Thieu, el vicepresidente Ky y el general Van Minh. Muchas causas concurren para dar trascendencia a esas elecciones en un país en guerra. Acaso la más importante es que ponen en litigio la estrategia de los Estados Unidos en el Asia del Sudeste.

Existe una cuestión de fondo. ¿Podrán optar los electores entre la paz y la guerra, entre dos diferentes doctrinas políticas y sociales? Por leve que sea el desviacionismo, la Constitución prohíbe toda propaganda que tienda a modificar la línea proamericana que rige desde 1954; no consiente ni siquiera la defensa de la neutralidad. Tal es el núcleo del problema y la oposición expone que incalculables represalias si se saliera del terreno acotado.

Hoy por hoy, el Presidente Thieu tiene las máximas probabilidades de ser reelegido por hallarse en la cumbre de un sistema creado por él en gran parte y que le proveerá de un resuelto apoyo. Pero su contricante, el general y vicepresidente Cao Ky extienden su influencia y sus perspectivas favorables aumentan. Crecen también las del tercer candidato, el general Duong Van Minh. A su lado trabajan gentes —principalmente católicos— que pretenden la evolución política del país. Es dudoso, sin embargo, que puedan imponerle un programa sin equívocos ni intenciones ocultas que supondría, en caso de victoria, un cambio tan profundo que podría conducir a la reconciliación vietnamita. Conviene no olvidar que por hallarse empeñado en una larga guerra, el régimen de Saigón ha tenido, y conserva, un acentuado carácter de transitoriedad.

Hasta ahora, el general Van Minh no ha rebasado en sus declaraciones el tono de la difusa vaguedad y de la inconcreción. Si se atreviera a exponer públicamente los más vivos problemas del Vietnam, encontraría resonantes ecos en la opinión y en Washington. La política de «vietnamización» que propugna y practica Nixon tomaría una rumbo totalmente nuevo. El Ejército survietnamita no tendría que utilizar sus más calificadas unidades en las cruentas luchas de Laos. Ante este riesgo, la Casa Blanca dispone de sobrados medios para impedir una orientación que repercutiría en toda Indochina si tras el triunfo oposicionista se produjera una negociación formal entre los dos Vietnam, con hondas sacudidas en Laos y Camboya.

Los Estados Unidos no querrán afrontar el peligro, pues bastante les alarma la creciente y ruidosa oposición interna a la guerra indochina. El

Pentágono ha declarado que durante 1970 se produjeron más de doscientos incidentes sangrientos entre los soldados expedicionarios y su oficialidad. Los antiguos combatientes realizan manifestaciones colectivas contra la guerra y en el Congreso recrece la hostilidad y la Comisión de Asuntos Exteriores del Senado ha abierto una serie de consultas sobre «los medios de poner fin a los compromisos norteamericanos en el Sudeste Asiático».

Las ulteriores intenciones del general Ky no son conocidas. Desde hace varias semanas ha duplicado su actividad y no pierde ocasión de atacar a los americanos y al Presidente Thieu, a quien acusa de corrupción y de haber celebrado como una victoria el desastre militar del Bajo Laos. Olvida Ky que hace un mes, él se vanagloriaba de la ofensiva y quería lanzar sus tropas al ataque directo contra el Vietnam del Norte. Sus acusaciones y censuras carecen de autoridad por proceder de una persona que durante numerosos años ha intervenido activamente en la dirección de los asuntos públicos. Las promesas de Cao Ky no pueden despertar las esperanzas de un pueblo siempre de fraudado que continúa siendo víctima de la guerra y de la injusticia y que ha caído en un escepticismo insondable.

El general Ky no ha vacilado tampoco en querer llevar a su molino electoral el agua del descontento en el Ejército. Después de la infortunada operación en el Bajo Laos, Ky ha repetido públicamente las críticas dichas en privado por la ciudad y quiere presentarse como el más gran defensor del prestigio y de los intereses militares.

Este es el confuso panorama electoral del Vietnam del Sur cuando la campaña de propaganda no ha alcanzado aún su pleno dramatismo. El pasado invierno fue votada una ley que prohibe la proliferación de las candidaturas. El Presidente Thieu necesita un adversario de altura y no un simple figurón para que su triunfo, si lo alcanza, tenga autoridad. Van delineándose los campos en el sentido de que Thieu sería el abanderado de la victoria y Minh el de la paz. De aquí a octubre puede haber aún muchas sorpresas porque las razones exteriores pesarán más que las interiores.

La proyección de estas elecciones tendrá alcance universal. No afectarán tan sólo a la política de Asia y al destino de Indochina. Sus ondas llegarán hasta influir en los comicios presidenciales de los Estados Unidos, que se celebrarán en noviembre de 1972. Como ha dicho un comentarista norteamericano, hubiera sido mejor para Nixon una inversión de fechas para que los americanos votaran antes que los survietnamitas. ¿Puede darse una medida más exacta de la trascendencia de la lucha política en Saigón?

Vicente GALLEGO

### • A CONSECUENCIA DEL CASO PADILLA

# FIDEL CASTRO FUSTIGA A «LOS INTELECTUALES PSEUDO-IZQUIERDISTAS»

LA HABANA, 1. (Efe).—En Europa creen que los problemas de Cuba son los problemas de dos o tres «ovejas descarriadas» que tienen dificultades con la revolución, dijo Castro esta noche en el discurso de clausura del Congreso Nacional de Educación y Cultura, que se reunió en La Habana desde el pasado 23 de marzo.

Para este país, señaló Castro, los verdaderos problemas son los que hay que enfrentar concreta y diariamente para la difusión de la cultura entre el pueblo.

Expresó que en Europa no se sabe que Cuba está librando «una batalla épica» contra el imperialismo y a sus mismas puertas.

Posteriormente el líder cubano fustigó a ciertos intelectuales latinoamericanos que, «en vez de estar en la trincheras», viven cómodamente en algunas ciudades de Europa usufructuando la fama que alcanzaron cuando acertaron a expresar en sus obras los problemas reales de sus pueblos.

«A Cuba no la volverán a utilizar jamás», dijo Castro, que reiteró que a Cuba no le interesa que ellos la defiendan, advirtiéndole que su entrada en Cuba queda prohibida «por tiempo indefinido e infinito».

Nadie que no sea escritor auténticamente revolucionario volverá a participar como jurado en ningún premio nacional o internacional que aquí se promueva, señaló.

Tras mostrarse extrañado de que determinadas obras hubieran sido premiadas en Cuba, Castro dijo que los criterios que en adelante regirán en la concesión de premios serán predominantemente políticos.

«No hay arte contra el hombre ni contra su liberación», especificó. Finalmente, el primer ministro cubano esbozó la idea de que a medida que la masa vaya adquiriendo formación cultural irá perdiendo sentido la figura del intelectual como creador artístico exclusivo y privilegiado.

«Tenemos la posibilidad de hacer creador y artista a un pueblo entero», continuó el primer ministro, quien rechazó un «colonialismo cultural» para defender una cultura basada en la historia de los países latinoamericanos.

Sin mencionar el nombre del poeta, Castro aludió al caso de Heberto Padilla. «Algunos intelectuales europeos —declaró— se imaginan que íbamos a examinar una cuestión "tan insignificante" durante este Congreso. Estos "intelectuales pseudo-izquierdistas", dijo, "estos señores panfletarios burgueses, agentes de información imperialista"».



# FORMOSA REHUSA NEGOCIAR CON PEKIN

La señora  
Chiang Kai  
Chek anula un  
viaje a USA

Los nuevos rumbos tomados por la aproximación chino-norteamericana siguen produciendo numerosas consecuencias de orden diplomático y político. Formosa ha declarado oficialmente que "rechaza cualquier sugerencia de que debería negociar con Pekín sobre el estatuto de la isla". Al mismo tiempo se ha sabido que la esposa del Presidente de China Nacionalista, Chiang Kai Chek, anula un viaje que pensaba emprender a los Estados Unidos. La aproximación USA-República Popular China ha recibido, por otra parte, el apoyo del senador Kennedy.

## \* La posición de Taipeh

TAIPEH (Formosa), 1. (Efe, Reuter y Afp.)—China Nacionalista ha declarado a Estados Unidos que rechaza cualquier sugerencia de que debería negociar con China sobre el estatuto de Formosa.

La declaración emitida anoche por el Ministerio de Asuntos Exteriores indica que el embajador estadounidense Walter McCounaughy había sido informado del punto de vista de China Nacionalista en el curso de una reunión celebrada a primeras horas de ayer con el ministro de Asuntos Exteriores de China Nacionalista, S. K. Chow.

## \* La señora Chiang Kai Chek

La señora Chiang Kai Chek decidió anular en el último momento el viaje que había de efectuar a los Estados Unidos para asistir a las honras fúnebres por su hermano. Esta decisión, según algunos observadores, refleja la oposición de los nacionalistas a la política de las "dos Chinas".

La anulación de este viaje, se dice en Taipeh, es posible que tenga por causa lo que se rumorea acerca de que la China comunista aprovecharía esta oportunidad para enviar a los Estados Unidos a la señora Sun Yat Sen, hermana de la primera dama de Taipeh. La decisión de la señora Chiang Kai Chek, si tomó en consideración un viaje eventual de la señora Sun Yat Sen, significaría más que una querrela familiar, la expresión de una lucha política que en la actualidad se aproxima a una etapa decisiva.

Este incidente sobreviene en el momento en que los Estados Unidos tratan de adoptar frente a Pekín una nueva actitud caracterizada por la política de las "dos Chinas", a la cual se oponen tanto el Gobierno continental como el de Formosa, si bien los nacionalistas parecen llegar más lejos en esta postura. Aun a riesgo de verse abocados a un aislamiento que les separe del resto del mundo, los nacionalistas, hasta ahora, han ido rompiendo sus relaciones con los países que las establecieron con Pekín.

Esta posición intransigente fue, por otra parte, defendida por la señora Chiang Kai Chek, pues a principios del recién

terminado mes de abril declaró ante una Asamblea de mujeres: «No sacrificaremos nuestros principios por razones de oportunismo».

## \* Apoyo de Kennedy

WASHINGTON, 1.—El senador Kennedy apoyó ayer la política del Presidente Nixon sobre China comunista en unas declaraciones hechas en Boston.

«Creo que el Presidente va por buen camino y merece nuestro crédito», añadió el senador demócrata por Massachusetts. «Apoyo los esfuerzos de Nixon para reducir la tensión entre la República Popular de China y los Estados Unidos en el campo comercial y de las relaciones», terminó diciendo.

## \* Invitación a deportistas chinos

El presidente de la Asociación de Tenis de Mesa de los Estados Unidos, Graham Steenhoven, dijo ayer en Detroit que había mandado un telegrama al presidente interino de la Asociación de Tenis de Mesa de la República Popular de China, preguntándole en qué ciudades norteamericanas le gustaría jugar a su equipo, pero que todavía no había recibido ninguna contestación.

«Les he preguntado a principios de esta semana cuándo desean venir, cuántos jugadores integrarán la Delegación y qué lugares de Estados Unidos les gustaría conocer», dijo Steenhoven.

Steenhoven, que estuvo recientemente en Pekín al frente de un equipo de jugadores de tenis de mesa norteamericano y que llegó a entrevistarse con el «premier» Chu En Lai, agregó, sin embargo, que no estaba preocupado por esta demora.

«Cuando extendí la invitación—dijo Steenhoven—, la respuesta afirmativa fue sincera».

El grupo de quince norteamericanos que visitó la China Continental recientemente fue el primero en hacerlo en los últimos veintidós años.

## \* El 1 de mayo en Pekín

PEKIN, 1.—Las masas revolucionarias de China comunista se han concentrado junto al palacio de verano de Pekín con motivo de la festividad del 1 de mayo aclamando a Mao Tse Tung.

Los patios del palacio, construido por el Emperador Tzu Hsi el pasado siglo, fueron uno de los principales puntos de concentración en la capital china.

Varias misiones extranjeras en Pekín también enviaron representaciones. No se han celebrado desfiles militares en Pekín, pero esta tarde, dirigentes chinos, entre los que figura el Presidente Mao, asistirán a un espectáculo de fuegos artificiales.

# CAMBOYA: TEMOR DE QUE SE PRODUZCA UN GOLPE DE ESTADO

PHNOM PENH, 1. (Efe, Upi, Reuter, Ap.)—Chup Hell, ex presidente de la Asamblea Nacional camboyana y consejero del Jefe del Estado, Cheng Heng, ha rechazado hoy el encargo de formar un nuevo Gobierno.

Pocas horas después, Cheng Heng ha pedido al actual presidente de la Asamblea, general In Tam, que realice las consultas necesarias para formar Gobierno, según han informado fuentes próximas al palacio presidencial.

In Tam es la cuarta persona a la que el Presidente camboyano ha pedido que forme Gobierno en los últimos cuatro días. Sin embargo, fuentes camboyanas han señalado que existen ciertas dudas respecto a la habilidad de In Tam para cumplir el encargo y poner así fin a la crisis política por la que atraviesa el país.

La crisis se inició el pasado 19 de abril, fecha en la que el general Lon Nol presentó la dimisión de su cargo de primer ministro, a la que siguió la de todos los miembros de su gabinete.

Cheng Teng pidió inmediatamente a Lon Nol que continuara en el cargo, pero, tras diez días de discusiones y enfrentamientos entre el hermano del primer ministro, coronel Lon Nol, y el vicepresidente, Sisowath Sirik Matak, renunció al encargo.

Cheng Heng pidió entonces al general Sirik Matak que formara Gobierno, pero éste rechazó el encargo veinticuatro horas después. En el turno le siguió Chup Hell, quien, como se ha dicho anteriormente, también se ha negado a formar un nuevo gabinete.

El general In Tam, a quien ha pedido el Presidente Heng que asuma el puesto de primer ministro, tiene una sólida reputación como comandante militar y como especialista en solucionar pacíficamente los problemas.

Fuentes diplomáticas han señalado que In Tam contaría probablemente con el apoyo de sus generales y con el de los dirigentes de la Asamblea Nacional en su misión. Subrayan, sin embargo, que el obstáculo principal consiste en saber si In Tam podrá resolver los problemas planteados por los grupos políticos rivales en el seno del Gobierno.

Algunos observadores expresan, finalmente, su temor ante la posibilidad de que se produzca un golpe de Estado, si no se forma pronto nuevo Gobierno.

## \* Seis periodistas, en libertad

PHNOM PENH.—Seis periodistas, entre los que figura Kate Webb y el japonés Toshichi Suzuki, han sido puestos hoy en

libertad por las tropas vietcong, informan testigos presenciales.

El pasado mes se informó que había aparecido el cadáver de la presunta Kate Webb, que fueron incinerados el día 20.

Los testigos han dicho que los periodistas liberados—cuatro de los cuales son camboyanos—esta mañana se encontraban en buenas condiciones físicas.

Desaparecieron el 7 de abril durante un ataque realizado por fuerzas norvietnamitas.

## \* Reacción militar norvietnamita

SAIGON.—Las tropas norvietnamitas han comenzado a reaccionar ante un ataque estadounidense y sudvietnamita contra su línea vital de suministros en el valle de A'Shau, cerca de la frontera laosiana.

Un portavoz militar norteamericano ha informado hoy que cinco soldados estadounidenses resultaron muertos y diez heridos en la jornada de ayer, en una emboscada tendida por el enemigo en la zona oriental del valle.

Los norvietnamitas abrieron fuego contra los estadounidenses, pertenecientes a la 101 División Aerotransportada, cuando aterrizaron en el valle para realizar un reconocimiento.

Este combate ha sido uno de los más violentos desde que comenzó la operación «Lam Son 720», a principios de este mes.

## \* «Vietnamización»

La 101 División Aerotransportada norteamericana ha comenzado a reducir el número de sus efectivos implicados en las actividades de la guerra de Vietnam, en el día de hoy, poco después de que algunas de sus fuerzas sufrieran cinco muertos y diez heridos en una emboscada tendida por los comunistas en el valle de A'Shau.

El mando estadounidense ha anunciado que veinte unidades del Ejército y «marines» con un total de 3.915 hombres, han sido retirados hoy de la zona de guerra, como parte de la reducción de fuerzas en Vietnam anunciada por el Presidente Nixon que tiene como objetivo reducir el total actual de 281.400 hombres a 184.000 para el 1 de diciembre próximo.

## ÚLTIMA HORA

## PARA MANIFESTARSE EL LUNES CONTRA LA POLITICA DE NIXON

## MILLARES DE JOVENES CONTINUAN LLEGANDO A WASHINGTON

WASHINGTON, 1. (Efe.)—Millares de jóvenes continúan llegando a la capital norteamericana este fin de semana para participar en los actos de «desobediencia civil» el próximo 3 y 4 de mayo.

A media tarde del sábado unos 40.000 jóvenes habían llegado a Washington y acampado en la ribera del río Potomac, donde los organizadores de la protesta pacifista han montado un festival «rock» permanente.

El Presidente Nixon repitió hoy desde San Clemente que no tolerará el incumplimiento de la ley y ha ordenado a la fuerza militar que esté preparada para intervenir en caso de desórdenes.

Un total de 500 policías de la ciudad rodean el campamento donde se encuentran los jóvenes que siguen llegando por todos los accesos a la capital norteamericana para expresar su desacuerdo con la política de la Administración Nixon.

El lunes y el martes de la próxima semana piensan «parar las actividades del Gobierno», bloqueando las carreteras, los edificios gubernamentales e interviniendo en los Comités legislativos. Se esperan detenciones y enfrentamientos con la Policía y la fuerza militar.

## RARO FENOMENO ASTRONOMICO

AUSTIN (Tejas), 1. (Efe-Reuter.)—Un grupo de astrónomos norteamericanos ha salido para África del Sur, la India y Australia este fin de semana para observar un raro fenómeno que puede dar pistas para desentrañar el origen del sistema solar.

Se trata de la ocultación u oscuridad, por el planeta Júpiter, de la estrella doble Beta de Escorpión, que debe producirse el 13 de este mes.

«Es un acontecimiento extremadamente raro y no habrá nada comparable a él dentro de los próximos cincuenta años», ha dicho el doctor Davis Evans, profesor de Astronomía de la Universidad de Tejas, en esta ciudad.

«La observación de la composición y distribución de la atmósfera de Júpiter puede proporcionar una clave para el origen de todos los planetas del sistema solar», dijo Evans. Este observará el fenómeno desde el Observatorio Real de Ciudad de El Cabo.

El doctor Robert G. Tull, ayudado por Donald Wells, establecerá una base en el observatorio del Gobierno en Australia occidental, en Bickley.

El doctor Brian Warner y R. E. Nather se desplazarán al observatorio de Nainital, en las faldas del Himalaya.

## DISTURBIOS EN CARACAS: UN MUERTO Y CINCO HERIDOS

CARACAS, 1. (Efe.)—Un muerto, cinco heridos y cien detenidos es el balance de las manifestaciones celebradas en Caracas con motivo del primero de mayo. Respecto al origen de los incidentes, las versiones son aún confusas, y una de ellas sostiene que se iniciaron cuando manifestantes que se alejaban de la plaza O'Leary, donde tuvo lugar el acto principal, pretendieron incendiar una patrulla policial.

Otra versión señala que los disturbios se originaron entre grupos de manifestantes que apoyan a determinados partidos políticos antagonistas y pertenecientes a las dos Confederaciones de trabajadores paralelas, existentes actualmente en Venezuela (CUTV y CTV).

Sin embargo, esta versión fue desmentida por un portavoz de la Confederación Unitaria de Trabajadores de Venezuela (CUTV), quien negó que sus miembros hubieran participado en los desórdenes, «ya que nuestro organismo realizó ayer su manifestación con motivo del primero de mayo».

Entre tanto, una versión oficial de los incidentes no ha podido ser obtenida en medios de la Policía metropolitana, uno de cuyos funcionarios, interrogado por Efe, se abstuvo de precisar detalles, limitándose a señalar que «sí, hubo disturbios».

## BOMBARDEOS EN PAKISTAN

CALCUTA (India), 1. (Efe-Reuter.)—Un refugiado de Pakistán Oriental resultó muerto y seis indios heridos al bombardear hoy tropas paquistaníes regiones a lo largo de la frontera al oeste de Dinajpur (Bengala Occidental), se ha dicho de fuente oficial.

Los informantes han dicho que las tropas paquistaníes han disparado incesantemente sobre pueblos de Pakistán, y algunos proyectiles y metralla han caído en la parte india en la ciudad de Radhikapur, en Dinajpur Occidental, dando muerte al paquistaní e hirviendo a los indios.

En Nueva Delhi, funcionarios han desmentido que fuerzas paramilitares indias hayan cruzado la frontera penetrando en Pakistán Oriental, negando las afirmaciones paquistaníes de que tropas de Pakistán hayan capturado dos hombres de esas fuerzas dentro de Pakistán Oriental, diciendo, por el contrario, que las fuerzas paquistaníes habían secuestrado a los indios al perseguir a sublevados bengalíes orientales.

## EL «BOLETIN OFICIAL», HOY

MADRID, 1. (Pyresa.)—El «Boletín Oficial del Estado» publicará el próximo lunes, entre otras, las siguientes disposiciones:

HACIENDA.—Circular por la que se establecen las instrucciones para la realización del canje de los títulos de la deuda amortizable al 3,50 por 100, emisión de 15 de julio de 1951; deuda perpetua interior al 4 por 100, emisión de 1 de octubre de 1951, y de la deuda amortizable al 4 por 100, emisión de 15 de noviembre de 1951.

EDUCACION Y CIENCIA.—Orden por la que se aprueba el Reglamento de adjudicación de viviendas del Patronato de Casas del Ministerio de Educación y Ciencia.

Resolución por la que se convoca el Premio de Investigación «Ibáñez Martín», instituido para recompensar los trabajos de investigación realizados por el profesorado en activo de los Institutos de Enseñanza Media en España.

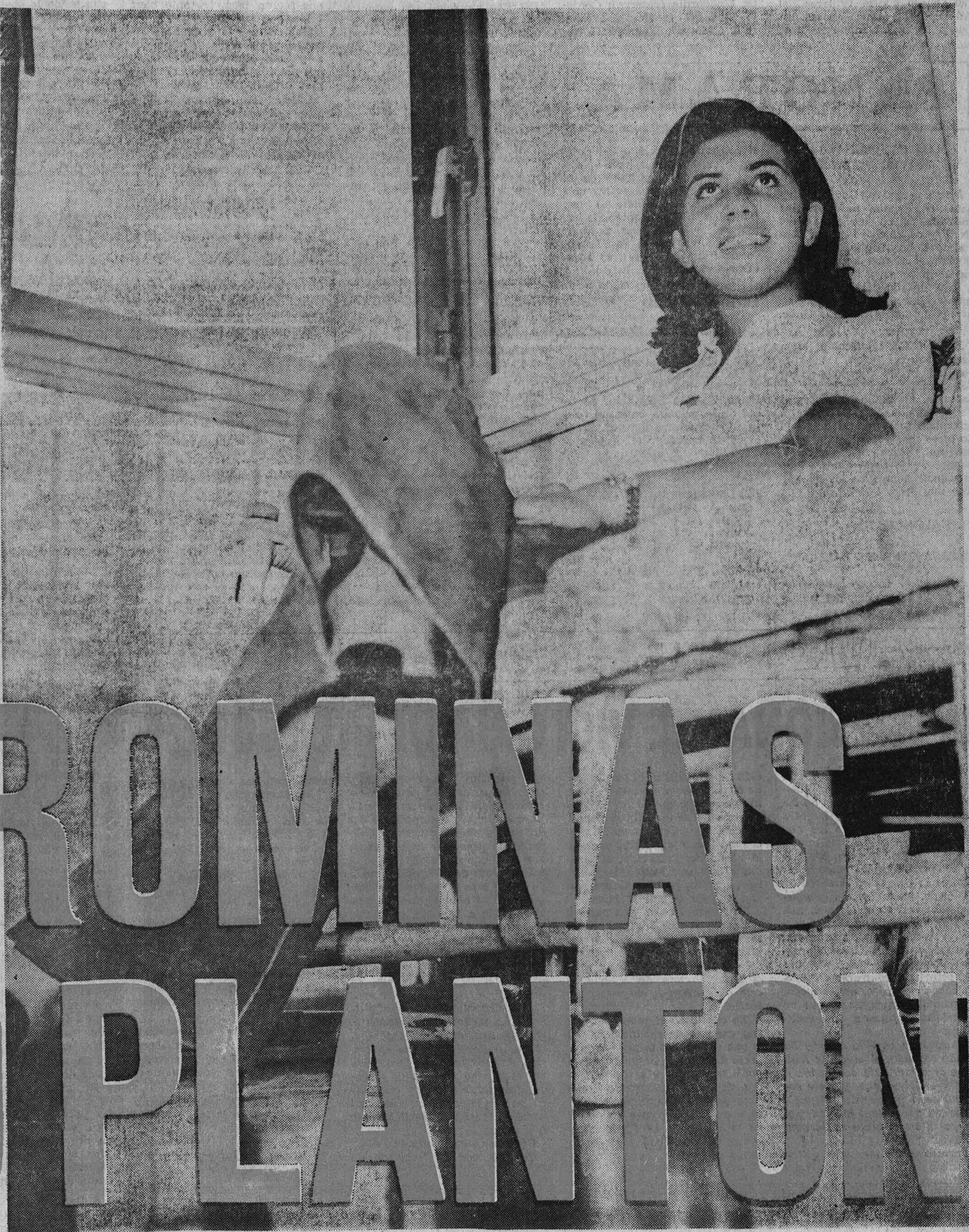


# LOS DEPORTES

## EL CAMPEONATO NACIONAL UNIVERSITARIO TUVO QUE VARIAR EL PROGRAMA DE COMPETICIONES

María Paz Corominas ha dado plantón a la Federación Española del Deporte Universitario. Primero dijo que venía para nadar en la piscina del gimnasio Moscardó y luego dijo que tenía que esquiar en Suiza. La niña cándida de los ojos claros ha dicho que no. Y en paz. La niña cándida de los ojos claros estuvo becada en Estados Unidos y recibió tantos mimos como records batía en todas las piscinas. La niña prodigio tenía un porvenir por delante tremendo cuando batió los cinco records en los Europeos de Barcelona, celebrados al final del pasado verano. Y entonces expuso su decisión irrevocable: «Dejo la natación».

En los Campeonatos universitarios regionales de Cataluña, la niña cándida de los ojos claros recibió una pitada mucho más grande que los aplausos de todos sus records. Ya se sabe. El público entendía que retirarse de la natación y llevarse de calle todas las copas en competiciones universitarias era jugar con ventaja. En realidad, la Corominas se cansó de tanto crono y



# LA COROMINAS DIO PLANTON

## QUERIA VIAJAR EN AVION EN VEZ DE EN AUTOCAR

tanto sacrificio como la natación exige, pudiendo recorrer por las tardes las «discotheques» y practicar otros deportes de menos exigencia. Muy humano. Pero lo que ya extraña más es que la niña cándida de los ojos claros se haya inscrito en los Universitarios Nacionales y haya dejado colgada a la Federación, tan joven y

tan ilusionada como estaba la pobre... María Paz había dicho que sí; el programa de competiciones se había confeccionado; el anuncio de la Corominas, otra vez... En fin, cuando ayer tarde fuimos a ver a la niña cándida de los ojos claros nos enteramos de que ella había protestado del viaje en autocar, previsto para los nadadores uni-

versitarios catalanes. «O avión o nada.» Y al final, pretexto de que tenía que esquiar en Suiza.

Un lamentable ejemplo de deportividad «La importante es participar... siempre que se viaje en avión», ha debido decir la niña. Y la Federación Española del Deporte Universitario tuvo que quedarse la víspera has-

ta las tres de la madrugada porque el calendario de competición no servía y la niña cándida de los ojos claros había decidido no llevarse de calle ni los 100, ni los 200 espalda, ni los relevos...

En el fondo está claro que para la natación española se perdió una figura femenina.



# «NO CREO QUE EL ATLETICO QUIERA VENGARSE»

Pues sí, el Oviedo viene a cumplir un trámite o un «compromiso», como su entrenador, García de Andoin, le llama. En el primer partido, ya saben: titulares del equipo asturiano contra reservas del Atlético de Madrid en el Carlos Tartiere, y empaté a cero. Ahora, reservas del Oviedo contra titulares del Atlético, y en el Manzanares. En buena lógica, ni Rubio Sañudo,

que no ha venido, ni García de Andoin esperan que el futuro de su equipo en la Copa del Generalísimo tenga mucha vida. Digamos ya que la alineación de los asturianos, por boca del entrenador que fue ayudante de Ronnie Allen y hoy dirige los destinos ovietenses, es la siguiente: Lombardía (reserva); Gonzalo Olivares (reserva); Poladura I (reserva); Poladura II (re-

serva); Sistiaga (titular); Flores (reserva); Zaballa (reserva); Javier (titular); Montes (titular); Del Cueto (reserva) y Cabrera (reserva).

—Con todo esto, García de Andoin, ¿a qué se puede aspirar en el Manzanares?

—A darle trabajo al Atlético.

—¿Esa ambición tan chiquita es por aquel cero a cero del Carlos Tartiere?

—Hombre, lógicamente, nuestras posibilidades en la Copa pueden darse por finalizadas; aunque en fútbol, ya sabe, las sorpresas están a la orden del día. Nosotros tenemos un compromiso en el Manzanares y venimos a cumplirlo.

—¿Y si el Atlético, un poco de uñas por esa negativa de ustedes a cambiar la fecha del primer partido, se planta y les mete una goleada de escándalo como venganza?

—No creo que eso sea una venganza, sino una lógica aspiración. El que un equipo quiera ganar a otro por muchos goles no deja de ser una lección de deportividad. ¿No le parece?

Cambiamos un poco el tema y nos centramos en ese Oviedo con solera e historia, afincado en Primera y pisando fuerte.

—Sí; mucha solera de Primera, pero llevamos seis años en Segunda, lo cual le acredita como equipo de dicha categoría...

—¿Tan abajo?

—También este año se han torcido las cosas.

—Hablemos claro. ¿Quién ha fracasado, los jugadores o García de Andoin?

—Ni ellos ni yo. Más bien las circunstancias de fuera del terreno de juego.

—Algo así ha dicho Marcel Domingo al perder el tren de la Liga y de la Copa de Europa. Lo cual viene a demostrar que

entre preparadores, por más españoles y extranjeros que sean, las declaraciones, y más aún las justificaciones, tienen una rara afinidad. Veamos cuál es esta historia.

—Yo llegué al equipo cuando llevaba cinco jornadas y dos negativos. Es verdad que las cosas nos fueron bien, bastante bien, hasta que un día metimos un contundente seis a uno. Al Ferrol, por más señas... Nadie iba a pensar que aquella goleada nos iba a salir tan cara. Porque ¡qué cara la hemos pagado!

—Usted está hablando, usted está queriendo decir que el «affaire» Uria-Pepiño-Rubio Sañudo-Federación..., etc., les ha mandado a la promoción, ¿no?

—Sí; porque entonces se vertió mucha tinta sobre nosotros y todo aquello rompió la marcha del equipo, nos desequilibró otra vez.

—A pesar de todo, digamos que algún defecto tendrán, que algún error habrán cometido de su cosecha...

—Sí; digamos que hemos practicado un fútbol demasiado ofensivo. Metemos goles, que es lo más difícil, pero nos los meten también...

—En definitiva, García de Andoin, queremos saber cuándo va a estar el Oviedo donde antes, cuándo volverá a Primera...

—Eso es tarea para realizar a largo plazo. A mí me han propuesto renovar; pero todavía no sé si me quedaré.

—Hay algo que no encaja en todo esto, y perdóneme. Están ustedes en un puesto peligroso, mirando de reojo la boca del pozo de Tercera, y, sin embargo, hablan de traspasar jugadores, de que clubs de Primera se interesan por varios miembros de una plantilla que no cosecha buenos resultados. ¿No es esto un contrasentido?

—No. Mire usted, un equipo no lo hacen tres jugadores ni cuatro. Nosotros tenemos esos tres o cuatro jugadores, pero...

—Un hombre que el año pasado se cantaba como traspasable, Prieto, está casi en el anonimato. ¿Por qué?

—Una operación de una anti-gua lesión le ha tenido inactivo. Ha cogido los entrenamientos con seis meses de retraso, y esa es la causa.

—Otro: Uria. ¿Es tan bueno como dicen?

—Por sus cualidades y su juventud puede usted creer que es una promesa del fútbol español...

—Bien; y con todas esas promesas, ¿se van a ir ustedes a Tercera o no?

—Espero que no. Creo que no. Tenemos dos partidos en casa que pueden ser nuestra salvación. Al Villarreal podemos ganarle. Y al Betis, también, si el Betis está ya ascendido cuando llegue a jugar con nosotros.

—De verdad, de verdad, ¿es ahí donde está puesta la atención del Oviedo?

—Sí. Es lógico, comprenda. Comprendido. Hoy, partido de trámite en el Manzanares.

Valentín MARTÍN

## PANORAMA

### LOS CAMPEONATOS UNIVERSITARIOS

Ayer comenzaron los Campeonatos de España universitarios individuales en las pistas del INEF y en el curso de los cuales no hubo resultados de importancia. El mal tiempo desahució las pruebas, y no estuvieron a la altura de participantes como Triana, Carballo, Magariños, Carda, Alcántara, Gude, González Amo...

En el Gimnasio General Moscardó se celebraron las pruebas de la primera jornada de los Campeonatos universitarios de natación. La ausencia de María Paz Corominas, en la categoría femenina, se notó, así como la de otros nadadores. Los resultados no pasaron de discretos, aunque Jorge Lang Lenton hizo una buena marca en los 100 metros mariposa: 1-03-4.

### EL BALONCESTO

#### ESPAÑA GANO EN BALAGUER

Ayer, en el Torneo Internacional de Balaguer, España venció

al conjunto yugoslavo del OKK por 67 a 49, en un partido discreto, tal vez pensando en el «match» de hoy contra los norteamericanos del Gillette All Star. De ganar a este equipo, la selección nacional, que también venció el viernes al San Lorenzo de Almagro (94-49), se adjudicaría el trofeo en litigio.

### EL BALONMANO

SABADELL, 13; EGUÍA, 17

En Sabadell, el equipo titular de la División de Honor salió derrotado por 13 a 17 por el Eguía, de San Sebastián. Al final de la primera parte, el conjunto donostiarra iba por delante en el marcador (12-9).

### EL TENIS

#### CLASIFICADOS EN COPA DAVIS

Yugoslavia, Checoslovaquia, Rumania, Hungría, Italia, Luxemburgo y Portugal se han clasificado, al vencer a sus oponentes, para la siguiente ronda de Copas Davis.

## LOS CABALLOS

# IMPRESIONANTE VICTORIA DE «TERBORCH»

Ya tenemos el caballo del año. Es «Terborch», que en su compromiso del premio Corpa ha batido netamente a los mejores caballos de edad, entre los que se encontraban «Sotogrande», «Caray» y «Donagua», a los que ha vencido de lejos, viniendo sobre los de cabeza en la curva de El Pardo, para dejarlos completamente perdidos a los cien metros de rebasarlos.

«Terborch» venía de ganar fácilmente hace unos días el premio Touragua, y ya allí había demostrado encontrarse en buena condición; pero, desde luego, no podía presumirse que su superioridad fuera tan manifiesta.

«Caray» ha corrido bien y ha estado segundo, al venir de finales a arrebatar esta colocación a «Sotogrande», que ya parecía ser el colocado y que, desde luego, sigue sin parecerse al excepcional caballo que tanto se ha ponderado.

Párrafo aparte merece la actuación de «Donagua», al que hemos de conceder una moratoria, puesto que el estado de la pista le perjudicó extraordinariamente, al hundirse en el pesado terreno después de ir en cabeza más de la mitad del recorrido, al igual que «Rea», que parece muy inferior, puesto que fue última, lejos, a pesar de sus 47 kilos.

En resumen: una gran carrera del ganador, que hoy por hoy es el mejor caballo en entrenamiento, y que con esta victoria del Corpa queda calificado para el Gran Premio de Madrid de este año como el primer favorito.

Dio comienzo el programa con una carrera de «gentlemen», en la que se produjo la primera sorpresa de la tarde, al ganar «Don't Look Now», sobre el que el señor Asperilla realizó una inteligente monta, al lanzarse en cabeza y dar un respiro a su corcel en la curva de El Pardo, para conseguir batir con facilidad a «Miss Auckland», cuya preparación

presentó una reclamación, que fue justamente desatendida. «Aristoteles» fue tercero, lejos, pues su jinete se empeñó en dar excesiva ventaja a sus rivales, no pudiendo remontar la diferencia por el estado de la pista.

La carrera de vallas fue ganada de punta a punta por «Armenia», que mejoró con mucho su anterior salida a la pista, quedando segunda «Ipsara», que atacó al final infructuosamente. Lejos llegó «Poseidón», delante de «Usua», cuyo jinete terminó desestibado, y de «Rea», que va de mal en peor.

Nueve caballos en la prueba de aprendices, con un claro favorito, «Haiti», que, como se esperaba, se paseó delante de sus contrarios, de los que «Bela», favorecida por el terreno pesado, fue segunda, delante de «Venus», que causó muy buena impresión, así como su jinete, el debutante L. Paniagua.

Otro paseo en el premio Teddy, pero esta vez en favor de un

descargado en las apuestas, «Charlatán», que, con su peso ligero, atacó en la curva para rebasar a la conductura, «Dinay», que también perdió el segundo puesto ante el «rush» final de «Cordu».

Finalmente, «Retoño», muy bien conducido por Gelabert, ganó el premio Llano San Javier, después de salir en cabeza y ser le concedido un respiro en la curva. Por eso, aunque «El Toboso» parecía ya ganador, volvió sobre él para ganar por tres cuartos de cuerpo. Tercero quedó «Atavés», que terminaba fuerte.

Doble de las preparaciones, Guzmán y Ceca, con «Don't Look Now» y «Retoño» el primero, y con «Armenia» y «Charlatán» el segundo.

La apuesta quintuple se paga a 10.851 pesetas, y la triple gemela no tuvo acertante.

RASCON LOPEZ

## APRECIACIONES PARA LAS CARRERAS DE ESTA TARDE

Premio	En peso	En distancia	Viene de correr bien	Bien montado	Selección	Outsider
Rocky .....	PHARAGUA	PRIMSUR	PHARAGUA	PHARAGUA	PHARAGUA PRIMSUR	Ajalvir
Todo Azul .....	GALIBONNY	GALIBONNY	CAPULINA LINA SWING	CAPULINA NASRELIQUE	GALIBONNY LINA SWING	Capulina
Primer Paso .....	—	—	Todos debutan	KOKU DYNA	DYNA KOKU	Rapsodia
Castellana .....	TOPAZE CARLOTA	TARENKA	TARENKA	TARENKA	TOPAZE TARENKA	Carlota
Atlético .....	EPICUR IFNIRI	EPICUR	EPICUR YFIR	IFNIRI YFIR	EPICUR IFNIRI	Solfa
Navacerrada .....	TOROTE L'ORPHELINE	TRY FOR TEN	L'ORPHELINE TOROTE	R. ON TRY FOR TEN	TOROTE TRY FOR TEN	L'Orpheline

## LA VUELTA A ESPAÑA

# TRIUNFO DE PEELMAN

CALPE (Alicante), 1. (Alfil).—El corredor belga Eddy Peelman ha ganado la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a España, disputada ayer entre Aguilas y Calpe, sobre un recorrido de 245 kilómetros.

Peelman se impuso al sprint y pasó la meta vencedor con un tiempo de 6 horas 12 minutos 24 segundos, a un promedio de 39,473 kilómetros por hora.

A continuación cruzaron la línea de llegada el francés Walter Godefroot y el español Miguel María Lasa, seguidos del pelotón.

Después de la etapa de ayer, el holandés Pijnen continúa de líder.

Desde Alicante, los corredores han tenido que sufrir la fuerte lluvia, que les ha dificultado muchísimo la marcha. En algunos momentos eran verdaderas cortinas de agua las que caían, con gran aparato eléctrico y viento de costado.

A los 195 kilómetros, por Campello, marchaban en cabeza el holandés Herk Benjamins, el español González Linares, José Grande (España), Antonio Gómez del Moral (España) y el alemán Rolf Wolfshohl. Pero dos minutos después les dio alcance el grupo.

En el kilómetro 210 se adelantaron Manuel Santisteban y Jesús Aranzabal; pero su escapada sólo duró dos kilómetros.

Poco después se destacan Walter Godefroot (Francia), José Grande (España), Gabriel Mascaro (España), Bern van de Kerkhove y Desirée Letort (Francia), que son alcanzados poco después.

Pese a la lluvia, los intentos de escapada se suceden, y así, en el kilómetro 216 se registra un tirón de Walter Godefroot, Julián Cuevas y Desirée Letort, que son absorbidos poco después.

Con diez minutos de retraso sobre el horario previsto se llega a Benidorm. Julián Cuevas, que se había adelantado, es absorbido poco más adelante. Por la meta volante de Benidorm pasa en primer lugar Domingo Perurena, seguido de Jean-Pierre Paranteaus (Francia) y su compatriota J. Pierre Danguillaume.

A tres kilómetros de la meta se lanza tras el triunfo Luis Ocaña; pero se le pega a la rueda Miguel María Lasa, y ya en la entrada de Calpe todos los corredores marchan agrupados. En el sprint se impuso el belga Peelman.

La prima de la combatividad le ha sido adjudicada al español Domingo Perurena.

### Clasificación de la etapa

1. Eddy Peelman (Bélgica), 6 horas 12 minutos 4 segundos.
2. Walter Godefroot (Francia), 6-12-14.
3. Miguel María Lasa (España), 6-12-20.
4. Gerben Haring (Holanda), 6-12-24.
5. Cyrille Guimard (Francia), ídem.

### General

1. Pijnen, 9-15-37.
2. Perurena, 9-15-40.
3. Lasa, 9-15-41.
4. González Linares, 9-15-43.
5. Ocaña, 9-15-45.

## X EN LA QUINIELA

# EL GRANADA ELIMINÓ AL LANGREO

LANGREO. (Alfil).—El Granada empató a cero ayer con el Langreo, y elimina así al equipo asturiano de la Copa del Generalísimo, ya que el resultado de Los Cármenes, como se recordará, fue de 3-1 a favor del equipo que entrena Joseito.

El partido de ayer fue muy competido, y disputado siempre con mucho ardor y fuerza. El terreno de juego, que estaba im- practicable, no permitía el juego brillante a causa del agua y del barro.

## REAL MADRID CLUB DE FUTBOL HAN QUEDADO ABIERTOS LOS SERVICIOS DE PISCINA DEL CLUB DE TENIS CIUDAD DEPORTIVA (Olimpicas)

## ESTADIO «SANTIAGO BERNABEU»

PRECIOS ESPECIALES PARA LOS SOCIOS ABONOS CON TARIFA REDUCIDA PARA 10 Y 25 SERVICIOS BAR Y RESTAURANTE EN TODAS

## ESTADIO DEL MANZANARES

HOY domingo, día 2 de mayo de 1971, a las OCHO de la tarde  
COPA DE S. E. EL GENERALISIMO  
DIECISEISAVOS DE FINAL

## R. OVIEDO C. F. - ATLETICO DE MADRID

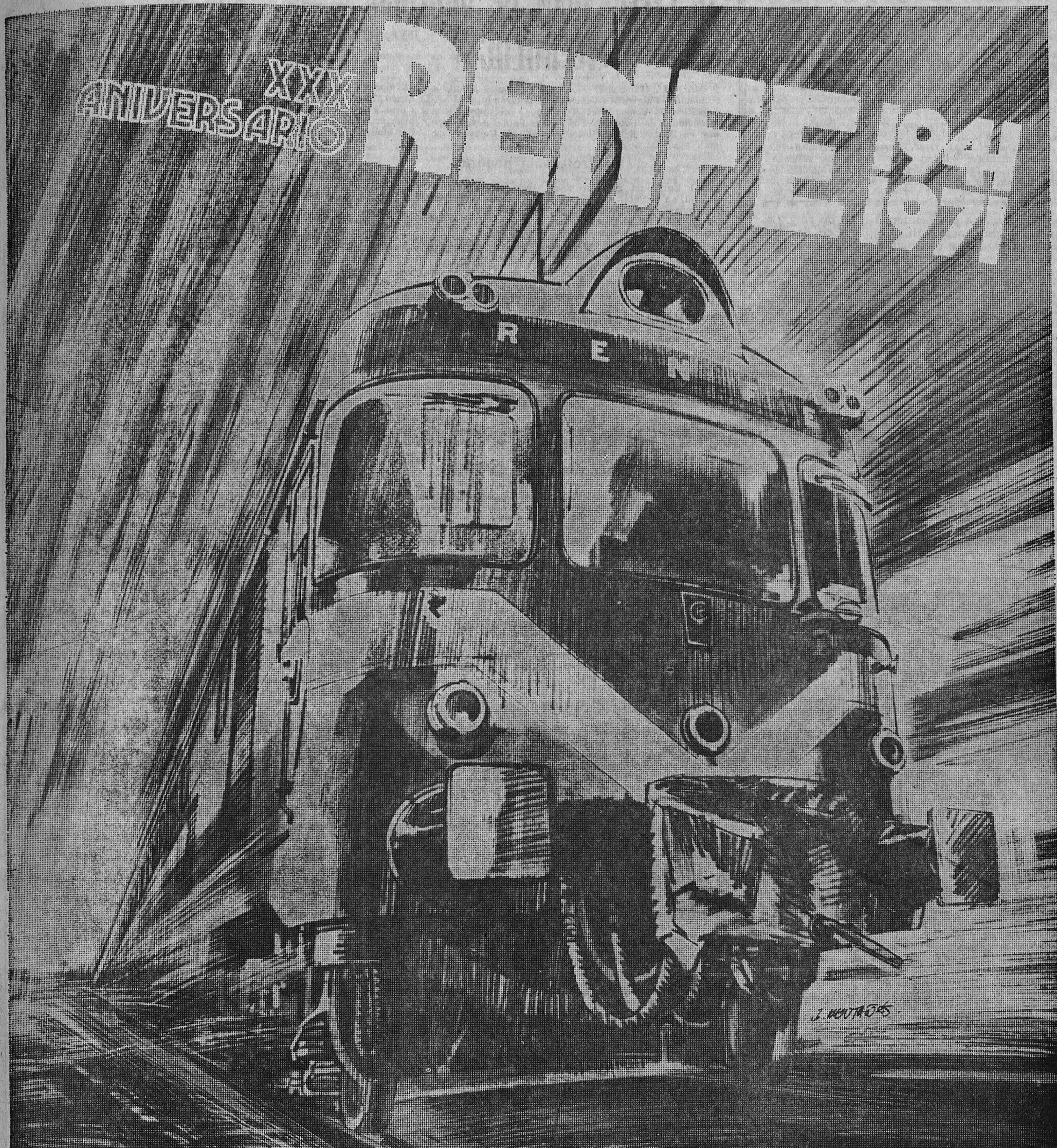
VENTA DE LOCALIDADES. — En las Taquillas Oficiales, hoy DOMINGO, de 10 a 2, y en las del Estadio, de 10 a 2 y desde las 5 en adelante.



Visite la exposición:

# // presente y futuro del ferrocarril //

PALACIO DE EXPOSICIONES Y CONGRESOS DEL 3 AL 15 DE MAYO DE 1971



Con el empuje y la experiencia de treinta años de actividad, RENFE conmemora esta efemérides.

En 1941 comenzó el quehacer de una gran empresa nacional que hoy prosigue su misión de dotar a la sociedad y a la economía españolas de un instrumento decisivo para su desarrollo.

Cuando nos encontramos a la misma distancia del punto de partida que del año 2.000, RENFE, que ha venido incorporando a su organización las innovaciones más avanzadas de la tecnología, presenta y ofrece la potencia de una empresa dinámica que marcha rápidamente hacia el futuro.

## RED NACIONAL DE LOS FERROCARRILES ESPAÑOLES



Domingo 2 de mayo de 1971

Arriba 15

Ayuntamiento de Madrid



## EL CINE

# «CASSIUS, LE GRAND» «CASSIUS, EL GRANDE», DE WILLIAM KLEIN

### FICHA TÉCNICA

Prod.: Delpire Prod. (1966). Director: William Klein. Guion y diálogos: William Klein. Fotografía: Etienne Becker, Michel Parbot y Patrice Wyers. Música: Mickey Baker. Blanco y negro. Duración: 90 minutos.

Aun hoy, vencido por primera vez en un ring, Cassius Clay, o Muhammad Ali, como dio en llamarse, continúa siendo no ya una figura popular en el mundo entero, sino algo más: un símbolo. Cassius Clay, por una serie de circunstancias, entre las que hay que destacar, básicamente, la fortaleza de sus puños y la agilidad de su cintura, pero que no cabe, sin embargo, reducir a ambas características, se ha convertido en uno de los hombres más representativos de esta segunda mitad, norteamericana, del siglo XX. De ahí la importancia de esta película del fotógrafo, realizador y hombre inquieto que es William Klein. Porque Klein rodó «Cassius le Grand» entre febrero de 1964 y mayo de 1965, estrenándola en París ya en 1966 y, pese a la distancia, la película continúa siendo un documento excepcional y manteniendo su vigencia.

La película tiene tres partes bien diferenciadas. La primera se inicia en febrero de 1964, en Miami, cuando Cassius arrebató a Sonny Liston el título mundial de los pesos pesados. La segunda abarca el período de unos cuantos días de noviembre de 1964, cuando iba a celebrarse la revancha Clay-Liston y el primero hubo de ser operado de una hernia. Y la tercera se centra en mayo de 1965, en Lewinston, Estado de Maine, donde por fin se celebró la fugaz revancha —dos minutos duró Liston sobre el tapiz en posición vertical—, con el triunfo del «rebelde», del representante del naciente «Black Power».

Si «Cassius el Grande» fuera sólo un documental, deportivo, su valor habría quedado reducido al de simple recuerdo de unos combates y un aplazamiento. Pero es algo más, mucho más que eso, es, por un lado, un estudio biográfico del campeón, y por otro, para mí el más atractivo, una expresión social. Blancos y negros, poderosos y débiles, afortunados y desgraciados, desfilan por las imágenes de Klein, catalizados por ese símbolo, adverso para unos, positivo para otros, que era y es aún Cassius Clay. Clay, como símbolo de una raza que se siente oprimida; Clay, como eje de una protesta generalizada que se exterioriza con su triunfo; Clay, como portavoz de un sector muy caracterizado, como campeón de derechos, como bandera de reivindicaciones.

El trabajo de Klein tiene una frescura, una agilidad y una fuerza expresiva que sobrepasan los límites habituales del documental, que incide en el campo del testimonio de una época a través de un personaje contradictorio —en principio tomado como ejemplo del «buen americano»; representante de una rebeldía negra orgullosa y disculpa de la política de su país, después—, histriónico, desconcertante y profundamente significativo. Clay, en las imágenes de Klein —imágenes que no se limitan a recoger unos momentos más o menos históricos, sino que recrean, a través de la interpretación de un grupo de actores africanos negros, su historia, su perfil biográfico, su proyección político-social— es, además, un ser humano situado en un ambiente deportivo, donde la influencia y el dinero juegan un papel primordial, y en una atmósfera en la que sus puños servían de instrumento de revancha.

Cabe reprochar a Klein —en orden a la difusión de su obra— el uso abusivo de los primerísimos planos del «zoom», habida cuenta de que la cámara que utiliza es una cámara movida a mano, sin la apoyatura y la solidez que estamos acostumbrados a ver utilizar. Las imágenes de «Cassius le Grand» golpean la retina del espectador, le obligan a un esfuerzo constante de acomodación —por lo que resulta recomendable contemplarlas a una relativa distancia de la pantalla—, a sumergirse, sin ningún espacio «de seguridad» en la alocada sucesión de planos. Klein, con su método, brutal en ocasiones, directo siempre, impide que el espectador contemple la película sin participar, le obliga a esa participación, a vivir la actualidad del momento con la servidumbre de sus imágenes nerviosas, distorsionadas y la ventaja derivada de esa inmediatez que transmite directamente.

Alrededor de Clay, además, una serie numerosísima de figuras de distintos estamentos, desde el «clan» que manejaba inicialmente sus destinos deportivos, considerándole poco menos —o poco más— que un «caballo ganador», al que cabía apostar, pasando por los grandes campeones del pasado —Walcott, Louis— a los músicos del momento —los Beatles—, acompañados de las gentes de la calle, negros y blancos, seres que apostaban por su triunfo o su derrota, sintiéndolos propios, integrándolos en sus esperanzas o en sus frustraciones.

Documental-testimonio, película inusual, estudio social y de costumbres, «Cassius le Grand» inauguró, en su tiempo —hace ya cinco años—, un nuevo tipo de realización cinematográfica, un camino aún casi inexplorado que ofrece un cúmulo de posibilidades expresivas y artísticas.

Pedro CRESPO

## CURSOS Y SIMPOSIOS

# EN LA FUNDACION PUIGVERT SE CELEBRARAN DE UROLOGIA Y NEFROLOGIA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el Instituto de Urología, Fundación «Puigvert», en Barcelona, tendrán lugar el XXXV Curso Monográfico de Urología, el X Curso de Nefrología y el I Curso Internacional de Urología Pediátrica. Para información e inscripciones: en la sede del Instituto, apartado de Correos 24.005. Barcelona.

### Electroterapia general

El I Curso de Electroterapia General, en el Servicio de Radioelectrología y Centro Regional del Radium, de la Ciudad Sanitaria «José Antonio», de Zaragoza, tendrá lugar entre el 3 y 8 de este mes.

### Cáncer del aparato digestivo

Del 3 al 7 de mayo tendrá lugar en Madrid, en el Servicio Escuela del Ambulatorio Hermanos Aznar, de la Seguridad Social, Modesto Lafuente, 21, un curso sobre Cáncer del Aparato Digestivo.

### Técnica quirúrgica de los trasplantes

El III Curso de Técnica Quirúrgica de los Trasplantes, que se celebrará en Barcelona del 10 al 15 de mayo, tendrá su sede en el Hospital de la Santa Cruz y San Pablo.

### Hemopatías malignas

En el Servicio de Oncología y Medicina Nuclear del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo, de Barcelona, tendrá lugar el II Curso sobre Hemopatías Malignas durante los días 10 al 15 de mayo.

### Convocatoria de OFINES

La Escuela de Investigación Lingüística de la Oficina Internacional de Información y Observación del Español (OFINES) convoca su VII Curso, que se desarrollará del 10 de enero al 30 de junio de 1972. Al final del cursillo se extenderá un certificado de las asignaturas cursadas, así como del trabajo monográfico presentado.

Por su parte, el Instituto de Cultura Hispánica, en colaboración con OFINES, concede cinco becas y el Patronato de Igualdad de Oportunidades del Ministerio de Educación y Ciencia, cuatro. Para información, avenida de los Reyes Católicos, Ciudad Universitaria, Madrid-3.

### Economía de la Empresa

Organizado por la Facultad de Derecho de la Universidad de Navarra tendrá lugar, a partir del día 8 de mayo, el II Curso de Economía de la Empresa.

### Educación individualizada

Organizado por la Asociación para la Formación Social durante los días 3 al 14 de mayo se va a celebrar un curso sobre educación individualizada, evaluación y grupo en la Educación General Básica, en Martínez Campos, 18. Madrid. Información e inscripciones: Secretaría de la Asociación, Héroes del Diez de Agosto, 5. Teléfono 2262437.

## Actos para hoy

A las 12,30, apertura de la Exposición de pintura «El Camino de Santiago», en el Palacio de Congresos y Exposiciones del Ministerio de Información y Turismo (avenida del Generalísimo, 29).

A las 18, proyección de la película «Los comulgantes», de Ingmar Bergman, en el cine-club Cahisfra (Cadarsó, 18).

### PARA MAÑANA, LUNES

#### CONFERENCIAS

A las 19, «Formación profesional», por Martín Vía, en el salón de actos de Tajamar (Camino Alto de Valderribas, s/n., Puente de Vallecas).

A las 20,30, «Los mayas y sus misterios», por Pablo Villar, en el teatro del Montepío (Cervantes, 5).

#### POESÍA

A las 20, «La madre en la poesía española», en los Lunes del Parnasio Castellano, del Hogar de Avila (Carretas 14).

#### ARTE

A las 20, Exposición de grabados en color dedicada a los signos del Zodíaco, de Irene Iribarren, en el Club Internacional de Prensa (Pinar, 5).

—Exposición de óleos de Pinchas Shaar, en la galería Juana Mordó (Villanueva, 7).

—Exposición de óleos de Molina Sánchez en la sala de arte Edaf (Jorge Juan, 30).

A las 23, «Valor: decorativo (fauvismo, abstractos) y dramático (expresionismo)», conferencia del jesuita P. Manuel de Juan en el Colegio Mayor «Nuestra Señora de África» (Ciudad Universitaria, avenida de Séneca).

#### MUSICA

A las 19,30, «El flamenco en la soledad de consumo», dentro del ciclo «Flamenco y sociedad», que presenta Francisco Almazán, con los cantaores Enrique Morente y José Menese y los guitarristas Parrilla de Jerez y Paco de Isla, en el Colegio Mayor «Santa María de Europa» (Cea Bermúdez, 17).

A las 20,30, transmisión por el tercer programa de Radio Nacional del concierto correspondiente al ciclo de la Unión Europea de Radiodifusión «Der Larcherliche Prinz Jodel», obra de Reinhard Kaiser, con solistas, coro y orquesta de la Cámara de Bremen, dirigidos por Hermann Michael.

A las 23,00, comienzo de la Tribuna Internacional de Compositores, con comentarios de Tomás Marco, transmitida por el tercer programa de Radio Nacional. Karl-Heinz Wahren-Du Solt (Alemania), con intervención de los recitadores Robert Dietl y Helmut Kraus y la Orquesta de Danza y Coro de Cámara RIAS, dirigidos por Klaus Martin Ziegler.

# Agenda

DOMINGO, 2 DE MAYO

IV de Pascua — San Atanasio

Día ciento veintidós del año, séptimo de la semana decimoctava del quinto mes. Quedan, pues, doscientos cuarenta y tres días para que finalice 1971.

El Sol sale a las 5,13 horas y se pone a las 19,10. La Luna sale a las 11,38 horas, para ponerse a las 1,29.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima, 12,6 grados, a las 12,00 horas. Mínima, 7,3 grados, a las 6,00 horas. Nuboso en la Sierra y nubosidad variable en el resto, mejorando lentamente durante el día. Vientos flojos del Norte y temperaturas sin cambios.

## TELEFONOS

Averías telefónicas	30
Información número teléfonos Madrid	30
Oficina de la telefonía	30
Policía	33
Urge municipal	34
Información horaria	39
Información meteorológica	39
Noticiero Radio Nacional	39
Información deportiva	39
Información general horaria misas servicios	39
despertador, programación radio	39
Avís a vehículos	39
Los autos	39
Taxi	61
Mensaj con barcos y alta mar	123 11 4
Ur médica	261 11 4
Estados de carreteras y puertos montaña	254 50 03
Telegramas por teléfono	10 1

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cuatro y media de la tarde y de ocho a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVIEJA. — Jacinto Verdader, 11; Santuario, 1 (Almendrales). Parque Paloma, 33.

BUENAVISTA. — Berlín, 7; Maldonado, 44; Velázquez, 70; Alcalá, 90.

CARABANHEL. — Camino Viejo de Leganés, 64; Oca, 16; Federico Grases, 20; Cerro de Almodóvar, bloque 12; General Millán Astray, 13; Parque Aluche, Seseña, 31; plaza del Molino de Viento, 1; San Rufo, 3.

CENTRO. — Fuencarral, 108; Prim, 15; Montero, 9; Conde de Romanones, 8.

CHAMARTÍN. — Ángel L. de la Herranz, Colonia Poblados, avenida de San Luis, 80; paseo de la Habana, 79; Joaquín Costa, 27; Cartagena, 99; Sueño de Quiñones, 9.

CHAMBERÍ. — Joaquín García Morato, 163; General Sanjurjo, 59; Feljoo, 12; Fortuny, 12.

LATINA. — Angosta Mancebos, 4; avenida de Valladolid, 19.

RETIRO-MEDIODÍA. — Atocha, 109; Mesón de Paredes, 85; Ciudad Real, 24; Conde de Cartagena, 1; Sánchez Barcáiztegui, 15.

TETUAN. — Colonia Virgen de la Paloma, bloque 5; Carmen Montoya, 12; General Margallo, 4; Villamil, 78; General Perón, 23.

UNIVERSIDAD. — San Francisco de Sales, 5; Azambuja, 23; Ventura Rodríguez, 13.

VALLECAS. — Barrio de Moratalaz, polígono A; Venancio Martín, 45; Arroyo del Olivar, 62; avenida Albuera, 2 (bor, bloque (Enveñas).

VENTAS. — Prolongación Fernández Caro, 16; Los Misterios, 10; Alconera, 7 (Gran Blas); Hermanos Machado, 40; Marqués de Cortés, 60; Beatriz P. Riochoa, 7; Boltaña, 12.

Días laborables: De ocho de la noche a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVIEJA. — Mariano Vela, 41; paseo de Santa María de la Cabeza, 116; paseo de las Delicias, 124; Mira El Sol, 11; Ciudad los Angeles, 93; Julia Sola, 9.

BUENAVISTA. — Pilar de Zaragoza, 38; Lagasca, 126; Conde de Aranda, 7; Conde de Peñalver, 23; Jorge Juan, 104.

CARABANHEL. — Marqués de Argüeso, 4; población dirigido Los Carmenes bloque 45; avenida de Muñoz Grandes, 65; Carrero Juan Ramón, locales 7 y 8; Grupo residencial Juan XXIII, 14; Tembleque, 103; Cebreros, 102; carretera Aravaca, 6; Rafael López Pando, 3; paseo de Extremadura, 25.

CENTRO. — Génova, 18; San Marcos, 6; Pez, 23; plaza de la Provincia, 4.

CHAMARTÍN. — Barrio San Lorenzo, bloque 30; Apolonia Morales, 4; Doctor Fleming, 44; General Mola, 210; glorietta Ruiz de Alda, 3; Colombia, 45; Santa Hortensia, 16; Arturo Soria, 164.

CHAMBERÍ. — Alonso Caño, 50; Joaquín García Morato, 40.

LATINA. — Plaza de Isabel II, 1.

RETIRO-MEDIODÍA. — Prado, 6; Ave María, 26; Murcia, 1; paseo de la Infanta Isabel, 23; Narváez, 50; Alcalde Sáinz de Baranda, 78.

TETUAN. — Grupo residencial Peña Grande, bloque 5-3; Magnolias, 116; Infanta Mercedes, 127; Genciana, 49; Bravo Murillo, 207; avenida Doctor Federico Rubio, 88; General Moscardó, 3.

UNIVERSIDAD. — Vallehermoso, 63; Rodríguez San Pedro, 5; Marqués de Urquijo, 27.

VALLECAS. — Barrio Moratalaz, polígono G, avenida Pavones, 10; avenida Albuera, 6; Carlos Auriolles, 32; avenida Palomeras, 121.

VENTAS. — Estrecho Co rea, 5; Hermanos García No blejas, 77; Vital Aza, 59; Be rastegui, 91; San Vidal, 10; avenida de Daroca, 7; paseo Marqués de Zafra, 19; avenida de Aragón, 93



## EL MERCADO

# VUELVE A SUBIR LA CARNE

● A pesar de las enormes reservas, el cerdo también se encareció

En el mercado la semana ha transcurrido con muchas oscilaciones en los precios. Hay productos que siguieron una decidida línea de aumentos; tal es el caso de la carne de vacuno, cordero y cerdo, de la mayoría de las frutas y de algunas clases de hortalizas. La evolución favorable de los precios sólo se ha registrado en ciertas hortalizas —acelgas, cebollas y patatas—, en algunos pescados, como el besugo, congrio y pescadilla, y en los huevos y carne de pollo, que han registrado una ligera cesión en las altas cotizaciones de las pasadas semanas.

### LA CARNE

En el Matadero Municipal las carnes de vacuno, cordero y cerdo han sufrido nuevamente aumentos de precios. A lo largo de la pasada semana cedieron algo las cotizaciones, después de la fuerte subida de los primeros días de abril. Ahora vuelven otra vez a sufrir un incremento que sitúa a los precios en unos niveles poco satisfactorios, y que revelan las fuertes tensiones a que está sometido el precio de la carne en general. Las cotizaciones al público, poco a poco, han ido subiendo y ahora tenemos la carne de vacuno a 170, 180 y 220, según se trate de vacuno menor, vacas o terneras, respectivamente.

Las entradas de cordero lechal disminuyen, como es habitual en esta época del año. En la lonja mayorista se vende ahora muy caro; entre 98 y 72 pesetas el kilo en canal. En los mercados de distrito también. A veces alcanza las 190 pesetas el kilo. Ahora es más aconsejable comprar corderos pascuales, no son muy grandes y, en general, de buena calidad. Su precio de venta al público es menor, habitualmente se ofrece a 140 pesetas el kilo,

aunque también hay carnicerías que lo venden a 180.

Incomprensiblemente la carne de cerdo ha experimentado una subida. Incomprensiblemente porque las reservas de esta carne garantizan un abastecimiento suficiente por bastante tiempo y porque, además, con temperaturas más benignas, como las de ahora, el consumo de carne de cerdo, aunque sea menos, no disminuye merced a los modernos métodos de crianza del ganado, se consume menos. Pues bien, así y todo, en el Matadero ha subido cinco y siete pesetas el kilo, y en las carnicerías se ha consolidado definitivamente su venta a 140 pesetas el kilo.

### POLLOS Y HUEVOS

La carne de pollo ha registrado esta semana un apreciable descenso de precio. En el mercado mayorista se vende a 48 y 49 pesetas el kilo, y al público a 58 pesetas. Este precio comparado con el de 65 pesetas de las últimas semanas es notablemente menor, pero no puede decirse todavía que sea normal, por cuanto los pollos sólo en muy

raras ocasiones superaron las 56 pesetas el kilo. Esta carne aún es muy cara y debe bajar más.

Los huevos, muy lentamente, van disminuyendo de precio. Ahora su precio máximo es de 42 pesetas la docena; una peseta menos con respecto a la pasada semana. A esta leve baja hay que añadir que en el mercado hay más huevos de tamaño pequeño, aunque la plaza no esté todavía satisfactoriamente abastecida. No obstante, cuando se inicia el mes de mayo, a pesar de las pequeñas disminuciones habidas, su precio sigue siendo muy alto.

### FRUTAS Y VERDURAS

La fruta seguirá subiendo de precio mientras no lleguen las primeras frutas veraniegas. Las naranjas, peras y manzanas volvieron a subir en estos últimos días. Y mucho las peras, que se han situado en las 60 pesetas el kilo. Es previsible que aumenten los envíos de plátanos de Canarias, y será esta la única fruta que bajará a lo largo de este mes. Hay otra fruta que inicia su temporada: el fresón, pero todavía se vende muy caro; a 52 y 32 pesetas el kilo.

Hay buena oferta de acelgas y han bajado mucho en el Mercado Central; en las verdulerías también lo hicieron, pero bastante menos. Se vende a 14 y 9 pesetas el kilo. Las cebollas y las patatas también registraron pequeños descensos. Los encarecimientos se registraron en el repollo y los tomates.

Jesús TORRE FRANCO

## ● NOTICIARIO DE MADRID

# CONTAMINACION EN LOS RIOS PROXIMOS A MADRID

● LA JUNTA DE ENERGIA NUCLEAR AFIRMA QUE NO ES RADIATIVA SINO QUIMICA

MADRID. (Pyresa.)—Determinados tramos de ribera de los ríos Manzanares, Jarama y Tago contienen cesio y estroncio en cantidades superiores a lo tolerable, según se ha afirmado en medios científicos relacionados con la investigación nuclear. El limo de las riberas de estos ríos ha mostrado un contenido de cesio 137 y estroncio 90 superior a lo tolerable normalmente y suficiente para considerar contaminadas estas zonas.

Puesto al habla un redactor de Pyresa con un investigador de la Junta de Energía Nuclear, se le ha informado que la presencia de ambos elementos radiactivos en las riberas de los tres ríos no alcanza tales proporciones, aunque no se ha especificado en cuáles se ha detectado.

### Productos químicos no radiactivos

«Las aguas del Tago, hasta Toledo, son aguas contaminadas pero no por productos radiactivos, sino químicos», se ha afirmado. «Son, en realidad, aguas "contrahigiénicas", es decir, plenamente contaminadas e inadecuadas para permitir la vida en ellas. Los peces muertos que se observan en las orillas son una muestra. Nosotros —prosigue el investigador consultado— realizamos periódicamente análisis y, desde luego, nos mantenemos en los márgenes permitidos por los Organismos Internacionales, como la OMS, dependiente de la OCE».

El propio investigador ha manifestado que, aunque la primavera y el otoño son épocas más propicias para que la radiactividad se incremente, desde la primera alarma —el 1 de noviembre— hasta hoy, ha decrecido notablemente la contaminación radiactiva en las orillas de los tres ríos. La Junta de Energía Nuclear, cuyo centro de investigaciones «Juan Vignó» vierte sus aguas en el Manzanares, estudia en la actualidad procedimientos para evitar la contaminación por esta causa.

### Coloquios sobre energía nuclear

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los días 6 y 7 de este mes, bajo el tema general de «El desarrollo de la energía nuclear en España» se celebrarán en Ma-

adrid (General Goded, 38) unos coloquios organizados por el Forum Atómico Español en colaboración con la Junta de Energía Nuclear. Las tres Ponencias, en las que intervendrán destacadas personalidades de la ciencia española, se concretarán en los siguientes temas: «Investigación y desarrollo tecnológico de la energía nuclear en España», «Realización de un proyecto nuclear, factores técnico-económicos» y «Realización de un proyecto nuclear, aspectos legislativos».

Las ponencias tendrán un desarrollo consistente en la presentación general del tema por el ponente, comentarios de los miembros de la mesa sobre aspectos concretos de lo expuesto y coloquio final en el que los asistentes podrán exponer sus puntos de vista y plantear los interrogantes que consideren convenientes sobre el tema.

### Visita de arquitectos y constructores austriacos

Hoy, 2 de mayo, llegará a Madrid un grupo de 40 importantes arquitectos y constructores austriacos. En este viaje, que ha sido organizado por el Instituto de Fomento de la Economía y por el Sindicato Nacional de la Construcción español, visitarán las obras públicas más importantes de Madrid y sus alrededores, destacando las visitas: autopistas de Madrid a Villalba, túnel del Guadarrama, Urbanización

Moratalaz, puente de Praga, obras de reconstrucción del Alcázar de Toledo, Valle de los Caídos y otras.

El 3 de mayo el grupo visitará oficialmente la Feria Internacional de la Construcción y Obras Públicas, visita que ha sido organizada por la Dirección de la Feria y la Delegación Comercial de Austria en España.

### «Las últimas tendencias de la literatura»

El próximo día 4 de mayo, a las 13 horas, tendrá lugar en la Cátedra «Ramiro de Maeztu» del Instituto de Cultura Hispánica, la clausura del curso «Las últimas tendencias de la literatura», con entrega de diplomas a los alumnos que lo hayan obtenido.

### Concurso Provincial de Albañilería

MADRID. (Pyresa.)—En el recinto de la Feria Internacional de la Construcción y Obras Públicas 1971 se ha celebrado el XXII Concurso Provincial de Albañilería. Participaron 18 cuadrillas. El jurado calificador estaba compuesto por arquitectos del Colegio Oficial de Madrid y de la Obra Sindical del Hogar.

Obtuvo el premio de honor la cuadrilla número 10, compuesta por el oficial don Gabriel Chaves Franco y el ayudante Juan Hernández, de la Cooperativa «Jesús Divino Obrero». El premio consistía en 10.000 pesetas, dos copas del Gobernador Civil, dos relojes de pulsera, donados por el Delegado Provincial de Sindicatos y diplomas del Sindicato Nacional.

El primer premio fue adjudicado a la cuadrilla número 3, compuesta por don Antonio Cuevas y don Maximino Hervás, de la Empresa Laing, con un premio de 7.000 pesetas en metálico y dos copas del Colegio de Arquitectos.

# LAS CAUSAS DEL CANCER SE PUEDEN ATACAR

● Es muy importante el examen de la mujer aparentemente sana

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con motivo del Congreso Internacional de Educación Sanitaria, que se celebrará el próximo octubre en Madrid, se reunieron en la Sociedad Española de Higiene y Medicina Social, las figuras madrileñas más destacadas en la Lucha contra el Cáncer, para hacer, según explicó gáficamente el moderador, doctor Carda Aparici, una especie de ensayo general con vistas a la próxima reunión mundial de octubre.

El director del Instituto Nacional de Oncología, Carda Aparici, explicó cómo el cáncer se le podía atacar bien a su acción causal (causas que lo producen) o a la reacción viva, en forma de terapéutica curativa.

Para realizar una verdadera lucha, hay que dar a la batalla antes que estalle la enfermedad; evitando la iniciación de la dolencia, por profilaxis; realizando un diagnóstico precoz, por exámenes

de salud y reconocimientos periódicos.

El doctor Macías, de la Asociación Española de la Lucha Contra el Cáncer, afirmó que el cáncer de cuello uterino es totalmente erradicable, esto es, se puede eliminar. En los últimos diez años se han examinado 120.000 mujeres, descubriéndose 576 casos, lo que supone un 0,48 por 100. El doctor Villar Domínguez, de la Cátedra de Botella Llusá y de la Seguridad Social explica que hasta ahora no se han hecho verdaderos exámenes de salud en mujeres aparentemente sanas. El doctor Cervo de Mora, de la Seguridad Social, dice que en este sentido vienen trabajando en la Residencia de La Paz desde 1966, habiéndose reconocido a 88.000 mujeres. Se han encontrado 230 cánceres, lo que supone un 1,21 por 100. Por último, el doctor Jiménez de Sando, de la Dirección General de Sanidad, explica que desde 1965 este organismo viene reali-

zando campañas, que empezaron por Madrid y ya se ha extendido a más de 20 provincias. Lo importante es reconocer a mujeres aparentemente sanas, casadas y mayores de treinta años.

### Lo que la cirugía puede hacer por el niño

En el Club Urbis ha tenido lugar la última conferencia del ciclo organizado por la Delegación de Madrid de la Asociación de Amigos del UNICEF, a cargo del doctor don Juan Garrido-Lestache Cabrera, que desarrolló el tema «Lo que la cirugía puede hacer por el niño».

El conferenciante habló de la necesidad de una cirugía propia y especializada para el niño, de acuerdo con el modo de ser peculiar de los niños, y de la obligación moral de la Humanidad de poner a disposición de todos los niños del mundo médicos especializados.

# RIALTO • FANTASIO

MAÑANA LUNES, ESTRENO

PATROCINADO POR EL CIRCULO DE ESCRITORES CINEMATOGRAFICOS



Gran Premio Interpretación Femenina del C. E. C. a CARMEN SEVILLA

Premio Revelación del C. E. C. a EMMA COHEN

PARA MAYORES DE DIECIOCHO AÑOS

Asistirán al estreno, a la función de noche, en el cine Rialto, CARMEN SEVILLA, PATTY SHEPARD y EMMA COHEN

Domingo 2 de mayo de 1971

Arriba 17



# ¡OLVIDEMOS LA COYUNTURA!

Hay semanas, como la que acaba de terminar, que por mucho que se intente bucear en el mundo económico apenas se encuentran noticias, comentarios o acontecimientos que fueren irremisiblemente al análisis. Bien es verdad que no han faltado visitas de altas personalidades, como la del presidente del Banco Mundial, o declaraciones como las de los Ministros de Industria y Comercio y del Plan de Desarrollo en el Consejo Económico de Valencia, inauguraciones como las presididas por los Ministros de Obras Públicas, Relaciones Sindicales y Vivienda en la FICOP y sesiones de la Comisión de Cortes en las que se ha aprobado la importante Ley del Tránsito Tajo-Segura.

Pero la mayoría de estos acontecimientos caen más dentro de la parcela de la información diaria que en el ámbito de la crónica o el comentario semanal. Y, aún a riesgo de dejar en el tintero, por ahora, algunas reflexiones en torno a estos temas, la oportunidad aconseja fijar la atención, preferentemente, en esos grandes temas intemporales que la prisa diaria suele relegar para las ocasiones en que el lector está suficientemente informado o para los momentos en que el comentarista, con mayor sosiego, puede acometer el empeño sin verse desbordado por la actualidad más palpitante.

## LO URGENTE Y LO PENDIENTE

De la misma forma que el comentario económico cuando no está sujeto a las exigencias del acontecer diario, profundiza en los temas de mayor trascendencia ocultos muchas veces por la hojarasca de la actualidad, la política económica, en los momentos de inflexión de la coyuntura como los que estamos viviendo, debería intentar afrontar los problemas de fondo estacionados en la vía muerta de los asuntos pendientes. Y reactivar los proyectos en curso de realización, que, por imperativos de urgencia y preferencia coyuntural, circulan por las lentas vías secundarias de las reformas estructurales.

A finales del año pasado, el actual subsecretario de Comercio, don Nemesio Fernández-Cuesta, recordando sus mejores tiempos de comentarista económico en el mismo diario, escribía en «ABC»: «Si algunos políticos pisotearan menos el campo de la economía y los profesionales de esta ciencia se olvidaran más de la coyuntura, aumentarían las posibilidades de resolver los verdaderos problemas que nos acucian.»

Y su observación sigue siendo rigurosamente cierta. Abrumados por las exigencias de cada situación por los imperativos de la política de cada día, por la urgencia de decisiones inmediatas o por la necesidad de enderezar continuamente, a golpes de timón, la vulnerable nave económica, se aplazan, se «ralentizan» y hasta se olvidan a veces los problemas estructurales, porque falta tiempo para atender los problemas coyunturales.

## ESTRUCTURA Y PLANIFICACION

La actual fase de reactivación —sin la peligrosa influencia de los desequilibrios básicos o las tensiones de resolución

urgente— debe propiciar un relanzamiento de programas más a largo plazo. No se trata de programas cuantitativos o cualitativos, ya establecidos en los planes de desarrollo, sino de programas perfeccionadores y reformadores de las propias estructuras productivas y comerciales. Programas que han de ser paralelos a las previsiones de crecimiento, pero que han de atender también a la resolución de las deficiencias de origen que el simple crecimiento no sólo no resuelve, sino que, en muchos años, agudiza.

## DESPACIO, QUE TENEMOS PRISA

Ahora puede ser el momento para afrontar, con decisión y sosiego, el estudio y la resolución de los grandes temas económicos pendientes o aplazados por los imperativos de la coyuntura.

¿Qué haremos para dotar los gastos presupuestarios de la Ley de Educación? ¿Cómo hacer una reforma fiscal sin que sea preciso una reforma fiscal? ¿Cómo preparar el camino para la implantación del impuesto sobre el valor añadido? ¿Qué conceptos y tipos impositivos necesitamos modificar para incrementar los recursos sin agravar las latentes deficiencias de la estructura tributaria? ¿Cómo lograr más, pero mejores impuestos, para potenciar la progresividad fiscal? ¿Cómo evitar una elevación masiva de los precios tras unos meses de alzas reiteradas? ¿Cómo lograr la consolidación de la expansión de las exportaciones? ¿Cómo contener el «boom» expansivo de las importaciones? ¿Qué hacer para solucionar el difícil problema de los márgenes comerciales, el minifundismo distribuidor y la casi monopolización de los canales de distribución?

¿Cómo resolver los problemas que nos plantea el Mercado Común? ¿Cómo luchar contra los excedentes? ¿Cómo evitar los déficits comerciales agrarios? ¿Cómo equiparar el trabajador agrícola al industrial? ¿Qué nuevas orientaciones conviene adoptar para el FORPPA? ¿Cómo capitalizar las Empresas agrarias para lograr unos rendimientos menos mediatizados? ¿Qué nuevas orientaciones adoptar para la política de transportes, de obras hidráulicas, de la Renfe, de las autopistas...?

¿Cómo consolidar el volumen turístico? ¿Cómo mejorar los rendimientos de las divisas que deben dejarnos nuestros visitantes? ¿Cómo encontrar financiación y programas concretos de actuación para vencer el déficit de viviendas? ¿Cómo vencer el cáncer de la especulación del suelo? ¿Cómo aumentar la productividad? ¿Cómo disminuir los accidentes de trabajo? ¿Cómo superar la proliferación y la atomización industrial y comercial?

He aquí el amplio abanico de interrogantes que ha de constituir el material de trabajo de más frecuente manejo en los próximos meses por los más directos responsables y los colaboradores más cercanos de los hombres que han asumido la sugestiva pero difícil tarea de situar la economía española no sólo en un plano de crecimiento y estabilidad satisfactorio, sino también en unos niveles de eficacia, justicia y perfeccionamiento más ambiciosos.

Luis Ignacio PARADA

\* DURANTE 1970

## LAS VENTAS DEL INI AUMENTARON EN UN 20 POR 100

\* SE DESMIENTE DE NUEVO LA INMINENTE FUSION DE UNINSA Y ENSIDESA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El próximo martes, el Instituto Nacional de Industria dará a conocer el balance del último ejercicio económico, justo en unos momentos en que su presidente, don Claudio Boda, cumple un año de gestión al frente de este Organismo.

A lo largo del año transcurrido, la gestión del señor Boda se ha caracterizado —según leemos en el último número de la revista «Actualidad Económica»— por algunos aciertos y por la subsistencia de «viejos vicios».

Entre los acontecimientos más importantes habidos durante este período, el comentarista de la revista económica señala:

- La suscripción por el INI del 100 por 100 de las acciones de HUNOSA.
- Mayoría en el capital social de UNINSA.
- Fusión de sus dos sociedades eléctricas.
- Mayoría en la Empresa Hispanoil.
- Disolución de siete sociedades poco rentables.
- Actualización de la ley Fundacional del INI, remitida a las Cortes.
- Facultad de concertar préstamos exteriores.

A lo largo de 1970, las ventas del Instituto han crecido en un 20 por 100 —señala la revista—, «pero han subido también los costes y se han incorporado inmovilizados tan fuertes como los de UNINSA y HUNOSA».

### Se desmiente de nuevo la fusión UNINSA-ENSIDESA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El director general de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, Carlos Pérez de Bricio, ha desmentido a un redactor de «Actualidad Económica» las noticias referentes a una inminente fusión de UNINSA y ENSIDESA. Dichas noticias indicaban el 20 de mayo próximo como fecha para la fusión, e incluso añadían que para el puesto de presidente sería designado un alto cargo de la Administración.

Interrogado el señor Pérez de Bricio afirmó: «No hay nada de eso. No sé de dónde puede haber salido.»

El citado semanario recoge, asimismo, fuentes allegadas a las dos Empresas siderúrgicas, y destaca que UNINSA y ENSIDESA acabarán uniéndose, pero, no obstante, el proceso será largo antes de llegar al final, ya que la operación no es tan sencilla como pudiera parecer.

### Record de ventas en los grandes almacenes

Madrid. (Pyresa.)—Durante el pasado mes de enero, las ventas de los grandes almacenes españoles alcanzaron el mayor volumen de su historia, con un índice del 587,7, tomando como base 100 el año 1963, según datos del Informe económico del Banco de Vizcaya.

En relación con el mismo mes del año anterior, el incremento es superior al 40 por 100. Una vez más, el mes de enero ha sido altamente propicio para el comercio en grandes establecimientos, basándose, especialmente, en las tradicionales campañas de liquidación.

En cuanto al comercio al detalle, las zonas agrícolas, afectadas por el mal año en el campo, acusan una paralización de ventas de bastante magnitud. En los centros de mayor consumo la crisis —según el citado informe— no es tan alarmante, pero también se nota la ausencia de efectivo.

### Aumenta el transporte por cuenta ajena

MADRID. (Cifra.)—A 525,2 millones de toneladas se elevó el volumen de las mercancías transportadas por carretera entre las provincias españolas durante 1969, según un estudio realizado por el Instituto Nacional de Estadística.

De esta cifra, 177,8 millones de toneladas corresponden a transportes por cuenta propia, y 347,3 millones, a los efectuados por cuenta ajena.

Por provincias de origen destacan Barcelona, con 60,9 millones de toneladas; Madrid, con 48,3 millones; Oviedo, con 33,7 millones; Valencia, 24,6 millones, y Vizcaya, con 24,5 millones.

Por provincias de destino se mantiene el mismo orden, si bien

con aumentos de las cifras correspondientes a Barcelona y Madrid.

## EMPRESA NACIONAL HIDROELECTRICA DEL RIBAGORZANA, S. A.

La Junta general extraordinaria celebrada el día 21 de abril de 1971, dentro del marco general de los acuerdos adoptados sobre ampliación de capital, acordó emitir, para su ofrecimiento preferente a los accionistas distintos del INI, 235.653 acciones Serie B, al portador, números 1.381.943 al 1.617.600, de 1.000 pesetas nominales cada una.

Dichas acciones se ofrecen, pues, a la suscripción preferente de los actuales accionistas, distintos del INI, a la par y a libes de gastos, y en la proporción de 4.000 pesetas nominales de las nuevas por cada 15.000 pesetas nominales de las antiguas, debiendo efectuarse el desembolso del importe de los títulos, es decir, 1.000 pesetas por acción, en el momento de la suscripción.

Los señores accionistas podrán ejercitar el preferente derecho de suscripción durante todo el mes de mayo de 1971 contra presentación del cupón número 29.

Las nuevas acciones participarán en beneficios a partir de 1.º de julio próximo.

Las acciones no suscritas en plazo hábil quedarán a disposición del Consejo de Administración.

Dicha suscripción podrá realizarse en el local social (paseo de Gracia, 132), todos los días laborables, de 9 a 13 horas, y en los siguientes establecimientos: Banco Exterior de España, Banco Español de Crédito, Banco Hispano Americano y Banco Guipuzcoano, en sus casas de Madrid y Barcelona; Confederación Española de Cajas de Ahorros (Madrid), y Bancos Central, Popular Español, Bilbao, Comercial Transatlántico, Condal, Santander y Banca Catalana, de Barcelona.

Barcelona, 26 de abril de 1971. El Presidente del Consejo de Administración.

## PERFIL DE LA SEMANA BURSÁTIL

# DESCAPITALIZACION E INTERESES

Para nosotros, la semana ha tenido dos vertientes: una, que el mercado no ha podido atender en un momento dado cuantas órdenes vendedoras había, y dos, que ha sido la toma de contacto del nuevo papel de las últimas ampliaciones, alertado ante las que van a dar comienzo durante mayo y junio. Pero lo que más nos ha impresionado es la descapitalización en que están entrando muchas de las entidades con cotización bursátil ante el incremento del capital social y la cada vez mayor dificultad de remunerarlo convenientemente, según hay por costumbre.

### Aumenta la descapitalización

En Bolsa se ha pasado de cotizarse ampliaciones al volumen cuantitativo del dividendo líquido que se podrá recoger en función del precio que marquen los cambios. En ello entra el beneficio neto a distribuir, después de efectuadas las deducciones que marcan determinados capítulos del balance, además de los impuestos y gastos de explotación. Si una entidad quiere mantener un cambio alto, deberá también mantener el dividendo y complementar éste con el producto de la venta del derecho de ampliación.

Las ampliaciones gratis y de pago sirven, en parte, para aumentar el capital a cifras alarmantes en tanto en cuanto la

bor empresarial no sea lo suficientemente agresiva como para darle rentabilidad, sin deteriorar otros capítulos del pasivo; o sea, que por mantener la renta variable en la misma posición que en años anteriores, a pesar de que haya aumentado el papel a retribuir, no dañe el factor amortizaciones ni el incremento de las reservas, que es, en suma, la base del futuro de toda entidad a muchos años vista. Pero si para conformar a todos tienen que poner la esperanza de un mañana mejor en la subida de sus fabricados y mantener dividendos a costas de reservas y mermas de la autofinanciación y amortizaciones, quiere ello decir que la amenaza de la descapitalización es cada vez más peligrosa y que gran parte del accionariado venderá antes de que pueda perder el precio bursátil, porque no se conseguirá mantenerlo con el dividendo que se cobra.

Indudablemente, las sociedades no pueden distribuir a sus accionistas todo lo que ganan, o ca-

si todo. Deben de atender principalmente las amortizaciones, en especial los créditos a corto y el total de emisiones de renta fija, y atender mucho más de lo hasta ahora el capítulo de la autofinanciación, para que los tipos de interés de los créditos no graven demasiado el producto de la explotación.

Hay que reconocer que por cada acción gratis que se entregue, ésta merma el beneficio de las demás, si no se incrementan los beneficios en la misma cuantía; o sea, que por ser liberada del pago no hay entrada de aportación para invertir y, por tanto, no producen aumento y mejoras en la base de la producción. En este pensamiento están ya muchas mentes de la clase empresarial, en especial de la bancaria, cuya premisa futura en lo que a ampliaciones se refiere será la moderación y conservar a ultranza el patrimonio de sus entidades para evitar la descapitalización y el tener que llegar a rebajar ostensiblemente los intereses que actualmente se distribuyen a la clase accionarial.

Creemos sinceramente que una política sana, a presente y futuro, sería la de reducir los dividendos que en la actualidad sobrepasan el ocho por ciento neto, destinando la diferencia a ir reduciendo endeudamiento, aumentando la autofinanciación y mejorando la productividad.

### Implicaciones bursátiles

Claro que no hemos olvidado las repercusiones bursátiles que la política anteriormente mencionada ocasionaría; pero no hay que engañarse a sí mismos, o a los demás, de que recibir acciones gratis es fomentar la erosión de los intereses de muchas entidades, además de acumular mucho papel a la hora de la contratación, lo cual haría bajar el cambio y los intereses, que si no se van a corto, lo harán a largo plazo si no se remedia la descapitalización en que ya están demeritadas Sociedades.

Ello puede ser la causa de que la Bolsa opere con ese reblanqueamiento en cuanto asoman los clásicos «paquetes» realizadores, y que ya se especule también con el aumento de papel que pueda haber en distintos corros ante las muy numerosas ampliaciones gratis y a la par que van a ser llevadas a cabo en el presente año. No hay que olvidar que el mercado cotiza muy en serio el futuro de cada entidad y el sector en el que se hallen contratando.

A. ESPADA BEJAR

## BENEFICIOS A LA EXPORTACION DE LIBROS

MADRID. (Pyresa.)—El «Boletín Oficial del Estado» insertó ayer una Orden de la Presidencia del Gobierno por la que se regula la aplicación de los beneficios de carta de exportación individual, en materia de crédito a la exportación, al sector libros. Los titulares de dicha carta, en virtud de esta Orden, disfrutará de un aumento del 5 por 100 en el límite máximo establecido en la de 26 de noviembre de 1970, con el fin de financiar sus ventas a plazos con destino a la exportación.

## Economía y UNINSA

## EMPRESA NACIONAL HIDROELECTRICA DEL RIBAGORZANA, S. A.

La Junta general extraordinaria celebrada el 21 de abril de 1971 adoptó el acuerdo de proceder a la incorporación parcial de la «Cuenta de Regularización», ley 76/1961, de 23 de diciembre, como operación separada e independiente de futuras incorporaciones, y a tal efecto acordó la emisión de 1.224 acciones de la Serie A, números 30.601 al 31.824, de 100.000 pesetas nominales cada una; 37.600 acciones de la Serie B, números 940.001 al 977.600 de 1.000 pesetas nominales; y 80.000 acciones de la Serie C, números 2.000.001 al 2.080.000, también de 1.000 pesetas nominales cada una.

Dichas acciones se ofrecen a la suscripción de los actuales accionistas, completamente liberadas y sin gasto alguno, en la proporción de una acción nueva por cada veinticinco de las antiguas.

Los señores accionistas podrán ejercitar el derecho de suscripción durante todo el mes de mayo de 1971 contra presentación del cupón número 28.

Las nuevas acciones participarán en beneficios a partir de 1.º de julio próximo.

Dicha suscripción podrá realizarse en el local social, paseo de Gracia, 132, todos los días laborables, de 9 a 13 horas, y en los siguientes establecimientos: Banco Exterior de España, Banco Español de Crédito, Banco Hispano Americano y Banco Guipuzcoano, en sus casas de Madrid y Barcelona; Confederación Española de Cajas de Ahorros (Madrid), y Bancos Central, Popular Español, Bilbao, Comercial Transatlántico, Condal, Santander y Banca Catalana, de Barcelona.

Barcelona, 26 de abril de 1971. El Presidente del Consejo de Administración.



# BONOS DE CAJA BANKUNIÓN

una excelente inversión para su dinero

7% líquido anual  
acciones Bankunión a la par  
exención de impuestos  
importantes desgravaciones fiscales

Los nuevos Bonos de Caja BANKUNION le proporcionan una elevada rentabilidad, posibilidad de participar en el accionariado del Banco y muchas ventajas más para Vd. ¿Alguna vez unos bonos de caja ofrecieron tanto?

BANKUNION emite mil millones de pesetas en Bonos al portador, por un valor nominal de mil pesetas cada uno.

Estos Bonos constituyen un buen negocio:

- por su rentabilidad efectiva: además del 7% líquido anual, pagadero semestralmente y exento de impuestos, los Bonos de Caja BANKUNION pueden ser canjeados por acciones del propio Banco. Esto hace que la rentabilidad real de cada Bono se vea sensiblemente aumentada.

- por lo que tienen de disponibilidad para su dinero: ya que el capital que invierte no permanece necesariamente inmovilizado. Vd. puede recuperar total o parcialmente su dinero acudiendo a los servicios de Bolsa.

- porque no devengan impuestos: es decir que el dinero invertido en Bonos de Caja BANKUNION no sólo le proporciona una buena rentabilidad, sino que, además, goza de importantes beneficios fiscales: exención total de impuestos sobre las Rentas de Capital así como de los impuestos generales sobre la Renta de Personas Físicas, Sucesiones, Transmisiones y Actos Jurídicos Documentados.

bonos de caja Bankunión un buen negocio

Emisión  
el próximo  
10 de mayo



## BANKUNION

Avda. Generalísimo Franco, 534 - BARCELONA-11

Diego de León, 45 - MADRID-6

Alvarez Garaya, 12 - GIJON

O'Donnell, 10 - SEVILLA

Deseo recibir información detallada, sin ningún compromiso,  
sobre la nueva emisión de Bonos Bankunión.

nombre \_\_\_\_\_  
calle o plaza \_\_\_\_\_  
población \_\_\_\_\_

Q-2



# DOS TRAFICANTES DE ESMERALDAS MUERTOS A TIROS EN COLOMBIA

## ● LA LUCHA ENTRE BANDAS RIVALES HA CAUSADO YA MAS DE 20 BAJAS

BOGOTÁ, 1. (Efe.)—Dos esmeralderos más fueron muertos ayer en una violenta guerra desatada entre dos familias traficantes en esmeraldas.

En un barrio apartado de Bogotá apareció acorralado a balazos el cuerpo de un esmeraldero al que le habían sido quitados todos sus papeles de identidad para demorar la acción de las autoridades. Asimismo, en Boyacá, en plena zona esmeraldífera, fue muerto también ayer un hermano del en otros tiempos célebre bandolero Efraín González.

La muerte de los dos traficantes de esmeraldas ocurre apenas veinticuatro horas después de que otro esmeraldero fuera asesinado en Bogotá. La lucha entre las dos familias traficantes de esmeraldas ha causado ya más de veinte muertos, de uno y otro bando.

### La «esmeralda monstruo» ha desaparecido

BOGOTÁ, 1. (Efe.)—Una investigación a fondo están realizando los organismos oficiales para establecer el paradero de una valiosa esmeralda extraída el año pasado de las minas de Muza, valorada en medio millón de pesos (1.750.000 pesetas).

En el mes de noviembre viajó a la región esmeraldífera de Muza un alto funcionario de la Empresa colombiana de minas, cuya misión específica era traer un lote de gemas en el cual se hallaba incluida la «esmeralda monstruo».

Firmada el acta respectiva, dicho empleado regresó a Bogotá trayendo la remesa, la cual fue depositada en una caja de seguridad de una entidad bancaria. Una vez abierto el sobre se comprobó que la gema había desaparecido.

causa de su estado de salud tras sesenta y dos días consecutivos de huelga de hambre.

Funcionarios médicos de la prisión le han estado alimentando con vitaminas a través de un tubo y el gobernador de la penitenciaría ordenó que fuera trasladado al hospital para facilitar así la operación de alimentarlo.

Esta es la tercera huelga de hambre que realiza Brady como protesta contra la decisión de las autoridades de no permitir que sea visitado por su novia, Myra Hindley, que se encuentra en la prisión femenina de Holloway. Ambos fueron condenados a cadena perpetua por su complicidad en el asesinato de dos niños.

### Intentaron pasar una tonelada de droga

LONDRES, 1. (Efe.)—Nuralah Sivji y Alanar Tharani, dos estudiantes tanzanitas de veinte años de edad, que fueron sorprendidos por los funcionarios de Aduanas cuando intentaban introducir ilegalmente en Gran Bretaña cerca de una tonelada de «cannabis» en hierba, por va-

lor de 250.000 libras esterlinas (42 millones de pesetas), han sido sentenciados ayer a cuatro años de cárcel, por un Tribunal londinense.

Los estudiantes, residentes en Gran Bretaña, se confesaron culpables del delito que, según el fiscal, representa el mayor intento de importar «cannabis» ilegalmente registrado en el Reino Unido.

### Contrabando de cocaína

MEJICO, 1. (Efe.)—Dos norteamericanos fueron detenidos ayer en el aeropuerto de Méjico capital cuando pretendían pasar de contrabando cocaína, por un valor de 240.000 dólares (pesetas 16.800.000) que habían transportado de Panamá en un bimotor.

La droga estaba oculta en un tanque de oxígeno y envuelta en bolsas de polietileno.

### Chile: Falsificación de moneda

SANTIAGO DE CHILE, 1. (Efe.)—El director general de Investigaciones, Eduardo Paredes, reconoció ayer en una entrevista que concedió a un grupo de periodistas que está funcionando en Santiago una imprenta clandestina que fabrica papel moneda nacional y dólares falsos.

El funcionario indicó que la Policía ha detectado varias situaciones en las que se ha tratado de hacer circular los billetes falsos, pero no ha podido, hasta el momento, determinar su origen.

«Por último —afirmó— parece que el trabajo es del tipo artesanal, y su producción muy limitada. Por otra parte, es muy fácil conocer los billetes falsos por su fuerte olor a éter y porque están muy descoloridos.»



**TRES HERIDOS** Así quedó el turismo C-39216 tras estrellarse contra un árbol en las proximidades de Muga, La Coruña. Sus tres ocupantes resultaron heridos. — (Fotografía de Cifra.)

### MADRID

## PARRICIDIO EN LAS ROZAS

UN HOMBRE DISPARO CONTRA SU HIJO, DANDOLE MUERTE, Y LUEGO SE QUITO LA VIDA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el curso de una discusión por cuestiones familiares, un hombre disparó un tiro contra su hijo y después volvió el arma sobre sí, produciéndose la muerte. Los hechos tuvieron lugar en el domicilio de Francisco Margarit Foralde, de cincuenta y dos años de edad, ferroviario, en la colonia de la Rénfe sita en Las Rozas.

Por causas que no se han podido determinar, Francisco sostuvo una violenta discusión con su hijo Gerardo, de dieciocho años de edad, y en un momento, cogió una escopeta, con la que efectuó un disparo contra éste, alcanzándole en el cuello. Al verle caer, Francisco volvió la escopeta y se disparó un tiro, que

le produjo la muerte instantáneamente.

En gravísimo estado, Gerardo fue trasladado a un centro asistencial, donde ingresó ya cadáver.

### Dos heridos en un encierro

Dos personas sufrieron heridas de pronóstico grave al ser corneadas ayer durante un encierro en la localidad de Villacajón.

Los heridos fueron José Luis Rojo Ruiz, de veinte años de edad, vecino de Chinchón, y José María Marín Contreras, de diecinueve años, vecino de Villacajón. Ambos presentaban heridas por asta de toro en diversas partes del cuerpo.

### Lesionado en atropello

Juan Bachiller Santos, domiciliado en la calle de Angelita Cervera, número 20, sufre heridas de pronóstico grave que le fueron causadas en atropello por el

coche que conducía José María Hernández González. El accidente tuvo lugar en la calle de Arturo Soria.

## LLEVA MUERTO CINCO DIAS

# SI NO PAGAN, NO HAY ENTIERRO

BUENOS AIRES, 1. (Efe.)—El cadáver de un hombre permanece desde hace cinco días colocado entre dos sillas en espera de las almas caritativas que paguen los gastos del entierro.

El macabro episodio tiene como escenario a la humilde población de villa Víctor Hugo, Monte Chingolo, jurisdicción de Lanús, no lejos de esta capital.

El lunes pasado falleció Atilio Mazzoleni, de cincuenta y tres años, quien se domiciliaba en una precaria vivienda del barrio sin que se le conozcan parientes o allegados.

El médico certificó su defunción estableciendo la causa en una enfermedad incurable, y los vecinos llamaron a la Empresa funeraria para el velatorio y el sepelio, pero como nadie se ofreció para hacerse cargo de los gastos, los de pompas fúnebres retiraron el ataúd, el crucifijo y los candelabros.

El vecindario declaró que todas las gestiones efectuadas para dar cristiana sepultura al muerto, han resultado inútiles hasta el momento.

### Un muerto y dos heridos en un atraco

BOGOTÁ, 1. (Efe.)—Un maleante resultó muerto y dos policías heridos al ser frustrado por la autoridades un atraco a

una agencia de Lotería situada en plena centro de Bogotá.

Los atracadores —seis en total— penetraron a las oficinas de la Lotería de Boyacá en el momento en que se hallaba abierta la caja fuerte. Los agentes de Policía, reaccionando rápidamente, repelieron a los atracadores, y uno de ellos cayó fulminado por las ráfagas de ametralladora, en tanto que los cinco restantes lograron escapar. Dos agentes de la Policía recibieron heridas durante el tiroteo. Los malhechores no pudieron sustraer ni un solo centavo.

### Méjico: Dirigente del PRI asesinado

ACAPULCO (Méjico), 1. (Efe.) El presidente en el Estado de Guerrero del sector juvenil del Partido Institucional Revolucionario (en el Poder), Francisco Román Bernal, de veintiocho años, fue asesinado ayer en esta ciudad por unos desconocidos de nueve balazos y el tiro de gracia en la nuca.

La Policía ha detenido a tres sospechosos ebrios.

Existe la creencia en los medios policiales de que Bernal fue asesinado en las afueras de la ciudad y posteriormente conducido su cadáver al lugar donde fue encontrado. Se desconocen los móviles del crimen.

## UNA JOVEN DESAPARECE EN EL SEGRE

SU CADAVER Y EL «600» EN QUE VIAJABA NO HAN SIDO HALLADOS

SEO DE URGEL (Lérida), 1. (Cifra.)—Una joven ha desaparecido en las aguas del río Segre al caer al cauce del río el automóvil en el que viajaba.

El accidente ha ocurrido en el lugar conocido como «Forat dels Tres Ports», en la carretera de Lérida a Puigcerdá y en las cercanías de Seo de Urgel, de donde era vecina la joven desaparecida, Ramona Ribes Vila, de veintitrés años.

Se teme que al ser deslumbrao el conductor por los faros de algún vehículo que venía en dirección contraria, no se aperci biera de la curva que hacía la carretera y que en aquel lugar son tan abundantes y peligrosas.

El prometido de la muchacha, llamado Guillermo Massagué Roca, de veintidós años de edad, salvó la vida al ser despedido del automóvil cuando se abrió la puerta de su lado. Sufre sólo algunas lesiones de carácter leve, pero se encuentra bajo los efectos de un fuerte «shock», por lo que todavía no ha podido prestar declaración, encontrándose internado en un establecimiento sanitario de esta localidad.

Ni el vehículo, un «600» matrícula B-176497, ni el cuerpo de la infeliz Ramona, han sido hallados, temiéndose que las aguas del río, que aparece muy crecido, los hayan arrastrado hacia el próximo pantano de Oliana, en cuyos alrededores prosigue la búsqueda.

### Dos muertos en choque

GUADALAJARA, 1. (Cifra.)— Dos personas resultaron muertas, una herida grave y otra leve, en un accidente de circulación ocurrido esta mañana en la carretera de Madrid a Barcelona, en el acceso a Guadalajara.

Por causas que se desconocen chocaron un automóvil de turismo y un autocar con matrículas de M-850891 y Z-93577, respectivamente. El conductor del autocar, Iñigo Martínez Arevalo, de veintitrés años de edad, resultó ileso.

Murieron a consecuencia de las heridas sufridas en el accidente Asunción Gómez González, de cuarenta y tres años, y su hija María Asunción Vacas Gómez, de once años, ambas con domicilio en Madrid, calle de Valderribas, 32, y gravemente herida su acompañante Eugenia Monge Segoviano, natural de Arbanón (Guadalajara). De heridas leves ha sido asistido el conductor del turismo, José María Vacas Gómez, de diecinueve años.

### Niño ahogado al zozobrar un bote

ISLA CRISTINA (Huelva), 1. (Cifra.)—El niño Juan Manuel Almagro López, de siete años, pereció ahogado en el estuario del río Carreras, afluente del Guadiana, cuando jugaba con otros dos muchachos en un pequeño bote que se fue a la deriva.

## ● LA EXPLOSION DE GAS DEL COLEGIO DE ORAN

# 12 MUERTOS Y 110 HERIDOS

## ● Se teme que bajo los escombros del edificio haya más víctimas

ARGEL, 1. (Efe.)—A 12 muertos y 110 heridos se eleva el balance de víctimas de la catástrofe registrada ayer en un grupo escolar de Orán, en el que se produjo una explosión violentísima, a causa de un escape de gas.

Los muertos son siete alumnos del centro escolar, dos maestras, un vigilante y dos automovilistas que pasaban accidentalmente por allí y fueron alcanzados por los escombros.

Durante varias horas, hasta bien entrada la noche, unas 500 personas trabajaron en las operaciones de rescate de las víctimas.

El edificio quedó totalmente destruido y las autoridades indican que es probable que aún hubiese alguna víctima bajo los escombros.

### Austria: Ocho muertos al chocar dos trenes

FUERNITZ (Austria), 1. (Efe-Úpi.)—El expreso «Italia» con dirección a Viena chocó contra un tren de mercancías detenido en esta ciudad en el día de hoy, dando lugar al peor desastre ferroviario que se recuerda en Austria en muchos años.

Un portavoz del ministerio austriaco de Transportes ha declarado que ocho personas, al menos, resultaron muertas y veintitrés quedaron heridas a causa del choque.

Las primeras investigaciones demuestran que el jefe local de la estación no desvió al expreso desde la vía número 1, su ruta usual, que quedó bloqueada por el tren detenido.

Varios vagones del expreso descarrilaron en el choque.

### Balance de víctimas

VIENA, 1. (Efe.)—Ocho muertos, ocho heridos graves y 17 leves constituyen el trágico balance de la catástrofe ferroviaria del expreso «Italia». Las investigaciones iniciales revelan la culpa

del director responsable del viaje y de los encargados de señales de la estación de Fuernitz, que dieron paso libre al expreso hacia la vía ocupada por el mercancías.

En el choque descarrilaron cuatro vagones del expreso y numerosos del mercancías. De los 288 viajeros han fallecido ocho, a saber: dos aduaneros italianos y dos austriacos, que revisaban los equipajes; tres ciudadanos norteamericanos de origen húngaro y el artista de cine, también norteamericano, Mitchell Koval, polaco de nacimiento. En el hospital de Villach permanecen otros ocho heridos graves, entre ellos tres ferroviarios. Diecisiete heridos han podido ser dados de alta tras las primeras curas.

En la catástrofe también resultaron afectados dos vagones de un tercer tren de mercancías, que transportaban automóviles «Fiat» de Turín a Budapest, que quedaron totalmente destruidos.

Las autoridades austriacas in-

### Argentina: Cinco muertos al arrollar un autocar a un turismo

CORDOBA (Argentina), 1. (Efe.)—Cinco personas perecieron hoy en un trágico accidente de circulación ocurrido a la altura del kilómetro 409, en el departamento General Roca de esta provincia.

Se trata de cinco jóvenes que viajaban en un automóvil, siendo éste embestido espectacularmente por un autocar de pasajeros por causas aún no establecidas, muriendo todos los ocupantes del primer vehículo.

Las víctimas fueron identificadas como Oscar Grión, Pedro Eugenio Ferreyra, Andrés Perica, Isidro Grión y Norberto Constantino Grión.

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Hoy domingo, cinco tarde Seis novillos de don Pablo Rincón Cañizares

CURRO MACHANO ANTONIO PORRAS PASCUAL MEZQUITA

Los tres de Sevilla, Espejo (Córdoba) y Valladolid, respectivamente, nuevos en esta plaza

Público: Hoy, de 10 a 2 y media.

Despacho Plaza Toros: Hoy, a partir de las 3 de la tarde. LOCALIDADES ESPECIALES a 10 ptas.

# Sucesos



## 7 DIAS DE TV

**3 LUNES.**—Nada de particular. Continúa «Los miserables», que tiene a la gente acojonada. Continúa —toda la semana— la Vuelta a España a las 9.30. Ya saben que «Teledeporte» se exhibe ahora, los lunes, a las 9.35. Después, el tercer «Rossellini» de «La Edad de Hierro». Y detrás, «Visto para sentencia», con delito pasional. Hay expectación por esta serie.

**4 MARTES.**—El «Gary Cooper» nuestro de cada martes. Veremos «La octava mujer de Barba Azul», con Claudette Colbert. Es una película de 1938. En la Segunda Cadena, a las 7.30 de la tarde, exhibición de gimnasia japonesa desde el Palacio de Deportes de Madrid.

**5 MIÉRCOLES.**—A media tarde —a las cinco— hay emisión en directo del Campeonato Nacional de Aceso y Derribo, desde Jerez. El «Ironside» de la noche se titula «El crimen es un asunto pasional», con un señor que dice que ha matado a su secretaria, pero ya verán cómo no la ha matado. En UHF, a las diez de la noche, «Los fabulosos años sesenta».

**6 JUEVES.**—«Sesión de noche». Con ordenada concurrencia de criterios. En Prado del Rey dicen que van a emitir otra de los hermanos Marx: «El hotel de los lios». Fuera de Prado del Rey dicen que lo que vamos a ver es «Torpedo», con Burt Lancaster y todo. A lo peor, ni una ni otra. En la Segunda se anuncia dentro de «Viaje sin pasaporte» el segundo capítulo sobre Nueva York, y más tarde, en «Hora 11», «Yankó, el músico», de Enrique Senkiewicz.

**7 VIERNES.**—No hay más novedad que la sustitución de «Estudio 1» por otro «Rossellini». Se trata de «Sócrates», rodada cerca de Madrid a todo trapo.

**8 SÁBADO.**—Nueva conexión, a las once de la mañana, con Jerez. Se emitirá la exhibición de doma y enganche. Por la tarde, en «Cine para todos» se verá «El campeón», de King Vidor, firmada en 1931, con Wallace Beery. Cosa de boxeo. Por la noche, «Canción 71» y después, «Centro Médico», con problema de niña subnormal psíquica.

**9 DOMINGO.**—Hay balonmano al mediodía: Barcelona-Sabadell, en directo. Al acabar, «España en directo», desde Cádiz. Para los críos, circo por la tarde. Y para los papás, fútbol: Betis-Rayo Vallecano, partido importante. Por la noche, en «Audacia es el juego», verán ustedes «Incidente en Berlín», con rapto de periodista. Mientras, en la Segunda Cadena, siguiendo con el ciclo «Visconti» se emitirá «Noches Blancas».

## CADIZ QUIERE RESTAURAR SU PLAZA DE TOROS

Los presidentes de las peñas van a organizar un festival para recaudar fondos

CADIZ. (Cifra.)—Los presidentes de las Peñas taurinas gaditanas han acordado apoyar la iniciativa del matador de toros Julio Vega «Marismeno» a fin de organizar un festival taurino a beneficio de las obras de restauración de la plaza de toros de esta capital, inactiva desde hace varios años.

Se espera que con el festejo proyectado, en el que intervendrían matadores de toros de la provincia, pudieran amortizarse las obras de restauración y renovación para la reapertura de la plaza, ya que los aficionados gaditanos desean que en la misma vuelvan a organizarse corridas durante la temporada veraniega.

### Festejos suspendidos

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Las novilladas anunciadas para ayer en Madrid, Barcelona, Castellón y Mostoles fueron suspendidas a causa de la lluvia y el mal tiempo.

### Trescientas ochenta y dos ganaderías de toros de lidia

Se ha hecho pública la relación oficial de criadores de toros de lidia por el Sindicato Nacional de Ganadería. Se dice en ella que todos los afiliados al grupo deberán solicitar de la cabecera de zona en que están inscritos los certificados de lidia que precisen para festejos taurinos.

Son nada menos que trescientas ochenta y dos los ganaderos encuadrados en la citada relación, que se divide en tres zonas. La zona centro-norte comprende las provincias de Alava, Alicante, Avila, Baleares, Barcelona, Burgos, Cáceres, Canarias, Castellón, Cuenca, Gerona, Guadalajara, Guipúzcoa, Huesca, Lérida, Logroño, Madrid, Navarra, Santander, Segovia, Soria, Tarragona, Teruel, Toledo, Valencia, Vizcaya y Zaragoza. La zona noroeste: La Coruña, León, Lugo, Orense, Oviedo, Palencia, Salamanca, Valladolid y Zamora. La zona sur: Albacete, Almería, Badajoz, Cádiz, Ciudad Real, Córdoba, Granada, Huelva, Jaén, Málaga, Murcia y Sevilla.

Son cabeceras de zona: Madrid, de la centro-norte; Salamanca, de la noroeste, y Jaén, de la sur.

### Trofeo a Rafael Peralta

GERONA. (Cifra.)—El rejoneador y ganadero Rafael Peralta ha sido galardonado con el segundo trofeo taurino «Ciudad de Gerona». Dicho premio lo concede la afición gerundense a la fiesta de los toros, al torero o ganadero que más se haya distinguido la temporada anterior en el coso de esta ciudad.

El trofeo, creado bajo el patrocinio de la empresa de la plaza de toros de Gerona, le será entregado a Peralta el 18 de julio, en el prólogo del festejo previsto para dicha fecha y en cuyo cartel ha sido incluido el rejoneador.

Por otra parte, la temporada taurina en la arena de Gerona se iniciará el día 16 de mayo, con un cartel integrado por el rejoneador albaceteño Tomás Sánchez y los espadas «El Piri» y Guillén.

### Vilches, cogida grave

TORREMOJINOS (Málaga). (Cifra.)—El banderillero Manuel Vilches «Parrilla» fue cogido por el segundo novillo de la tarde al caer ante la cara del animal. Este hizo por él y le infirió una herida en la cara posterior del muslo derecho, que ha sido calificada de «pronóstico grave».

## \* FILA CERO

### NUEVA TEMPORADA EN EL TEATRO CARPA DE HOSPITALET

El teatro portátil o carpa que tiene levantado el Ministerio de Información en Hospitalet ha iniciado su temporada de verano con «El soldado fantasma», al que seguirá «La fierecilla domada», de Shakespeare, y posteriormente «El burgués gentil hombre», de Molière, en versión de José Carner.

### PANTOMIMAS EN EL CLUB «PUEBLO»

Pasado mañana se celebrará en el teatro-club «Pueblo» una sesión extraordinaria en la que Carlos Meneghini dará un recital de pantomima, ese difícil arte personal, quizá la más alta expresión artística del trabajo personal de un actor. El recital constará de nueve capítulos expresivos y será presentado por Antonio Girau.

### HOMENAJE A BERCEO EN CULTURA HISPANICA

También esta semana, concretamente el jueves, la pareja artística Carmen Heymann y Servando Carballar rendirán un homenaje a Berceo representando algunos de «Los milagros de Nuestra Señora», con ilustraciones musicales sobre tema de las Cantigas de Alfonso X el Sabio. La fiesta será presentada por el profesor Manuel Criado del Val.

### DOS COMPANIAS VERANIEGAS

Para llevar a los más apartados rincones de España un mensaje de arte en forma de teatro y música se han constituido dos compañías denominadas «Calderón de la Barca» e «Isaac Albéniz», de comedia una y de zarzuela la otra, como indican sus nombres, las cuales representarán respectivamente «La malquerida», de Benavente, y «Katiushka», del maestro Sorozabal. La campaña que durará todo el verano ha sido patrocinada por el Ministerio de Información y Turismo y los Ayuntamientos y dará comienzo mañana lunes en el vecino pueblo de Colmenar Viejo. En la «Calderón de la Barca» figura como primera actriz Elisa Montes y en la «Isaac Albéniz» como cantante principal, Josefina Meneses.

### MATRICULA PARA FUTUROS ACTORES

Ayer quedó abierta la matrícula para el ingreso en la especialidad de Interpretación en la Escuela Superior de Arte Dramático, la disciplina que cuenta con mayor número de alumnos y de la que han salido importantes figuras de la escena española actual. La matrícula permanecerá abierta quince días, cerrándose el sábado 15, día de San Isidro, para mayor detalle.

### CERTAMEN JUVENIL DE TEATRO EN JAEN

Diez grupos, con otros tantos títulos importantes, participan en la fase nacional del Certamen Juvenil de Teatro que este año se celebrará en Jaén, a partir del próximo día 10. Junto a «La lección», de Ionesco, o «El matrimonio del señor Mississippi», de Dürrenmatt, los diferentes grupos ofrecerán importantes obras de autores españoles que van desde «El tablillo de don Cristóbal», de García Lorca, hasta las últimas producciones de los escritores más avanzados. En general, el repertorio de esta fase nacional se caracteriza por un gran vanguardismo, sin que por ello deje de estar presente el teatro clásico representado por Calderón y Shakespeare.

JUANES.

### CLAVE DE ESTRENOS

GP: Para Gran Público.  
PC: Para Cinéfilos.  
+ : Calificación artística.  
\* : Calificación comercial.  
18: Para mayores dieciocho años.  
14: Para mayores catorce años.  
Tol: Para todos los públicos.  
SC: Sin Calificar.

### ESTRENOS

A NOI PIACE FREDDO... (Lo queremos frío) Dir.: Steno. Int.: Ugo Tognazzi, Yvonne Furneaux y Francis Blanche. Comedia. Versión original, subtítulo en español. GP. Calificación: \* (GALILEO).  
AEROPUERTO (Airport).—Dir.: George Seaton. Int.: Burt Lancaster, Dean Martin, Jean Seberg, Jacqueline Bisset, George Kennedy, Helen Hayes, Van Heflin y Maureen Stapleton. Dramático-suspense. Color. GP. Calificación: \* (18.) (GRAN VIA).  
ANONIMO VENEZIANO.—Dir.: Enrico Maria Salerno. Int.: Florinda Bolkan y Tony Musante. Drama sentimental. GP. Calificación: \* (18.) (CALLAO Y RICHMOND).  
ARTHUR RUBINSTEIN (El amor a la vida).—Realización de François Reichenbach y Gérard Patris. Versión original, subtítulo en español. Documental. GP y PC. Calificación: +, \* (PALACE).  
CANCION DE NORUEGA.—Dir.: Andrew L. Stone. Int.: Toralf Maurstad y Florence Henderson. Musical. Color. GP. Calificación: \* (Tol.) (REAL CINEMA).  
CARLITOS Y SNOOPY (A boy named Charlie Brown).—Dir.: Bill Melendez. Escrita por Charles M. Schulz. Dibujos animados. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (Tol.) (TIVO).  
CASSIUS LE GRAND (Cassius Clay).—Director: William Klein. Int.: Cassius Clay, Joe Louis, Sonny Liston, Finkel, Malcolm X, James X y los Beattles. Documental. GP y PC. Calificación: +, \* (INFANTAS).  
CROMWELL.—Dir.: Ken Hughes. Int.: Richard Harris y Alec Guinness. Histórica. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (14.) (PALAFOX).  
CUAL DE LAS 13?—Dir.: Nicolás Gessner. Int.: Sharon Tate, Vittorio Gassman, Orson Welles, Vittorio de Sica, Mylene Demongeot y Terry-Thomas. Comedia. Color. GP. Calificación: \* (18.) (CONDE DUQUE).

## CARTELERA

DIAS DE ANGUSTIA.—Dir.: Luciano Ercoli. Int.: Dagmar Lassander, Piet Paolo Capponi, Simón André y Susan Scott. Color (18.) Intriga. GP. Calificación: \* (LUCHANA y TORRE DE MADRID).  
EL BOSQUE DEL LOBO.—Dir.: Pedro Olea. Int.: José Luis López Vázquez, Amparo Soler Leal, Antonio Casas, John Steiner, María Fernanda Ladrón de Guevara y Alfredo Mayo. Dramática. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (AMAYA).  
EL MESON DEL GITANO.—Dir.: Antonio Román. Int.: Peret, Ivonne Bastien, Dianik Zurakowska, José Sazatornil «Saza» y Margot Cottens. Color. (14.) Folklórica. GP. Calificación: \* (CANDILEJAS, CARLTON y URQUIJO).  
ERNIE (The Ernie Game).—Dir.: Don Owen. Int.: Alexis Kanner y Judith Gault. Dramática. Color GP. Calificación: \* (18.) (FALLA).  
ESPAÑOLAS EN PARIS.—Dir.: Roberto Bodegas. Int.: Laura Valenzuela, Ana Belén, Máximo Valverde, Tina Sains, Elena María Tejero, José Luis López Vázquez, José Sacristán, Emma Cohen, Pierre Vernier y François Arnoul. Color. (18.) SC. (AVENIDA).  
ET DIEU... CREA LA FEMME (Y Dios creó la mujer).—Dir.: Roger Vadim. Int.: Brigitte Bardot, Curd Jürgens, Jean-Louis Trintignant y Christian Marquand. Versión original, subtítulo en español. Color. (18.) Dramática. GP. Calificación: \* (POMPEYA).  
LA CASA DE LOS MARTINEZ.—Dir.: Agustín Navarro. Int.: Julieta Martínez, Carlos Muñoz, José Rubio y Mari Carmen Paredes. Color. (14.) Comedia. GP. Calificación: \* (BILBAO, GARDEN, LICEO, PROGRESO, REGIO Y VERGARA).  
LA GUERRA DE MURPHY.—Dir.: Peter Yates. Int.: Peter O'Toole. Color. (14.) Drama bélico. GP y PC. Calificación: +, \* (PALACIO DE LA PRENSA Y VELAZQUEZ).  
LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NUMERO.—Dir.: Joshua Logan. Int.: Lee Marvin y Clint Eastwood. Musical. Color. Todd-Ao. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (PAZ).  
LA MINUTE DE VERITE (El minuto de la verdad).—Dir.: Jean Delannoy. Int.: Michèle Morgan, Jean Gabin y Daniel Gelin. Versión original, subtítulo en español. Dramática. GP. Calificación: \* (GAYARRE).  
LA ULTIMA CARTA (Where it's at).—Dir.: tor: Garson Kanin. Int.: Edy Williams, David Janssen, Rosemary Forsyth y Robert Drivas. Color. (18.) Comedia. GP. Calificación: \* (CARLOS III, CONSULADO, PRINCESA, ROXY «A» y VICTORIA).

LA ULTIMA SEÑORA ANDERSON.—Dir.: Eugenio Martín. Int.: Carol Baker, Michael Craig y José Luis López Vázquez. Misterio. Color. GP. Calificación: \* (14.) (BARCELONA, BENLILURE Y PALACIO DE LA MUSICA).  
LA VIDA PRIVADA DE SHERLOCK HOLMES.—Dir.: Billy Wilder. Int.: Robert Stephens y Collins Blakely. Comedia. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (ROXY «B».)  
LEO, EL ULTIMO.—Dir.: John Boorman. Intérpretes: Marcello Mastroianni, Billie Whitelaw, Calvin Lockhart y Glenna Forster-Jones. Dramática. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (FUENCARRAL).  
LOS «ENCANTOS» DE LA GRAN CIUDAD (The out-of-towners).—Dir.: Arthur Miller. Intérpretes: Jack Lemon y Sandy Dennis. Comedia de costumbres. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (ARGUELLES, CAPITOL Y SALAMANCA).  
LOS VIOLENTOS DE KELLY.—Dir.: Brian G. Hutton. Int.: Clint Eastwood, Telly Savalas, Don Rickles, Carroll O'Connor y Donald Sutherland. Color. (14.) Comedia belica. GP. Calificación: \* (PROYECCIONES).  
MARTA.—Dir.: José Antonio Nieves Conde. Intérpretes: Marisa Béli y Stephen Boyd. Dramática. Color GP. Calificación: \* (18.) (COLISEVM).  
NIGHT OF THE LIVING DEAD (La noche de los muertos vivientes). Terror. Color. Versión original con subtítulos en español. Calificación: \* (18.) (REX).  
RIO LOBO.—Dir.: Howard Hawks. Int.: John Wayne, Jorge Rivero, Jennifer O'Neill, Jack Elam, Victor French y Susana Dosamantes. Western. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (BULEVAR Y MOLA).  
SHONEN (El muchacho).—Dir.: Nagisa Oshima. Int.: Fumio Watanabe, Akiko Koyama, Tetsuo Abe y Tsuyoshi Kinoshita. Versión original, con subtítulos en español. Dramática. GP y PC. Calificación: +, \* (ROSALES).  
SLOGAN.—Dir.: Pierre Grimblat. Int.: Serge Gainsbourg, Jane Birkin y Andrea Marisy. Comedia de costumbres. Color. GP. Calificación: \* (FANTASIO Y RIALTO).

THE FIRST TIME (La primera conquista) Dir.: James Neilson. Int.: Jacqueline Bisset, Wes Stern, Rick Korman y Wink Roberts. Versión original con subtítulos en español. Comedia. GP. Calificación: \* (18.) (ALEXANDRA).  
TO BE OR NOT TO BE (Ser o no ser).—Dir.: Ernst Lubitsch. Int.: Jack Benny, Robert Stack, Félix Bressani, Carole Lombard. Satira política. GP y PC. Calificación: +, \* (14.) (BELLAS ARTES).  
VUELVE A MI LADO.—Dir.: Vincente Minnelli. Int.: Barbara Streisand e Yves Montand. Comedia musical. Color. GP. Calificación: \* (18.) (ALCALA-PALACE Y LOPE DE VEGA).

### REPOSICIONES

GEORGY GIRL (La soltera retozona).—Director: Silvio Narizzano. Int.: James Mason, Alan Bates, Lynn Redgrave y Charlotte Rampling. Versión original, subtítulo en español. Comedia. GP. Calificación: \* (18.) (MONACO, con «The judges» [El juez] en un mismo programa).  
LA DAMA Y EL VAGABUNDO.—Dir.: Walt Disney. Dibujos animados. Color. GP y PC. Calificación: \* (Tol.) (IMPERIAL).  
LA DECENTE.—Dir.: José Luis Sáenz de Heredia. Int.: Conchita Velasco, Alfredo Landa y José Luis López Vázquez. Color. (18.) Comedia. GP. Calificación: \* (MONUMENTAL).  
LA RESIDENCIA.—Dir.: Narciso Ibañez Serrador. Int.: Lili Palmer. (18.) Terror. GP. Calificación: \* (ALVI, CANCELLER, EL ESPANOLETE, INFANTE Y JUAN DE AUTRIA).  
LE DEJEUNER SUR L'HERBE (Comida en la hierba).—Dir.: Jean Renoir. Int.: Paul Meurisse y Catherine Nougé. Versión original, subtítulo en español. Color. Comedia de costumbres. GP y PC. Calificación: +, \* (CINE-STUDIO CALIFORNIA).  
LO QUE EL VIENTO SE LLEVO (Gone with the wind).—Dir.: Victor Fleming. Intérpretes: Clark Gable, Vivien Leigh, Leslie Howard y Olivia de Havilland. Drama histórico. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (ALBENIZ).  
THE JUDGE (El juez).—Dir.: Alf Sjöberg. Intérprete: Ingrid Thulin. Dramática. GP y PC. Calificación: +, \* (MONACO, con «Georgy girl» [La soltera retozona] en un mismo programa).  
FRISTANA.—Dir.: Luis Buñuel. Int.: Catherine Deneuve, Fernando Rey y Franco Nero. Dramática. Color. GP y PC. Calificación: +, \* (18.) (PENALVER).



## MUSICA

ORQUESTA NACIONAL. FRU-  
BECK DE BURGOS, ORFIONES  
DONOSTIARRA, PAMPLONES,  
ESCOLANIA CORAZON MARIA  
SAN SEBASTIAN, BERNARD Y  
WYCKOFF, SOPRANOS, PRO-  
CTER Y CASPARI, CONTRALTOS,  
MITCHINSON, TENOR; BRAUN,  
BARTON; BECKER, BAJO.  
TEATRO REAL

Hoy, 11.30 horas. «Octava sin-  
fonía», Mahler, sin intermedio.

## TEATROS

ALCAZAR.—7 y 10.45: Compañía  
de revistas Zori-Santos, con  
Afrika Pratt, en «Bienvenido,  
Valentín»

ARLEQUIN.—(San Bernardo, 5.  
Metro Santo Domingo, salida a  
Gran Vía.) 7 y 11: Juegos de  
medianoche (de Santiago Mon-  
cada). Con Angel Picazo, Ana  
Maria Vidal, Manuel Torremo-  
cha, Alvaro Portes. ¡Audaz, di-  
vertida, inteligente!

ARNICHES.—(Cedaceros, 7. Te-  
léfono 224891.) 7.15 y 11: Un  
celoso anda suelto (de Fratt,  
adaptación y diálogos de Emi-  
lio Romero). Con la presenta-  
ción teatral de La Polaca. Car-  
los Villafraña. (Colaboración:

Rafael Arcos.) (Dirección: Al-  
berto Closas.) (Localidades con  
cinco días.)  
BEATRIZ.—7 y 11: Laly Soldevi-  
la, Ana Belén, Eusebio Poncel-  
la, en Sabor a miel (de Shelagh  
Delaney, versión de Lozano Bo-  
rrero). Con Nicolás Dueñas, en  
«Pétera». (Música de Bourbon,  
interpretada por Frecuencia.)  
(Dirección: Miguel Narros.)  
(Universitarios, 50 por 100.)

BELLAS ARTES.—(2324437.) 7 y  
11: Carlos Lemos, en El avaro.  
(La comedia más divertida de  
Moliere, en versión de José Lo-  
pez Rubio.) Con Amparo Mar-  
tí, Paco Pierrá, José Vivó, Ana-  
stasio Alemán, Silvia Tortosa y  
José Sacristán. (Dirección: Jo-  
sé Tamayo.)

CALDERON.—7, 10.45: Compañía  
revistas de Andrés Pajares, con  
Manolo Codeso, en el fastuoso  
espectáculo ¡Qué majas son!  
Con la escultural supervedette  
Mary D'Arcos, el «ballet» inter-  
nacional The New High Society  
y la colaboración de la vedette  
Milagros Ponty. ¡Divertidísimo!  
¡Espectacular!

CLUB.—(2220417. Bajos Palacio  
Música.) Cuarto no. trinita  
7, 11: Compañía Paco Morán,  
con Marisol Ayuso, El apagón  
(Black Comedy). ¡Arrolladora-  
mente cómica! ¡Hacia las 400  
representaciones!

COMEDIA.—7 y 11: Compañía  
Amela de la Torre, Enrique  
Diosdado, con Manuel Galiana,  
El triunfador (de Torcuato Lu-  
ca de Tena). (Colaboración de  
Manuel Díaz González.) (Direc-  
ción: Enrique Diosdado.)

COMICO.—(2274537. Delicias, 41.  
Metro Palos de Moguer.) 7, 11:  
Por votación y actualidad, La  
cigüeña dijo sí (de Carlos Llo-  
pis). Lili Murati, Adrián Orte-  
ga, Pedro Valentín, María Món-  
tez, Charito Cremona. (Hoy,  
último día.) Miércoles, estre-  
no: Julieta tiene un desliz (de  
Julio Mathias).

ESLAVA.—(2665450.) 7 tarde y  
10.45 noche: Compañía Paco  
Martínez Soria, con Juan Jubi-  
lado. (Original de Alfonso Pa-  
so.) Con Mercedes Brugueta,  
Rafael López Somoza, Carmen  
Alonso de los Ríos y un repa-  
ro de 15 figuras. ¡Gracias!  
¡Humana! ¡Actual!

ESPAÑOL.—(Plaza Santa Ana.  
Telf. 2212247.) Compañía nacio-  
nal. Hoy, 7.30 tarde: Guillermo  
Marín, en Proceso de un régi-  
men (de Luis Emilio Calvo So-  
telo). (Premio Lope de Vega  
1970.) Con José Luis Pellicena,  
Cándida Losada, Estanis Gon-  
zález, Andrés Magdaleno, Car-  
men Rossi, Dionisio Salamanca  
y Roberto Martín y Sonsoles  
Benedicto en los papeles de  
«Diego» y «Isabel». Actriz in-  
vitada: Lola Cardona.

FIGARO.—(Telf. 2391645.) 7 tarde  
y 11 noche: Compañía Vicente  
Parra, en Stratojet 991 (de  
Alonso Millán). Con Lola He-  
rrera, Teresa Rabal, Miguel Pa-  
lenzuola, Pepe Lara. (Colabora-  
ción: Manuel Alexandre.) (Di-  
rección: Fernando Fernán Gó-  
mez.)

GOYA.—(Telf. 2253217.) 7 y 11:  
Juegos de sociedad (de Juan  
José Alonso Millán). Con Jesús  
Puente, Lina Canalejas. (Se des-  
pacha con cinco días.)

INFANTA ISABEL.—(Teléfono  
2214778.) Compañía titular.  
(Arturo Serrano.) 7 y 11: Exitó  
extraordinario, Don José, Pepe  
y Pepito. ¡Premio Nacional de  
Teatro! (de Juan Ignacio Luca  
de Tena). ¡Magistral interpre-  
tación. «Interesa, conmueve,  
divierte». (Alfredo Marquerie.  
«Pueblo».)

LARA.—(2211631.) 7 y 11: Aurora  
Bautista, en El anuncio (de  
Natalia Ginzburg). Con Lola  
Losa y Fernando Cebrián. (Di-  
rección: Osuna.)  
LATINA.—(2652835. Revistas Col-  
sada.) 7 y 10.45: Los cómicos  
de Madrid, Lina Morgan-Juan-  
to Navarro, en el éxito cómico  
La chica del surtidor (el fabu-  
loso «balle» inglés «Stafford  
71»). Localidades con cinco  
días.

MARAVILLAS.—(2236993.) 7 tar-  
de: Carmen Bernardos, Fernan-  
do Delgado, en La maleta (de  
Julio Maurico). Con Francisco  
Marsó. ¡La comedia más va-  
liente y comentada de Madrid!  
(Butaca de entresuelo, 35 pe-  
setas.) (Noche, descanso com-  
pañía.)

MARIA GUERRERO.—(Tamayo y  
Baus, 4. Telf. 4194769.) Hoy,  
7 tarde: Compañía nacional ti-  
tular, en El círculo de tiza cau-  
casiano (de Bertolt Brecht,  
versión de Pedro Lain Entralgo).  
Con María Fernanda  
D'Ocón, José Bódalo, Gabriel  
Llopert, Arturo López, Félix  
Defauce, Luis García Ortega,  
José Luis Heredia, Margarita  
García Ortega, Luisa Rodrigo,  
Julia Trujillo, Ana María Ven-  
tura y resto de la compañía.  
(Dirección: José Luis Alonso.)

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfo-  
no 2318467.) ¡Octavo mes de  
éxito! 7 y 11: Elena María Te-  
jeiro, Francisco Valladares, ac-  
triz invitada Milagros Leal, en  
Las mariposas son libres (de  
Leonard Gershe). Con Manuel  
Garco. (Adaptación y direc-  
ción: José Luis Alonso.)

MARTIN.—7 y 10.45: Compañía  
revistas. Presentación de la fa-  
mosa vedette internacional Ad-  
dy Ventura. ¡Exitoso cómic!  
Me sobra un marido.  
REINA VICTORIA.—(2213453.) 7,  
11: Mari Carmen Prendes, Ger-  
mán Cobos, Francisco Piquer,  
presentación de Mary Francis,  
en Una noche en su casa...  
señora. Con Doris Coll. (Cola-  
boración: Emilio Laguna.) ¡Di-  
vertida y atrevida!

VALLE-INCLAN.—(Torre de Ma-  
drid.) 7, 11. (Orden alfabéti-  
co.) María José Alfonso, Jal-  
me Blanch, Juan Diego, Emi-  
lio Gutiérrez Caba, en Olvida  
los tambores (de Ana Diosda-  
do, con Mercedes Sampietro).  
(Colaboración extraordinaria:  
Pastor Serrador.) (Dirección:  
Ramón Ballesteros.) Últimas  
semanas por compromisos en  
América.

ZARZUELA.—(2214341.) Hoy, a  
las 10.30 horas: VIII Festival  
de la Opera. Concierto extraor-  
dinario. Coro de Cámara de la  
RAI. (Director: Renato Fasa-  
no.) Obras de Gesualdo da Ve-  
nosa, Monteverdi, Ghedini, Da-  
lapiccola, Vlad y Petrassi.

ZARZUELA.—(2214341.) VIII Festi-  
val de la Opera. Días 3 y 4, a  
las 21.30 horas, tercera de abo-  
no: Ciclo de Opera, «Juditha  
Triunfante» (de Vivaldi). Ora-  
lia Domínguez, Cecilia Fusco,  
Katia Kolceva, Juliana Anastasi-  
sjew, Carmen González. (Di-  
rector de escena: Sandro Se-  
qui.) (Director de orquesta:  
Renato Fasano.) Conjunto ins-  
trumental del Collegium Musi-  
cum Italicum. Solistas: I vir-  
tuosi di Roma. Coro de Cáma-  
ra de la RAI. (Se ruega etique-  
ta o traje oscuro.) Precio loca-  
lidades bonificadas segundas

representaciones ópera, de 200  
a 50 pesetas, presentando car-  
né de estudiante o sindical.

## CINES

ALBENZ.—Lo que el viento se llevó.  
ALCALA-PALACE.—Vuelve a mi lado.  
ALVI.—La residencia.  
AMAYA.—El bosque del lobo.  
APOLO.—Veinticuatro horas de la  
vida de una mujer y Dos hombres  
y un destino.

ARGUELLES.—4.30, 7, 10.45: LOS  
«encantos» de la gran ciudad  
(Jack Lemmon, Sandy Dennis).  
(Color.) (Tolerada.)

AVENIDA.—(2217571.) 4.30, 7,  
10.45: Españolas en París (Lau-  
ra Valenzuela, Ana Belén, Má-  
ximo Valverde). (Color.) (Di-  
rector: Roberto Bodegas.)

ARAGON.—La playa y For qué peca-  
mos a los cuarenta.  
AZUL.—Las señoritas de Rochefort e  
Isadora.

BAHIA.—Veinticuatro horas de la vi-  
da de una mujer y Dos hombres y  
un destino.  
BARCELONA.—4.30, 7, 10.45: La úl-  
tima señora Anderson (Carrol  
Baker). (Eastmancolor. Techni-  
scope.) (Catorce años.)

BECERRA.—El valle de los héroes y  
La revoltosa.  
BECQUER.—El oso Ben y Vivos o  
preferiblemente muertos.

BENLILURE.—4.30, 7, 10.45: La  
última señora Anderson (Carrol  
Baker). (Eastmancolor. Techni-  
scope.) (Catorce años.)

BILBAO.—La casa de los Martínez.  
BRISTOL.—Café a babor y El gran  
Caruso.

BULEVAR.—Río Lobo.  
CALLAO.—(70 mm.) 4.30, 7, 10.45:  
Anónimo veneciano (Florinda  
Bolkan, Tony Musante).

CANCILLER.—La residencia.  
CANDILEJAS.—El mesón del gitano.  
CAPITOL.—4.30, 7, 10.45: Los «en-  
cantos» de la gran ciudad (Jack  
Lemmon, Sandy Dennis). (Col-  
or.) (Tolerada.)

CARTAGO.—Continúa, 4: La otra  
residencia y Los indomables.  
CERVANTES.—El diablo por la cola.  
C. LINEA.—El hombre del puño de  
oro y Dos mulas y una mujer.

COIMBRA.—Plumas largas, dedos lar-  
gos y Confidencias de mujer.  
COLISEUM.—4.30, 7, 10.45: Mar-  
ta (Marisa Mell, Stephen Boyd).  
(Techniscope. Eastmancolor.)

CONCEPCION.—El Cobra y Confiden-  
cias de mujer.  
CONDE DUQUE.—Cuál de las trece.  
CONSULADO.—La última carta.  
COPACABANA.—Playas de Formentor  
y Confidencias de mujer.

CHUECA.—Vive como quieras y Las  
joyas de la familia.  
EL ESPAÑOLO.—La residencia.  
ESPIONAJE.—Comandos y Dos mu-  
las y una mujer.

EUROPA.—Costa de los diamantes y  
Confidencias de mujer.  
FANTASIA.—Slogán.  
FATIMA.—Los piratas de la Malasia  
y Waterloo.

FELIPE II.—En un lugar de la Man-  
ga y Duelo a muerte en río Rojo.  
FLORIDA.—Rififi en Amsterdam.  
FUENCARRAL.—4.30, 7, 10.45:  
Leo el último (Marcello Mas-  
troianni). Technicolor. (Mayo-  
res dieciocho años.)

FUNDADORES.—(Fundadores, 9.  
Final Goya. Telf. 2451495.) Con-  
tinúa, 4: Tazán de los monos  
y Robin Hood, el arquero in-  
vincible. (Color.) (Toleradas.)

GARDEN.—La casa de los Martínez.  
GRANADA.—El valle de los héroes y  
La revoltosa.  
GRAN VÍA.—Aeropuerto.

IDEAL.—La rebelión de los cosacos  
y El pequeño salvaje.  
IMPERIAL.—10 mañana: Com-  
plementos. La dama y el va-  
gabundo (Walt Disney). (Tol-  
erada.)

IMPERIO.—Más veces que el viento  
y Veinte docenas de hijos.  
INFANTE.—La residencia.  
JORGE JUAN.—Waterloo.

JUAN DE AUSTRIA.—La residencia.  
KURSAL.—La venganza de El Santo  
y El gran Caruso.  
LICEO.—La casa de los Martínez.

LIDO.—La rebelión de los cosacos y  
El pequeño salvaje.  
LIBRA.—Café a babor y El gran  
Caruso.

LOPE DE VEGA.—4.15, 7, 10.30:  
Vuelve a mi lado (Barbra  
Streisand). (Technicolor.) (Mayo-  
res catorce años.)

LUCHANA.—Días de angustia.  
LUX.—Operación secretaria y El sue-  
ño, el feo y el malo.

MADRID.—Continúa, 10 mañana.

ALQUILER LOCALES

EN Promoción «Príncipe de  
Vergara», locales comer-  
ciales para alquiler, con  
sótano y entreplanta, de  
100 a 3.000 m<sup>2</sup>. Magníficas  
condiciones. Informes en  
la misma Promoción, Ge-  
neral Mola, 66; teléfo-  
no 273072. Incluso sába-  
dos y festivos, mañana.

CONSULTAS

CLINICA especializada. Doc-  
tor Hernández. Duque Al-  
ba, 10. Enfermedades ve-  
néreas. Análisis. 2653446.  
(75.)

HIPOTECAS

HIPOTECAS rápidame n.e.  
Gadea. Padilla, 61.

Doble programa de riguroso es-  
treno. (Cualquier ayuda puede  
resultar falsa, por eso... De  
mis enemigos me ocuyo yo.)  
Águilas cruzadas. (Luchaban  
en la sombra... pero también  
se muere en la oscuridad.)  
(Ambas color cinemascop.)  
(Dieciocho años.) Segunda se-  
mana.

MARVI.—Sigan a esa rubia y Confi-  
dencias de mujer.  
METROPOLITANO.—Los piratas de  
la Malasia y Waterloo.

MOLA.—Río Lobo.  
MONACO.—Domaren (El juez) y Geor-  
ge Girl.

MONUMENTAL.—Continúa, 5:  
La decente (José Luis López  
Vázquez, Conchita Velasco).  
(Eastmancolor.)

MONTECARLO.—Pasaporte a la locu-  
ra y El bueno, el feo y el malo.  
MONTECA.—Dos mulas y una mujer.

MORASOL.—Veinticuatro horas de la  
vida de una mujer y Dos hombres  
y un destino.

MUNOZ SECA.—(2315441.) 10:  
Tambores de Safari y Adiós,  
mister Chips. (Toleradas.)

MURILLO.—Continúa 5: Los «en-  
cantos» de la gran ciudad (Jack  
Lemmon, Sandy Dennis). (Col-  
or.) (Tolerada.)

NARVAEZ.—Pasaporte a la locura y  
El bueno, el feo y el malo.  
NIZA.—El muchacho y su montaña  
y Waterloo.

ODEON.—Solos los dos y El gran  
Caruso.

OPORTO.—El tentante Robinson y El  
gran Caruso.

ORAA.—La espada contra el muro y  
El secreto de Santa Vittoria.

PALACIO DE LA MUSICA.—4.30,  
7, 10.45: La última señora An-  
derson (Carrol Baker). (East-  
mancolor. Techniscope.) (Ca-  
torce años.)

PALAFOX.—Cromwell.  
PAYON.—Vivos o preferiblemente  
muertos y Waterloo.

PAZ-TODD-AL.—3.30, 6.45, 10.15:  
La leyenda de la ciudad sin  
nombre (70 mm.) (Technicolor,  
panavisión) (Lee Marvin, Clint  
Eastwood, Jean Seberg). (Ven-  
ta anticipada.)

PLAYA.—Alambrados de violencia y  
Scaramouche.

POSTAS.—Veinticuatro horas de la  
vida de una mujer y Dos hombres  
y un destino.

PRINCESA.—La última carta.  
PRINCIPIO PIO.—3.30: Emilio y  
los detectives y La ciudad de  
oro del capitán Nemo. (Tol-  
eradas.)

PROGRESO.—La casa de los Martí-  
nez.

REAL CINEMA.—Canción de No-  
ruega.

REGIO.—La casa de los Martínez.  
RIALTO.—4.30, 7, 10.45: Slogán  
(Andrea Parisy). (Color.) (Mayo-  
res dieciocho años.)

RIO.—Las gatas tienen trío y Dos  
hombres y un destino.

RICHMOND.—Anónimo veneciano.  
RIVERA.—Atrapados en el espacio  
y El terrible de Chicago.

ROXY «A».—La última carta.  
ROXY «B».—La vida privada de Sher-  
lock Holmes.

SAINZ DE BARANDA.—La Revoltosa  
y El valle de los héroes.

SALAMANCA.—Los «encantos» de la  
gran ciudad.

SAN CARLOS.—Continúa, 4 tar-  
de: Todo un día para morir,  
El hotel de la luna de miel.  
(Ambas color, cinemascop.)  
(Dieciocho años.)

SAN REMO.—Llamada y Ladrón y  
amante.

SOL.—10 mañana: El aventurero  
de las Guayanas y Testigo ocu-  
lar. (Catorce años.)

TIVOLI.—Tazán y la rebelión en la  
jungla.

UNIVERSAL CINEMA.—Conti-  
núa, 4.30: El bueno, el feo y  
el malo (Technicolor). (Segun-  
da semana.) (Gran éxito.)

URQUIJO.—El mesón del gitano.

VALLEHERMOSO.—La esclava del pa-  
raíso y Dos mulas y una mujer.

VELAZQUEZ.—La guerra de Murphy.

VERGARA.—La casa de los Martínez.

VERSALES.—Ruleta infernal y El  
gran Caruso.

VICTORIA.—La última carta.

ALEXANDRA.—La primera conquista  
(The first time).

BELLAS ARTES.—(Marqués de  
Casa Riera, 4. Telf. 2225092.)  
Hoy, mañana, a las 11. Nume-  
rada, 5, 7.30 y 10.45: To be or  
not to be (Ser o no ser) (de  
Ernst Lubitsch). (Pases peli-  
cula: 11.20, 5.25, 7.55 y 11.10.) Y  
el corto The railroader (con  
Buster Keaton). (Mayores ca-  
torce años.)

CINESTUDIO CALIFORNIA.—  
(2440058.) 4.30, 7, 10.30: Presen-  
ta Le déjeuner sur l'herbe (Co-  
mida en la hierba) (de Jean  
Renoir). Con Paul Meurisse.  
(Eastmancolor.) (V. O., subti-  
tulada.)

GALLIEO.—A noi piace freddo (Lo  
queremos frío).

GAXARRE.—4.15, 7, 10.30: La mi-  
nute de verité (el minuto de  
la verdad) (de Jean Delannoy).  
Con Michele Morgan, Jean Ca-  
bin. (V. O., subtulada.)

INFANTAS.—Continúa, 4.15 a 10.  
Numeradas, 10.45: Cassius  
Clay (de Klein). Con Cassius  
Clay, Joe Louis, Los Beatles,  
etcétera. (V. O., subtulada.)

PALACE.—4.15, 7, 10.45: Arthur  
Rubinstein (El amor a la vi-  
da) (de Reichenbach). (V. O.,  
subtitulada.)

PENALVER.—4.15, 7, 10.45: Tris-  
tana (de Buñuel). Con Cath-  
erine Deneuve, Fernando Rey y  
Franco Nero.

POMPEYA.—Matinal, 11.15. Nu-  
meradas, 4.30, 7, 10.45: El  
Dieu... crea la femme (de Ro-  
ger Vadim). Con Brigitte Bar-  
dot y Curd Jurgens. (V. O.,  
subtitulada.)

REX.—(2471237.) Continúa, 10.45  
mañana a 4 tarde. Numerada,  
4.15 y 7 tarde. Continúa, 9.30  
noche: Night of the living dead  
(La noche de los muertos vi-  
vientes).

ROSALES.—4.15, 7, 10.45: El mu-  
chacho (Shonen) (de Oshina).  
(V. O., subtulada.)

## VARIOS

HIPODROMO DE MADRID.—  
Hoy domingo, cuatro y media  
tarde: Carreras de caballos.  
Autobuses: plaza de los Már-  
tires de Madrid, frente al Minis-  
terio del Aire. (Metro Mon-  
cloa.)

## ORGANIZACION SINDICAL

DIRECCION PROVINCIAL DE LA OBRA  
SINDICAL DEL HOGAR Y ARQUITECTURA  
GESTION DIRECTA

Se hace público, que durante diez días naturales contados  
a partir del siguiente a la publicación del presente anuncio, se  
admitirán proposiciones para la adjudicación por gestión di-  
recta de las obras de REPARACION DE LA ESCUELA PRO-  
fesional DE COROS Y DANZAS SITA EN LA CALLE ARE-  
NAL, NUMERO 26, DE ESTA CAPITAL, por un presupuesto de  
contrata de SETENTA Y SIETE MIL OCHOCIENTAS CIN-  
CUENTA Y DOS PESETAS CON CATORCE CENTIMOS  
(77.852,14).

El proyecto y pliego de condiciones podrán ser examinados  
en la Dirección Provincial de la Obra Sindical del Hogar y  
Arquitectura (plaza de Cristino Martos, número 4, planta 5.ª)  
en los días y horas hábiles de oficinas.

El presente anuncio será con cargo al presupuesto de la  
Organización Sindical.

Madrid, 27 de abril de 1971.—El Director Provincial (firma  
ilegible).

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

HIPOTECAS rapidísima  
mente, primeras, segun-  
das, garantizadas, im-  
pago, Franco, Bravo Murillo,  
cuatro. 2248558.

HIPOTECAS 24 horas. Ex-  
clusivas Merino. Fuencar-  
ral, 23. Padilla, 58.

HIPOTECAS 24 horas. Ex-  
clusivas Merino. Marqués  
Urquijo, 10.

COMPRAMOS letras proce-  
dentes de ventas de pisos.  
Exclusivas Merino. Mar-  
qués Urquijo, 10. Fuencar-  
ral, 23.

MAQUINAS ESCRIBIR

ALGI. Calvario, 25 (Tirso  
Molina). Venta, alquiler.  
Facilidades. 2274567.

PISOS EN VENTA

PISOS en Argüelles: Venta

de viviendas de dos, tres  
y cuatro dormitorios en  
la plaza de la Moncloa,  
frente a la Universidad,  
Parque del Oeste y Prin-  
cesa. Magníficas condi-  
ciones de compra. Entrada y  
resto en 60 meses. Visite  
nuestra oficina en la mis-  
ma obra. Hilarión Eslava,  
21. Madrid. Telf. 4493418.

Le esperamos cualquier  
día; sábados y festivos,  
mañana, también.

PISOS de tuio, de 170 a  
250 m<sup>2</sup>, magníficamente  
situados en zona paseo de  
La Habana, Velázquez.  
Condiciones económicas a  
convenir. Trato directo.  
Señorita Bonel. Teléfono  
2757289, de 4.30 a 8 tarde.

VENTAS SOLARES

SOLAR industrial, zona  
Hortaleza, de 6.450 m<sup>2</sup>.  
Trato directo. Señorita  
Bonel. Teléfono. 2757289,  
de 4.30 a 8 tarde.

VENTAS

LOCALES y oficinas comer-  
ciales en zona residencial,  
paseo de La Habana, de  
120 a 1.500 m<sup>2</sup>. Estupen-  
das condiciones económi-  
cas. Trato directo. Señori-  
ta Bonel. Telf. 2757289,  
de 4.30 a 8 tarde.

tor Vázquez Vicente (colegi-  
ado 5.015). Fuencarral,  
88. (40.)

tor Vázquez Vicente (colegi-  
ado 5.015). Fuencarral,  
88. (40.)

tor Vázquez Vicente (colegi-  
ado 5.015). Fuencarral,  
88. (40.)



# Entretenimientos

## ¡ACEPTE USTED UN CONSEJO!



PARA SU JARDIN

Los vientos fuertes en ciertas épocas del año, constituyen uno de los peores enemigos del jardinero. Asegúrese de que los árboles y arbustos recién plantados se unen fuertemente a una varilla y que los tallos no rozan a la misma.



PARA SU COCHE

Algunos flotadores son muy difíciles de sacar de la cámara del carburador, por estar muy ajustados. Utilizar un magneto es inútil porque los flotadores están hechos de latón. La solución es usar una ventosa de goma. Apóyela contra el flotador y lo sacará limpiamente.



PARA SU CASA

Los pequeños rasguños o los agujeros que se han hecho en el linoleum, quizá con el afilado tacón de un zapato, pueden ser reparados llenando los agujeros con cera derretida del mismo color. Extiéndala bien con un cuchillo hasta dejar la superficie completamente lisa. Luego sáquele brillo.

## Pilina



«Te estoy aplastando!»

## ¿COMO PUEDO HACERLO?

PREGUNTA: ¿Cómo puedo quitar de los cristales de las ventanas las manchas de pintura difícil?

RESPUESTA: Con vinagre caliente obtendrá resultados más rápidos y mejores que usando una cuchilla.

## PROBLEMA

Un encargado de un vivero hizo una plantación de árboles frutales, dispuestos en hileras de tal manera que formaron un cuadrado, y se encontró con que le sobraban 146 árboles. Para hacer su cuadrado más grande en una hilera a cada parte, tuvo que comprar otros 31 árboles. ¿Cuántos árboles tenía en su plantación al final?

## MINIGRAMA

1	G	Z	H			3	E	4	G	S	C	6	A			7	F	8	A
		9	D	10	C	11	H	12	B	13	H	14	A	15	A	16	C		
17	A	18	E	19	D	20	C	21	B	22	H	23	G	24	C			25	B
26	G			27	G	28	A	29	D	30	A	31	H	32	E	33	E	34	E
35	F	36	F			37	A	38	D	39	H			40	A	41	D	42	A
43	H	44	E			45	B	46	G	47	F			48	C	49	A	50	D
						51	C	52	H	53	D	54	B	55	B				

- A. Instrumentos que sirven para determinar la cantidad de aceite que contienen las materias oleaginosas ..... 17 40 15 30 49 37 8 14 28 6 42
- B. Conjuntos o montones de cosas inútiles o ridículos ..... 21 54 45 12 25 55
- C. Cortar oblicuamente una parte del cuerpo ..... 5 10 51 24 48 20 16
- D. Arte de jugar y manejar las armas blancas ..... 29 50 19 9 41 53 38
- E. Tronco de árbol sin corteza ..... 3 34 18 33 44 32
- F. Capital de una diócesis ..... 35 47 7 36
- G. Moneda de plata que equivalga a diez reales de vellón ..... 1 26 27 46 23 4
- H. Instrumentos para escardar la tierra sembrada para quitar las malas hierbas ..... 11 22 2 13 52 43 31 39

## SOLUCIONES

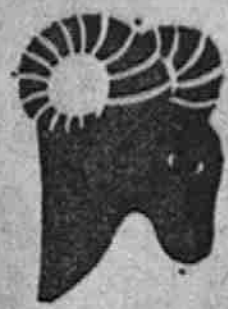
### SOLUCION AL PROBLEMA ANTERIOR

- La enmienda 22, ratificada en 1951.
- El platanero.
- Venecia, en Italia.
- Un gorro militar francés con la parte de arriba redonda y plana y una visera casi horizontal.
- El celuloide, que se inventó poco después de la guerra civil de América del Norte.

### SOLUCION AL MINIGRAMA ANTERIOR

- Yurimi.
  - Verbosidad
  - Pal.
  - Haza.
  - Mansión
  - Vellón.
  - Dehesa.
  - Modal.
  - Quehacer.
- «Una onza de humildad vale y aprovecha más que mil libras de honores.» (San Francisco de Sales.)

## HOROSCOPO para hoy



ARIES

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—No trate de buscar excusas para no cumplir con su deber. Reconozca que lo único que tiene es pereza.  
**AMOR.**—Tome una decisión cuanto antes.



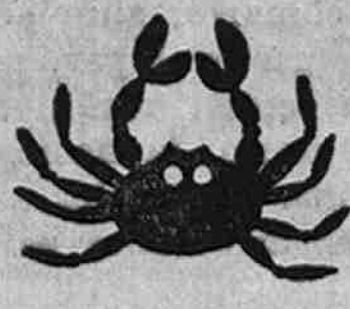
TAURO

**SALUD.**—Estado gripal; se sentirá en baja forma.  
**TRABAJO.**—Su abulia será hoy grande, debida a su estado físico; no trate de realizar ningún esfuerzo mental; no lograría más que cansarse inútilmente.  
**AMOR.**—La franqueza de la persona amada le dejará desconcertado.



GEMINIS

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—No se sienta derrotado; luche contra los obstáculos sin desmayarse.  
**AMOR.**—Bueno.



CANCER

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Domine su carácter impulsivo o tendrá un grave contratiempo.  
**AMOR.**—Pasable.



LEO

**SALUD.**—Dolores reumáticos.  
**TRABAJO.**—Es posible que conozca hoy a alguien que ejercerá una profunda influencia en usted desde el punto de vista profesional.  
**AMOR.**—No vea fantasmas a su alrededor; su suspicacia es increíble.



VIRGO

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Su tendencia al despotismo le hace a veces inaguantable; contrólase o la gente acabará por volverle la espalda.  
**AMOR.**—Armonía y tranquilidad.



LIBRA

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—No se queje de vicio; lo tiene todo en la vida: salud, dinero y amor, y aún no le parece bastante.  
**AMOR.**—No sea tan voluble.



ESCORPION

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—El influjo benéfico de cierta persona calmará sus temores y le hará recobrar su perdida confianza.  
**AMOR.**—Crisis sentimental.



SAGITARIO

**SALUD.**—Dolor de cabeza.  
**TRABAJO.**—No sea tan egoísta y no piense sólo en sí mismo; tenga en cuenta los sentimientos de los demás e inclúyalos en sus planes, después de todo, no es usted el único afectado cuando toma una decisión.  
**AMOR.**—Normal.



CAPRICORNIO

**SALUD.**—Pasable.  
**TRABAJO.**—Sentimiento de frustración; la ingratitud de cierta persona le hará sentirse deprimido.  
**AMOR.**—Imcomprensión de la persona amada.



ACUARIO

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—La rivalidad de cierta persona será un estímulo y le ayudará a vencer su apatía.  
**AMOR.**—Reprima su mal genio.



PISCIS

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Analice su situación friamente y no llegue a una conclusión equivocada.  
**AMOR.**—Sensación de vacío desde el punto de vista sentimental.

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY.**—Serán valientes, generosos y muy impulsivos; su genio vivo y su carácter violento les hará chocar con frecuencia con la gente.



# ¡ VIVA EL PERU REVOLUCION

24 DE JUNIO DE 1969



# ¿HAY O NO REVOLUCION PERU?

**La resistencia de los militares peruanos a enmarcarse dentro de un modelo político -cualquiera que éste sea- determina una posición ambigua y propicia discusiones en torno a ella. Lo más que puede esperarse de tales discusiones es, en consecuencia, que se revelen las raíces de esa ambigüedad**

Ultimamente se ha venido librando una polémica sobre el proceso político que vive Perú entre dos sociólogos peruanos. Uno de ellos es Julio Cotler, profesor universitario y miembro prominente del Instituto de Estudios Peruanos; el otro es Carlos Delgado, egresado de las filas del Partido Aprista y hoy influyente asesor del Gobierno militar.

Ajeno a todo partido o agrupación política, Cotler, refuerza en cierto modo la opinión de algunos sectores de la extrema izquierda al juzgar que el régimen peruano no es revolucionario, sino sólo reformista. Según él, «este Gobierno quiere, en primer lugar, restablecer la legitimidad del sistema mediante una redistribución del ingreso. En este objetivo se ubican la reforma agraria, la nacionalización del comercio exterior, la industrialización». Cotler ha sostenido esta posición desde cuando publicó un ensayo sobre estos temas a fines de 1969.

Meses después, en julio del 70, el propio general Velasco Alvarado aludió, sin mencionar al autor, a la tesis de Cotler y negó que el suyo fuese un régimen meramente modernizador. En la definición oficial más explícita del carácter del Gobierno implantado por los militares peruanos, Velasco afirmó entonces que la presidencia por él era realmente una revolución, si bien se proponía la construcción de una sociedad igualmente alejada del comunismo y del capitalismo.

## \* La oligarquía y su poder

Para quienes afirman que Carlos Delgado es el principal redactor de los discursos de Velasco, esa fue la primera escaramuza del combate a cuerpo descubierto que ahora emprende contra las opiniones de Cotler. Este ha cambiado parcialmente su enjuiciamiento desde entonces.

Hablando ante un grupo de empresarios, hace unas semanas, reconoció que dos importantes grupos de la oligarquía peruana habían sido afectados por las medidas del Gobierno, concretamente por la reforma agraria y la nacionalización del comercio exterior; pero que otro sector de esa oligarquía permanece intocada:

«los monopolizadores del financiamiento y del comercio interno».

Es decir, Cotler admite que se están produciendo transformaciones en la estructura del Poder en el Perú, aunque no creo que esas transformaciones tengan un contenido revolucionario cabal, desde que no bastan para generar un sistema económico y social netamente distinto del capitalismo.

El que en vez de unos pocos propietarios agrícolas existan muchos, el que sea el Estado quien controle la comercialización de las riquezas nacionales básicas en el mercado internacional —pa-



La junta militar peruana jura sus cargos. (Foto Efe.)



ra citar sólo dos ejemplos claves— son medidas revolucionarias dentro del contexto en que se dan, pero que no representan una revolución real.

Por el contrario, según Cotler, queriéndolo o no, tienden a asegurar la subsistencia del sistema capitalista en el Perú mediante notorias mejoras que lo hacen más admisible. Dándole argumentos a la izquierda radical, tranquilizaba al mismo tiempo a los hombres de empresa que lo oían.

Por su parte, Delgado niega toda validez científica y aún política a los planteamientos de Cotler, criticando, sobre todo, la terminología empleada por aquél. Mas si en este sentido su ataque es bastante eficaz, no logra, en cambio, sino oponer sus propias afirmaciones a las afirmaciones de su colega. Mientras este no acepta la condición revolucionaria del régimen, Delgado asevera que en el Perú se viene operando una revolución en la acepción estricta del término.

Delgado pone por ejemplo aquellas medidas que están ocasionando una efectiva pérdida de poder a los sectores oligárquicos, incluido el financiero, como la adquisición de Bancos privados por parte del Estado y la am-

pliación y apoyo a la Banca estatal emprendida por el Gobierno. De allí deduce Delgado que hay un proceso de cambio cualitativo que implica una revolución en marcha.

## Las raíces de la ambigüedad

El debate sobre la índole del Gobierno militar ha sido permanente desde cuando los militares tomaron el Poder. Los primeros en negarle calidad revolucionaria fueron los grupos de extrema izquierda, que continúan en esa posición. Los primeros en atribuirle esa calidad de soslayo y para meter miedo fueron la extrema derecha y todos aquellos que se han visto, o temen verse, afectados en sus intereses.

Entre ambos extremos —que no dialogan— la mayoría oscila de un lado al otro, sin saber exactamente qué pensar, pese a las reiteradas afirmaciones de no comunismo y no capitalismo hechas por los portavoces del Gobierno. Esta perplejidad ha sido, y es, muy bien aprovechada por la derecha, que no pierde ocasión de sembrar la desconfianza, en especial en las propias bases de la Fuerza Armada, educada en el anticomunismo.

La batalla que viene librando

la derecha contra la orientación del régimen no es frontal, pero sí cada vez más intensa y más cuidadosamente dirigida a ablandar y frenar los ímpetus transformadores de los gobernantes militares.

El debate existía, pues, pero a nivel privado, de excitación de las suspicacias. De ahí la importancia de que dos científicos sociales discutan abiertamente en una publicación periodística, sobre la naturaleza del régimen militar. El interés del debate es ahora mayor porque ese debate ocurre cuando parece haberse producido un cierto retraimiento en la marcha hacia el «nuevo tipo de sociedad» propuesto por el Gobierno peruano. Un nuevo tipo de sociedad que resulta difícil de concebir fuera del marco del socialismo, entendiendo el socialismo del modo más amplio y flexible.

La resistencia de los militares peruanos a enmarcarse dentro del modelo socialista —cualquiera que éste sea— determina una posición ambigua y propicia las discusiones en torno a ella. Lo más que puede esperarse de tales discusiones es, en consecuencia, que se revelen las raíces de esa ambigüedad.

Por Renato LAR  
(Especial Efe)